



TIMBER HOUSE

臻樺

SALES BROCHURE
售樓說明書

TIMBER HOUSE
臻 樺

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

You are advised to take the following steps before purchasing first-hand residential properties.

For all first-hand residential properties

1. Important information

- Make reference to the materials available on the Sales of First-hand Residential Properties Electronic Platform (SRPE) (www.srpe.gov.hk) on the first-hand residential property market.
- Study the information on the website designated by the vendor for the development, including the sales brochure, price lists, documents containing the sales arrangements, and the register of transactions of a development.
- Sales brochure for a development will be made available to the general public at least 7 days immediately before a date of sale while price list and sales arrangements will be made available at least 3 days immediately before the date of sale.
- Information on transactions can be found on the register of transactions on the website designated by the vendor for the development and the SRPE.

2. Fees, mortgage loan and property price

- Calculate the total expenses of the purchase, such as solicitors' fees, mortgage charges, insurance fees and stamp duties.
- Check with banks to find out if you will be able to obtain the needed mortgage loan, select the appropriate payment method and calculate the amount of the mortgage loan to ensure it is within your repayment ability.
- Check recent transaction prices of comparable properties for comparison.
- Check with the vendor or the estate agent the estimated management fee, the amount of management fee payable in advance (if any), special fund payable (if any), the amount of reimbursement of the deposits for water, electricity and gas (if any), and/or the amount of debris removal fee (if any) you have to pay to the vendor or the manager of the development.

3. Price list, payment terms and other financial incentives

- Vendors may not offer to sell all the residential properties that are covered in a price list. To know which residential properties the vendors may offer to sell, pay attention to the sales arrangements which will be announced by the vendors at least 3 days before the relevant residential properties are offered to be sold.
- Pay attention to the terms of payment as set out in a price list. If there are discounts on the price, gift, or any financial advantage or benefit to be made available in connection with the purchase of the residential properties, such information will also be set out in the price list.
- If you intend to opt for any mortgage loan plans offered by financial institutions specified by the vendor, before entering into a preliminary agreement for sale and purchase (PASP), you must study the details of various mortgage loan plans¹ as set out in the price list concerned. If you have any questions about these mortgage loan plans, you should check with the financial institutions concerned direct before entering into a PASP.

4. Property area and its surroundings

- Pay attention to the area information in the sales brochure and price list, and price per square foot/metre in the price list. According to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance (Cap. 621) (the Ordinance), vendors can only present the area and price per square foot and per square metre of a residential property using saleable area. Saleable area, in relation to a residential property, means the floor area of the residential property, and includes the floor area of every one of the following to the extent that it forms part of the residential property - (i) a balcony; (ii) a utility platform; and (iii) a verandah. The saleable area excludes the area of the following which forms part of the residential property - air-conditioning plant room; bay window; cockloft; flat roof; garden; parking space; roof; stairhood; terrace and yard.
- Floor plans of all residential properties in the development have to be shown in the sales brochure. In a sales brochure, floor plans of residential properties in the development must state the external and internal dimensions of each residential property². The external and internal dimensions of residential properties as provided in the sales brochure exclude plaster and finishes. You are advised to note this if you want to buy furniture before handing over of the residential property.
- Visit the development site and get to know the surroundings of the property (including transportation and community facilities). Check town planning proposals and decisions which may affect the property. Take a look at the location plan, aerial photograph, outline zoning plan and cross-section plan that are provided in the sales brochure.

¹ The details of various mortgage loan plans include the requirements for mortgagors on minimum income level, the loan limit under the first mortgage and second mortgage, the maximum loan repayment period, the change of mortgage interest rate throughout the entire repayment period, and the payment of administrative fees.

² According to section 10(2)(d) in Part 1 of Schedule 1 to the Ordinance, each of the floor plans of the residential properties in the development in the sales brochure must state the following—
(i) the external dimensions of each residential property;
(ii) the internal dimensions of each residential property;
(iii) the thickness of the internal partitions of each residential property;
(iv) the external dimensions of individual compartments in each residential property.
According to section 10(3) in Part 1 of Schedule 1 to the Ordinance, if any information required by section 10(2)(d) in Part 1 of Schedule 1 to the Ordinance is provided in the approved building plans for the development, a floor plan must state the information as so provided.

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

5. Sales brochure

- Ensure that the sales brochure you have obtained is the latest version. According to the Ordinance, the sales brochure made available to the public should be printed or examined, or examined and revised within the previous 3 months.
- Read through the sales brochure and in particular, check the following information in the sales brochure -
 - whether there is a section on “relevant information” in the sales brochure, under which information on any matter that is known to the vendor but is not known to the general public, and is likely to materially affect the enjoyment of a residential property will be set out. Please note that information contained in a document that has been registered with the Land Registry will not be regarded as “relevant information”;
 - the cross-section plan showing a cross-section of the building in relation to every street adjacent to the building, and the level of every such street in relation to a known datum and to the level of the lowest residential floor of the building. This will help you visualize the difference in height between the lowest residential floor of a building and the street level, regardless of how that lowest residential floor is named;
 - interior and exterior fittings and finishes and appliances;
 - the basis on which management fees are shared;
 - whether individual owners have obligations or need to share the expenses for managing, operating and maintaining the public open space or public facilities inside or outside the development, and the location of the public open space or public facilities; and
 - whether individual owners have responsibility to maintain slopes.

6. Government land grant and deed of mutual covenant (DMC)

- Read the Government land grant and the DMC (or the draft DMC). Information such as ownership of the rooftop and external walls can be found in the DMC. The vendor will provide copies of the Government land grant and the DMC (or the draft DMC) at the place where the sale is to take place for free inspection by prospective purchasers.
- Check the Government land grant on whether individual owners are liable to pay Government rent.
- Check the DMC on whether animals can be kept in the residential property.

7. Information on Availability of Residential Properties for Selection at Sales Office

- Check with the vendor which residential properties are available for selection. If a “consumption table” is displayed by the vendor at the sales office, you may check from the table information on the progress of sale on a date of sale, including which residential properties are offered for sale at the beginning of that date of sale and which of them have been selected and sold during that date of sale.
- Do not believe in rumours about the sales condition of the development and enter into a PASP rashly.

8. Register of Transactions

- Pay attention to the register of transactions for a development. A vendor must, within 24 hours after entering into a PASP with a purchaser, enter transaction information of the PASP in the register of transactions. The vendor must, within 1 working day after entering into an agreement for sale and purchase (ASP), enter transaction information of the ASP in the register of transactions. Check the register of transactions for the concerned development to learn more about the sales condition of the development.
- Never take the number of registrations of intent or cashier orders a vendor has received for the purpose of registration as an indicator of the sales volume of a development. The register of transactions for a development is the most reliable source of information from which members of the public can grasp the daily sales condition of the development.

9. Agreement for sale and purchase

- Ensure that the PASP and ASP include the mandatory provisions as required by the Ordinance.
- Pay attention that fittings, finishes and appliances to be included in the sale and purchase of the property are inserted in the PASP and ASP.
- Pay attention to the area plan annexed to the ASP which shows the total area which the vendor is selling to you. The total area which the vendor is selling to you is normally greater than the saleable area of the property.
- A preliminary deposit of **5%** of the purchase price is payable by you to the owner (i.e. the seller) on entering into a PASP.
- If you do not execute the ASP within **5 working days** (working day means a day that is not a general holiday or a Saturday or a black rainstorm warning day or gale warning day) after entering into the PASP, the PASP is terminated, the preliminary deposit (i.e. 5% of the purchase price) is forfeited, and the owner (i.e. the seller) does not have any further claim against you for not executing the ASP.
- If you execute the ASP within 5 working days after the signing of the PASP, the owner (i.e. the seller) must execute the ASP within 8 working days after entering into the PASP.
- The deposit should be made payable to the solicitors' firm responsible for stakeholding purchasers' payments for the property.

10. Expression of intent of purchasing a residential property

- Note that vendors (including their authorized representative(s)) should not seek or accept any specific or general expression of intent of purchasing any residential property before the relevant price lists for such properties are made available to the public. You therefore should not make such an offer to the vendors or their authorized representative(s).
- Note that vendors (including their authorized representative(s)) should not seek or accept any specific expression of intent of purchasing a particular residential property before the sale of the property has commenced. You therefore should not make such an offer to the vendors or their authorized representative(s).

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

11. Appointment of estate agent

- Note that if the vendor has appointed one or more than one estate agents to act in the sale of any specified residential property in the development, the price list for the development must set out the name of all the estate agents so appointed as at the date of printing of the price list.
- You may appoint any estate agent (not necessarily from those estate agency companies appointed by the vendor) to act in the purchase of any specified residential property in the development, and may also not appoint any estate agent to act on your behalf.
- Before you appoint an estate agent to look for a property, you should -
 - find out whether the agent will act on your behalf only. If the agent also acts for the vendor, he/she may not be able to protect your best interests in the event of a conflict of interest;
 - find out whether any commission is payable by you to the estate agent and, if so, its amount and the time of payment; and
 - note that only licensed estate agents or salespersons may accept your appointment. If in doubt, you should request the estate agent or salesperson to produce his/her Estate Agent Card, or check the Licence List on the Estate Agents Authority website: www.eaa.org.hk.

12. Appointment of solicitor

- Consider appointing your own solicitor to protect your interests. If the solicitor also acts for the vendor, he/she may not be able to protect your best interests in the event of a conflict of interest.
- Compare the charges of different solicitors.

For first-hand uncompleted residential properties

13. Pre-sale Consent

- For uncompleted residential property under the Lands Department Consent Scheme, seek confirmation from the vendor whether the "Pre-sale Consent" has been issued by the Lands Department for the development.

14. Show flats

- While the vendor is not required to make any show flat available for viewing by prospective purchasers or the general public, if the vendor wishes to make available show flats of a specified residential property, the vendor must first of all make available an unmodified show flat of that residential property and that, having made available such unmodified show flat, the vendor may then make available a modified show flat of that residential property. In this connection, the vendor is allowed to make available more than one modified show flat of that residential property.
- If you visit the show flats, you should always look at the unmodified show flats for comparison with the modified show flats. That said, the Ordinance does not restrict the discretion of the vendor in arranging the sequence of the viewing of unmodified and modified show flats.
- Sales brochure of the development should have been made available to the public when the show flat is made available for viewing. You are advised to get a copy of the sales brochure and make reference to it when viewing the show flats.
- You may take measurements in modified and unmodified show flats, and take photographs or make video recordings of unmodified show flats, subject to reasonable restriction(s) which may be set by the vendor for ensuring safety of the persons viewing the show flat.

For first-hand uncompleted residential properties and completed residential properties pending compliance

15. Estimated material date and handing over date

- Check the estimated material date³ for the development in the sales brochure.
 - The estimated material date for a development in the sales brochure is not the same as the date on which a residential property is handed over to purchaser. The latter is inevitably later than the former.

³ Generally speaking, "material date" means the date on which the conditions of the land grant are complied with in respect of the development, or the date on which the development is completed in all respects in compliance with the approved building plans or the conditions subject to which the certificate of exemption is issued. For details, please refer to section 2 of the Ordinance.

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

- Handing over date
 - The mandatory provisions to be incorporated in an ASP as required by the Ordinance include a provision requiring the vendor to apply in writing for an Occupation Document/ a Certificate of Compliance or the Director of Lands' Consent to Assign (as the case may be) in respect of the development within 14 days after the estimated material date as stipulated in the ASP.
 - For development subject to the Lands Department Consent Scheme, the vendor is required to notify the purchaser in writing that the vendor is in a position validly to assign the property within one month after the issue of the Certificate of Compliance or the Consent to Assign, whichever first happens; or
 - For development not subject to the Lands Department Consent Scheme, the vendor is required to notify the purchaser in writing that the vendor is in a position validly to assign the property within 6 months after the issue of the Occupation Document including Occupation Permit.
 - The mandatory provisions to be incorporated in an ASP as required by the Ordinance include a provision requiring completion of the sale and purchase within 14 days after the date of the notification aforesaid. Upon completion, the vendor shall arrange handover of the property to the purchaser.
- Authorized Person (AP) may grant extension(s) of time for completion of the development beyond the estimated material date.
 - The mandatory provisions to be incorporated in an ASP as required by the Ordinance include a provision that the AP of a development may grant an extension of time for completion of the development beyond the estimated material date having regard to delays caused exclusively by any one or more of the following reasons:
 - strike or lock-out of workmen;
 - riots or civil commotion;
 - force majeure or Act of God;
 - fire or other accident beyond the vendor's control;
 - war; or
 - inclement weather.
 - The AP may grant more than once such an extension of time depending on the circumstances. That means handover of the property may be delayed.
 - The mandatory provisions to be incorporated in an ASP as required by the Ordinance also include a provision requiring the vendor to, within 14 days after the issue of an extension of time granted by the AP, furnish the purchaser with a copy of the relevant certificate of extension.
- Ask the vendor if there are any questions on handing over date.

For first-hand completed residential properties

16. Vendor's information form

- Ensure that you obtain the "vendor's information form(s)" printed within the previous 3 months in relation to the residential property/properties you intend to purchase.

17. Viewing of property

- Ensure that, before you purchase a residential property, you are arranged to view the residential property that you would like to purchase or, if it is not reasonably practicable to view the property in question, a comparable property in the development, unless you agree in writing that the vendor is not required to arrange such a comparable property for viewing for you. You are advised to think carefully before signing any waiver.
- You may take measurements, take photographs or make video recordings of the property, unless the property is held under a tenancy or reasonable restriction(s) is/are needed to ensure safety of the persons viewing the property.

For complaints and enquiries relating to the sales of first-hand residential properties by the vendors which the Ordinance applies, please contact the Sales of First-hand Residential Properties Authority -

Website	: www.srpa.gov.hk
Telephone	: 2817 3313
Email	: enquiry_srpa@hd.gov.hk
Fax	: 2219 2220

Other useful contacts:

Consumer Council

Website	: www.consumer.org.hk
Telephone	: 2929 2222
Email	: cc@consumer.org.hk
Fax	: 2856 3611

Estate Agents Authority

Website	: www.eaa.org.hk
Telephone	: 2111 2777
Email	: enquiry@eaa.org.hk
Fax	: 2598 9596

Real Estate Developers Association of Hong Kong

Telephone	: 2826 0111
Fax	: 2845 2521

Sales of First-hand Residential Properties Authority
Transport and Housing Bureau
August 2017

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

您在購置一手住宅物業之前，應留意下列事項：

適用於所有一手住宅物業

1. 重要資訊

- 瀏覽一手住宅物業銷售資訊網（下稱「銷售資訊網」）（網址：www.srpe.gov.hk），參考「銷售資訊網」內有關一手住宅物業的市場資料。
- 閱覽賣方就該發展項目所指定的互聯網網站內的有關資訊，包括售樓說明書、價單、載有銷售安排的文件，及成交紀錄冊。
- 發展項目的售樓說明書，會在該項目的出售日期前最少七日向公眾發布，而有關價單和銷售安排，亦會在該項目的出售日期前最少三日公布。
- 在賣方就有關發展項目所指定的互聯網網站，以及「銷售資訊網」內，均載有有關物業成交資料的成交紀錄冊，以供查閱。

2. 費用、按揭貸款和樓價

- 計算置業總開支，包括律師費、按揭費用、保險費，以及印花稅。
- 向銀行查詢可否取得所需的按揭貸款，然後選擇合適的還款方式，並小心計算按揭貸款金額，以確保貸款額沒有超出本身的負擔能力。
- 查閱同類物業最近的成交價格，以作比較。
- 向賣方或地產代理瞭解，您須付予賣方或該發展項目的管理人的預計的管理費、管理費上期金額(如有)、特別基金金額(如有)、補還的水、電力及氣體按金(如有)、以及 / 或清理廢料的費用(如有)。

3. 價單、支付條款，以及其他財務優惠

- 賣方未必會把價單所涵蓋的住宅物業悉數推售，因此應留意有關的銷售安排，以了解賣方會推售的住宅物業為何。賣方會在有關住宅物業推售日期前最少三日公布銷售安排。
- 留意價單所載列的支付條款。倘買家可就購置有關住宅物業而連帶獲得價格折扣、贈品，或任何財務優惠或利益，上述資訊亦會在價單內列明。
- 如您擬選用由賣方指定的財務機構提供的各類按揭貸款計劃，在簽訂臨時買賣合約前，應先細閱有關價單內列出的按揭貸款計劃資料¹。如就該些按揭貸款計劃的詳情有任何疑問，應在簽訂臨時買賣合約前，直接向有關財務機構查詢。

4. 物業的面積及四周環境

- 留意載於售樓說明書和價單內的物業面積資料，以及載於價單內的每平方呎 / 每平方米售價。根據《一手住宅物業銷售條例》(第621章)(下稱「條例」)，賣方只可以實用面積表達住宅物業的面積和每平方呎及平方米的售價。就住宅物業而言，實用面積指該住宅物業的樓面面積，包括在構成該物業的一部分的範圍內的以下每一項目的樓面面積：(i)露台；(ii)工作平台；以及(iii)陽台。實用面積並不包括空調機房、窗台、閣樓、平台、花園、停車位、天台、梯屋、前庭或庭院的每一項目的面積，即使該些項目構成該物業的一部分的範圍。
- 售樓說明書必須顯示發展項目中所有住宅物業的樓面平面圖。在售樓說明書所載有關發展項目中住宅物業的每一份樓面平面圖，均須述明每個住宅物業的外部 and 內部尺寸²。售樓說明書所提供有關住宅物業外部和內部的尺寸，不會把批盪和裝飾物料包括在內。買家收樓前如欲購置家具，應留意這點。
- 親臨發展項目的所在地實地視察，以了解有關物業的四周環境(包括交通和社區設施)；亦應查詢有否任何城市規劃方案和議決，會對有關的物業造成影響；參閱載於售樓說明書內的位置圖、鳥瞰照片、分區計劃大綱圖，以及橫截面圖。

¹ 按揭貸款計劃的資料包括有關按揭貸款計劃對借款人的最低收入的要求、就第一按揭連同第二按揭可獲得的按揭貸款金額上限、最長還款年期、整個還款期內的按揭利率變化，以及申請人須繳付的手續費。

² 根據條例附表1第1部第10(2)(d)條述明，售樓說明書內顯示的發展項目中的住宅物業的每一份樓面平面圖須述明以下各項—

- (i) 每個住宅物業的外部尺寸；
- (ii) 每個住宅物業的內部尺寸；
- (iii) 每個住宅物業的內部間隔的厚度；
- (iv) 每個住宅物業內個別分隔室的外部尺寸。

根據條例附表1第1部第10(3)條，如有關發展項目的經批准的建築圖則，提供條例附表1第1部第10(2)(d)條所規定的資料，樓面平面圖須述明如此規定的該資料。

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

5. 售樓說明書

- 確保所取得的售樓說明書屬最新版本。根據條例，提供予公眾的售樓說明書必須是在之前的三個月之內印製或檢視、或檢視及修改。
- 閱覽售樓說明書，並須特別留意以下資訊：
 - 售樓說明書內有否關於「有關資料」的部分，列出賣方知悉但並非為一般公眾人士所知悉，關於相當可能對享用有關住宅物業造成重大影響的事宜的資料。請注意，已在土地註冊處註冊的文件，其內容不會被視為「有關資料」；
 - 橫截面圖會顯示有關建築物相對毗連該建築物的每條街道的橫截面，以及每條上述街道與已知基準面和該建築物最低的一層住宅樓層的水平相對的水平。橫截面圖能以圖解形式，顯示出建築物最低一層住宅樓層和街道水平的高低差距，不論該最低住宅樓層以何種方式命名；
 - 室內和外部的裝置、裝修物料和設備；
 - 管理費按甚麼基準分擔；
 - 小業主有否責任或需要分擔管理、營運或維持有關發展項目以內或以外的公眾休憩用地或公共設施的開支，以及有關公眾休憩用地或公共設施的位置；以及
 - 小業主是否須要負責維修斜坡。

6. 政府批地文件和公契

- 閱覽政府批地文件和公契(或公契擬稿)。公契內載有天台和外牆業權等相關資料。賣方會在售樓處提供政府批地文件和公契(或公契擬稿)的複本，供準買家免費閱覽。
- 留意政府批地文件內所訂明小業主是否須要負責支付地稅。
- 留意公契內訂明有關物業內可否飼養動物。

7. 售樓處內有關可供揀選住宅物業的資料

- 向賣方查詢清楚有哪些一手住宅物業可供揀選。若賣方在售樓處內展示「消耗表」，您可從該「消耗表」得悉在每個銷售日的銷售進度資料，包括在該個銷售日開始時有哪些住宅物業可供出售，以及在該個銷售日內有哪些住宅物業已獲揀選及售出。
- 切勿隨便相信有關發展項目銷情的傳言，倉卒簽立臨時買賣合約。

8. 成交紀錄冊

- 留意發展項目的成交紀錄冊。賣方須於臨時買賣合約訂立後的24小時內，於紀錄冊披露該臨時買賣合約的資料，以及於買賣合約訂立後一個工作天內，披露該買賣合約的資料。您可透過成交紀錄冊得悉發展項目的銷售情況。
- 切勿將賣方接獲用作登記的購樓意向書或本票的數目視為銷情指標。發展項目的成交紀錄冊才是讓公眾掌握發展項目每日銷售情況的最可靠資料來源。

9. 買賣合約

- 確保臨時買賣合約和買賣合約包含條例所規定的強制性條文。
- 留意有關物業買賣交易所包括的裝置、裝修物料和設備，須在臨時買賣合約和買賣合約上列明。
- 留意夾附於買賣合約的圖則。該圖則會顯示所有賣方售予您的物業面積，而該面積通常較該物業的實用面積為大。
- 訂立臨時買賣合約時，您須向擁有人(即賣方)支付樓價**5%**的臨時訂金。
- 如您在訂立臨時買賣合約後**五個工作日**(工作日指並非公眾假日、星期六、黑色暴雨警告日或烈風警告日的日子)之內，沒有簽立買賣合約，該臨時買賣合約即告終止，有關臨時訂金(即樓價的5%)會被沒收，而擁有人(即賣方)不得因您沒有簽立買賣合約而對您提出進一步申索。
- 在訂立臨時買賣合約後的五個工作日之內，倘您簽立買賣合約，則擁有人(即賣方)必須在訂立該臨時買賣合約後的八個工作日之內簽立買賣合約。
- 有關的訂金，應付予負責為所涉物業擔任保證金保存人的律師事務所。

10. 表達購樓意向

- 留意在賣方(包括其獲授權代表)就有關住宅物業向公眾提供價單前，賣方不得尋求或接納任何對有關住宅物業的購樓意向(不論是否屬明確選擇購樓意向)。因此您不應向賣方或其授權代表提出有關意向。
- 留意在有關住宅物業的銷售開始前，賣方(包括其獲授權代表)不得尋求或接納任何對該物業的有明確選擇購樓意向。因此您不應向賣方或其授權代表提出有關意向。

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

11. 委託地產代理

- 留意倘賣方委任一個或多於一個地產代理，以協助銷售其發展項目內任何指明住宅物業，該發展項目的價單必須列明在價單印刷日期當日所有獲委任為地產代理的姓名/名稱。
- 您可委託任何地產代理(不一定是賣方所指定的地產代理)，以協助您購置發展項目內任何指明住宅物業；您亦可不委託任何地產代理。
- 委託地產代理以物色物業前，您應該 —
 - 了解該地產代理是否只代表您行事。該地產代理若同時代表賣方行事，倘發生利益衝突，未必能夠保障您的最大利益；
 - 了解您須否支付佣金予該地產代理。若須支付，有關的佣金金額和支付日期為何；以及
 - 留意只有持牌地產代理或營業員才可以接受您的委託。如有疑問，應要求該地產代理或營業員出示其「地產代理證」，或瀏覽地產代理監局的網頁 (網址：www.eaa.org.hk)，查閱牌照目錄。

12. 委聘律師

- 考慮自行委聘律師，以保障您的利益。該律師若同時代表賣方行事，倘發生利益衝突，未必能夠保障您的最大利益。
- 比較不同律師的收費。

適用於一手未落成住宅物業

13. 預售樓花同意書

- 洽購地政總署「預售樓花同意方案」下的未落成住宅物業時，應向賣方確認地政總署是否已就該發展項目批出「預售樓花同意書」。

14. 示範單位

- 賣方不一定須設置示範單位供準買家或公眾參觀，但賣方如為某指明住宅物業設置示範單位，必須首先設置該住宅物業的無改動示範單位，才可設置該住宅物業的經改動示範單位，並可以就該住宅物業設置多於一個經改動示範單位。
- 參觀示範單位時，務必視察無改動示範單位，以便與經改動示範單位作出比較。然而，條例並沒有限制賣方安排參觀無改動示範單位及經改動示範單位的先後次序。
- 賣方設置示範單位供公眾參觀時，應已提供有關發展項目的售樓說明書。因此，緊記先行索取售樓說明書，以便在參觀示範單位時參閱相關資料。
- 您可以在無改動示範單位及經改動示範單位中進行量度，並在無改動示範單位內拍照或拍攝影片，惟在確保示範單位參觀者人身安全的前提下，賣方可能會設定合理的限制。

適用於一手未落成住宅物業及尚待符合條件的已落成住宅物業

15. 預計關鍵日期及收樓日期

- 查閱售樓說明書中有關發展項目的預計關鍵日期³。
 - 售樓說明書中有關發展項目的預計關鍵日期並不同買家的「收樓日期」。買家的「收樓日期」必定較發展項目的預計關鍵日期遲。
- 收樓日期
 - 條例規定買賣合約須載有強制性條文，列明賣方須於買賣合約內列出的預計關鍵日期後的14日內，以書面為發展項目申請佔用文件、合格證明書，或地政總署署長的轉讓同意(視屬何種情況而定)。
 - 如發展項目屬地政總署預售樓花同意方案所規管，賣方須在合格證明書或地政總署署長的轉讓同意發出後的一個月內(以較早者為準)，就賣方有能力有效地轉讓有關物業一事，以書面通知買家；或
 - 如發展項目並非屬地政總署預售樓花同意方案所規管，賣方須在佔用文件(包括佔用許可證)發出後的六個月內，就賣方有能力有效地轉讓有關物業一事，以書面通知買家。
 - 條例規定買賣合約須載有強制性條文，列明有關物業的買賣須於賣方發出上述通知的日期的14日內完成。有關物業的買賣完成後，賣方將安排買家收樓事宜。

³ 一般而言，「關鍵日期」指該項目符合批地文件的條件的日期，或該項目在遵照經批准的建築圖則的情況下或按照豁免證明書的發出的條件在各方面均屬完成的日期。有關詳情請參閱條例第2條。

Notes to purchasers of first-hand residential properties

一手住宅物業買家須知

- 認可人士可批予在預計關鍵日期之後完成發展項目
 - 條例規定買賣合約須載有強制性條文，列明發展項目的認可人士可以在顧及純粹由以下一個或多於一個原因所導致的延遲後，批予在預計關鍵日期之後，完成發展項目：
 - 工人罷工或封閉工地；
 - 暴動或內亂；
 - 不可抗力或天災；
 - 火警或其他賣方所不能控制的意外；
 - 戰爭；或
 - 惡劣天氣。
 - 發展項目的認可人士可以按情況，多於一次批予延後預計關鍵日期以完成發展項目，即收樓日期可能延遲。
 - 條例規定買賣合約須載有強制性條文，列明賣方須於認可人士批予延期後的14日內，向買家提供有關延期證明書的文本。
- 如對收樓日期有任何疑問，可向賣方查詢。

適用於一手已落成住宅物業

16. 賣方資料表格

- 確保取得最近三個月內印製有關您擬購買的一手已落成住宅物業的「賣方資料表格」。

17. 參觀物業

- 購置住宅物業前，確保已獲安排參觀您打算購置的住宅物業。倘參觀有關物業並非合理地切實可行，則應參觀與有關物業相若的物業，除非您以書面同意賣方無須開放與有關物業相若的物業供您參觀。您應仔細考慮，然後才決定是否簽署豁免上述規定的書面同意。
- 除非有關物業根據租約持有，或為確保物業參觀者的人身安全而須設定合理限制，您可以對該物業進行量度、拍照或拍攝影片。

任何與賣方銷售受條例所規管的一手住宅物業有關的投訴和查詢，請與一手住宅物業銷售監管局聯絡。

網 址：www.srpa.gov.hk
電 話：2817 3313
電 郵：enquiry_srpa@hd.gov.hk
傳 真：2219 2220

其他相關聯絡資料：
消費者委員會 網 址：www.consumer.org.hk 電 話：2929 2222 電 郵：cc@consumer.org.hk 傳 真：2856 3611
地產代理監管局 網 址：www.eaa.org.hk 電 話：2111 2777 電 郵：enquiry@eaa.org.hk 傳 真：2598 9596
香港地產建設商會 電 話：2826 0111 傳 真：2845 2521

運輸及房屋局
一手住宅物業銷售監管局
2017年8月

Information on the development

發展項目的資料

Name of the Development
TIMBER HOUSE

Name of the street at which the Development is situated and the street number allocated by the Commissioner of Rating and Valuation for the purpose of distinguishing the Development (provisional)
74 Waterloo Road
Remark: The above provisional street number is subject to confirmation when the Development is completed.

The Development consists of one multi-unit building
Total number of storeys
27 storeys (excluding transfer structure, roof, upper roof 1, upper roof 2 and top roof)

Floor numbering as provided in the approved building plans for the Development
G/F, 1/F to 3/F, 5/F to 12/F, 15/F to 23/F & 25/F to 30/F

Omitted floor numbers
4/F, 13/F, 14/F & 24/F are omitted

Refuge floor
Roof

The Development is an uncompleted development

- The estimated material date for the Development as provided by the authorized person for the Development is 28 February 2021.
- The estimated material date is subject to any extension of time that is permitted under the agreement for sale and purchase.
- Under the land grant, the consent of the Director of Lands is not required to be given for the sale and purchase. For the purpose of the agreement for sale and purchase, the Development is deemed to be completed on the date on which an occupation permit for every building in the Development is issued.

發展項目名稱
臻樺

發展項目所位於的街道的名稱及由差餉物業估價署署長為識別發展項目的目的而編配的門牌號數 (臨時)
窩打老道74號
備註：上述臨時門牌號數有待發展項目建成時確認。

發展項目包含一幢多單位建築物
樓層總數
27層（不包括轉換結構層、天台、上層天台1、上層天台2及頂層天台）

發展項目的經批准的建築圖則所規定的樓層號數
地下、1樓至3樓、5樓至12樓、15樓至23樓及25樓至30樓

被略去的樓層號數
不設4樓、13樓、14樓及24樓

庇護層
天台

本發展項目屬未落成發展項目

- 由發展項目的認可人士提供該項目的預計關鍵日期為2021年2月28日。
- 預計關鍵日期，是受到買賣合約所允許的任何延期所規限的。
- 根據批地文件，進行該項買賣，不需獲地政總署署長同意。為買賣合約的目的，該項目當作在佔用許可證就該項目中的每幢建築物發出的日期落成。

Information on vendor and others involved in the development

賣方及有參與發展項目的其他人的資料

Vendor Earning Yield Limited	
Holding companies of the vendor New World Development Company Limited Freemarket Investments Limited Eminent Alliance Limited Sharp Top Limited	
Authorized person for the Development Mr. Lam Chung Wai	
The firm or corporation of which an authorized person for the Development is a proprietor, director or employee in his or her professional capacity AGC Design Ltd	
Building contractor for the Development Hip Seng Builders Limited	
The firm of solicitors acting for the owner in relation to the sale of residential properties in the Development lu, Lai & Li Zhong Lun Law Firm	
Any authorized institution that has made a loan, or has undertaken to provide finance, for the construction of the Development Not Applicable	
Any other person who has made a loan for the construction of the Development New World Development Company Limited Henderson Real Estate Finance Limited	

賣方 潤誼有限公司	
賣方的控權公司 新世界發展有限公司 Freemarket Investments Limited Eminent Alliance Limited Sharp Top Limited	
發展項目的認可人士 林中偉先生	
發展項目的認可人士以其專業身分擔任經營人、董事或僱員的商號或法團 創智建築師有限公司	
發展項目的承建商 協盛建造有限公司	
就發展項目中的住宅物業的出售而代表擁有人行事的律師事務所 姚黎李律師行 中倫律師事務所	
已為發展項目的建造提供貸款或已承諾為該項建造提供融資的認可機構 不適用	
已為發展項目的建造提供貸款的任何其他人 新世界發展有限公司 恒基地產財務有限公司	

Relationship between parties involved in the development

有參與發展項目的各方的關係

(a)	The vendor or a building contractor for the Development is an individual, and that vendor or contractor is an immediate family member of an authorized person for the Development 賣方或有關發展項目的承建商屬個人，並屬該項目的認可人士的家人	Not Applicable 不適用
(b)	The vendor or a building contractor for the Development is a partnership, and a partner of that vendor or contractor is an immediate family member of such an authorized person 賣方或該項目的承建商屬合夥，而該賣方或承建商的合夥人屬上述認可人士的家人	Not Applicable 不適用
(c)	The vendor or a building contractor for the Development is a corporation, and a director or the secretary of that vendor or contractor (or a holding company of that vendor) is an immediate family member of such an authorized person 賣方或該項目的承建商屬法團，而該賣方或承建商 (或該賣方的控權公司) 的董事或秘書屬上述認可人士的家人	No 否
(d)	The vendor or a building contractor for the Development is an individual, and that vendor or contractor is an immediate family member of an associate of such an authorized person 賣方或該項目的承建商屬個人，並屬上述認可人士的有聯繫人士的家人	Not Applicable 不適用
(e)	The vendor or a building contractor for the Development is a partnership, and a partner of that vendor or contractor is an immediate family member of an associate of such an authorized person 賣方或該項目的承建商屬合夥，而該賣方或承建商的合夥人屬上述認可人士的有聯繫人士的家人	Not Applicable 不適用
(f)	The vendor or a building contractor for the Development is a corporation, and a director or the secretary of that vendor or contractor (or a holding company of that vendor) is an immediate family member of an associate of such an authorized person 賣方或該項目的承建商屬法團，而該賣方或承建商 (或該賣方的控權公司) 的董事或秘書屬上述認可人士的有聯繫人士的家人	No 否
(g)	The vendor or a building contractor for the Development is an individual, and that vendor or contractor is an immediate family member of a proprietor of a firm of solicitors acting for the owner in relation to the sale of residential properties in the Development 賣方或該項目的承建商屬個人，並屬就該項目內的住宅物業的出售代表擁有人行事的律師事務所行事的經營人的家人	Not Applicable 不適用
(h)	The vendor or a building contractor for the Development is a partnership, and a partner of that vendor or contractor is an immediate family member of a proprietor of a firm of solicitors acting for the owner in relation to the sale of residential properties in the Development 賣方或該項目的承建商屬合夥，而該賣方或承建商的合夥人屬就該項目內的住宅物業的出售代表擁有人行事的律師事務所行事的經營人的家人	Not Applicable 不適用
(i)	The vendor or a building contractor for the Development is a corporation, and a director or the secretary of that vendor or contractor (or a holding company of that vendor) is an immediate family member of a proprietor of such a firm of solicitors 賣方或該項目的承建商屬法團，而該賣方或承建商 (或該賣方的控權公司) 的董事或秘書屬上述律師事務所的經營人的家人	No 否

Relationship between parties involved in the development

有參與發展項目的各方的關係

(j)	The vendor, a holding company of the vendor, or a building contractor for the Development, is a private company, and an authorized person for the Development, or an associate of such an authorized person, holds at least 10% of the issued shares in that vendor, holding company or contractor 賣方、賣方的控權公司或有關發展項目的承建商屬私人公司，而該項目的認可人士或該認可人士的有聯繫人士持有該賣方、控權公司或承建商最少10%的已發行股	No 否
(k)	The vendor, a holding company of the vendor, or a building contractor for the Development, is a listed company, and such an authorized person, or such an associate, holds at least 1% of the issued shares in that vendor, holding company or contractor 賣方、賣方的控權公司或該項目的承建商屬上市公司，而上述認可人士或上述有聯繫人士持有該賣方、控權公司或承建商最少1%的已發行股份	No 否
(l)	The vendor or a building contractor for the Development is a corporation, and such an authorized person, or such an associate, is an employee, director or secretary of that vendor or contractor or of a holding company of that vendor 賣方或該項目的承建商屬法團，而上述認可人士或上述有聯繫人士屬該賣方、承建商或該賣方的控權公司的僱員、董事或秘書	No 否
(m)	The vendor or a building contractor for the Development is a partnership, and such an authorized person, or such an associate, is an employee of that vendor or contractor 賣方或該項目的承建商屬合夥，而上述認可人士或上述有聯繫人士屬該賣方或承建商的僱員	Not Applicable 不適用
(n)	The vendor, a holding company of the vendor, or a building contractor for the Development, is a private company, and a proprietor of a firm of solicitors acting for the owner in relation to the sale of residential properties in the Development holds at least 10% of the issued shares in that vendor, holding company or contractor 賣方、賣方的控權公司或該項目的承建商屬私人公司，而就該項目中的住宅物業的出售而代表擁有人行事的律師事務所的經營人持有該賣方、控權公司或承建商最少10%的已發行股份	No 否
(o)	The vendor, a holding company of the vendor, or a building contractor for the Development, is a listed company, and a proprietor of such a firm of solicitors holds at least 1% of the issued shares in that vendor, holding company or contractor 賣方、賣方的控權公司或該項目的承建商屬上市公司，而上述律師事務所的經營人持有該賣方、控權公司或承建商最少1%的已發行股份	No 否
(p)	The vendor or a building contractor for the Development is a corporation, and a proprietor of such a firm of solicitors is an employee, director or secretary of that vendor or contractor or of a holding company of that vendor 賣方或該項目的承建商屬法團，而上述律師事務所的經營人屬該賣方或承建商或該賣方的控權公司的僱員、董事或秘書	No 否
(q)	The vendor or a building contractor for the Development is a partnership, and a proprietor of such a firm of solicitors is an employee of that vendor or contractor 賣方或該項目的承建商屬合夥，而上述律師事務所的經營人屬該賣方或承建商的僱員	Not Applicable 不適用
(r)	The vendor or a building contractor for the Development is a corporation, and the corporation of which an authorized person for the Development is a director or employee in his or her professional capacity is an associate corporation of that vendor or contractor or of a holding company of that vendor 賣方或該項目的承建商屬法團，而該項目的認可人士以其專業身份擔任董事或僱員的法團為該賣方或承建商或該賣方的控權公司的有聯繫法團	No 否
(s)	The vendor or a building contractor for the Development is a corporation, and that contractor is an associate corporation of that vendor or of a holding company of that vendor 賣方或該項目的承建商屬法團，而該承建商屬該賣方或該賣方的控權公司的有聯繫法團	Yes 是

Information on design of the development

發展項目的設計的資料

There will be non-structural prefabricated external walls forming part of the enclosing walls of the Development.
發展項目將會有構成圍封牆的一部分的非結構的預製外牆。

Total Area of the Non-Structural Prefabricated External Walls of each Residential Property and Range of Thickness of the Non-Structural Prefabricated External Walls of the Block 每個住宅物業的非結構的預製外牆的總面積及建築物的非結構的預製外牆的厚度範圍			
Description of Residential Property 物業的描述		Total Area 總面積	Range of Thickness 厚度範圍
Floor 樓層	Flat 單位	sq.m (平方米)	mm (毫米)
3/F, 5/F to 12/F, 15/F to 23/F & 25/F to 30/F (24 storeys) 3樓、5樓至12樓、 15樓至23樓及 25樓至30樓 (24層)	A1	0.120	150
	A2	0.349	
	A3	0.208	
	A5	0.208	
	A6	0.536	
	B1	-	
	B2	0.167	
	B3	0.118	
	B5	0.118	
	B6	-	

Remark :
4/F, 13/F, 14/F & 24/F are omitted.

備註：
不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Information on property management

物業管理的資料

The Manager
New World Property Management Company Limited will be appointed as the manager of the Development under the latest draft deed of mutual covenant in respect of the Development.

There will be curtain walls forming part of the enclosing walls of the Development.
發展項目將會有構成圍封牆的一部分的幕牆。

Total Area of the Curtain Walls of each Residential Property and Range of Thickness of the Curtain Walls of the Building 每個住宅物業的幕牆的總面積及建築物的幕牆的厚度範圍			
Description of Residential Property 物業的描述		Total Area 總面積	Range of Thickness 厚度範圍
Floor 樓層	Flat 單位	sq.m (平方米)	mm (毫米)
3/F, 5/F to 12/F, 15/F to 23/F & 25/F to 30/F (24 storeys) 3樓、5樓至12樓、 15樓至23樓及 25樓至30樓 (24層)	A1	1.655	200
	A2	1.659	
	A3	0.324	
	A5	0.360	
	A6	1.376	
	B1	0.870	
	B2	1.102	
	B3	0.366	
	B5	0.366	
	B6	0.670	

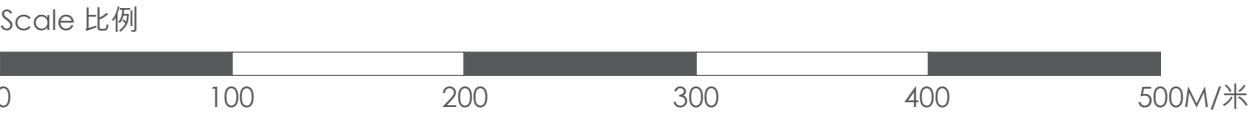
Remark :
4/F, 13/F, 14/F & 24/F are omitted.


備註：
不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Location plan of the development

發展項目的所在位置圖

The Location Plan is prepared based on a reproduction of Survey Sheet No.11-NW-D dated 4 April 2019 with adjustments where necessary.
所在位置圖依據日期為2019年4月4日之測繪圖(編號11-NW-D)複印後擬備，有需要處經修正處理。



 Location of the Development
發展項目的位置

Legend 圖例

- | | |
|---|--|
|  Addiction treatment centre
戒毒院所 |  Public transport terminal
(including a rail station)
公共交通總站 (包括鐵路車站) |
|  Hospital
醫院 |  Refuse collection point
垃圾收集站 |
|  Library
圖書館 |  Religious institution
(including a church, a temple and
a Tsz Tong)
宗教場所 (包括教堂、廟宇及祠堂) |
|  Petrol filling station
油站 |  School (including a kindergarten)
學校 (包括幼稚園) |
|  Police station
警署 |  Social welfare facilities
(including an elderly centre and
a home for the mentally disabled)
社會福利設施
(包括老人中心及弱智人士護理院) |
|  Power plant (including
electricity sub-stations)
發電廠 (包括電力分站) |  Sports facilities
(including a sports ground
and a swimming pool)
體育設施 (包括運動場及游泳池) |
|  Public carpark
(including a lorry park)
公眾停車場 (包括貨車停泊處) |  Public convenience
公廁 |
|  Public convenience
公廁 |  Public park
公園 |
|  Public utility installation
公用事業設施裝置 | |

- Remarks :
1. Due to technical reasons as a result of the irregular boundary of the Development, the Location Plan has shown more than the area required under the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.
 2. The map reproduced with permission of the Director of Lands. © The Government of the Hong Kong SAR. Licence No. 68/2018.
 3. The vendor advises prospective purchasers to conduct an on-site visit for a better understanding of the development site, its surrounding environment and the public facilities nearby.

- 備註：
1. 因發展項目的不規則界線引致的技術原因，所在位置圖所顯示的範圍多於《一手住宅物業銷售條例》所要求。
 2. 地圖版權屬香港特區政府，經地政總署准許複印，版權特許編號68/2018。
 3. 賣方建議準買方到該發展地盤作實地考察，以對該發展地盤、其周邊地區環境及附近的公共設施有較佳了解。

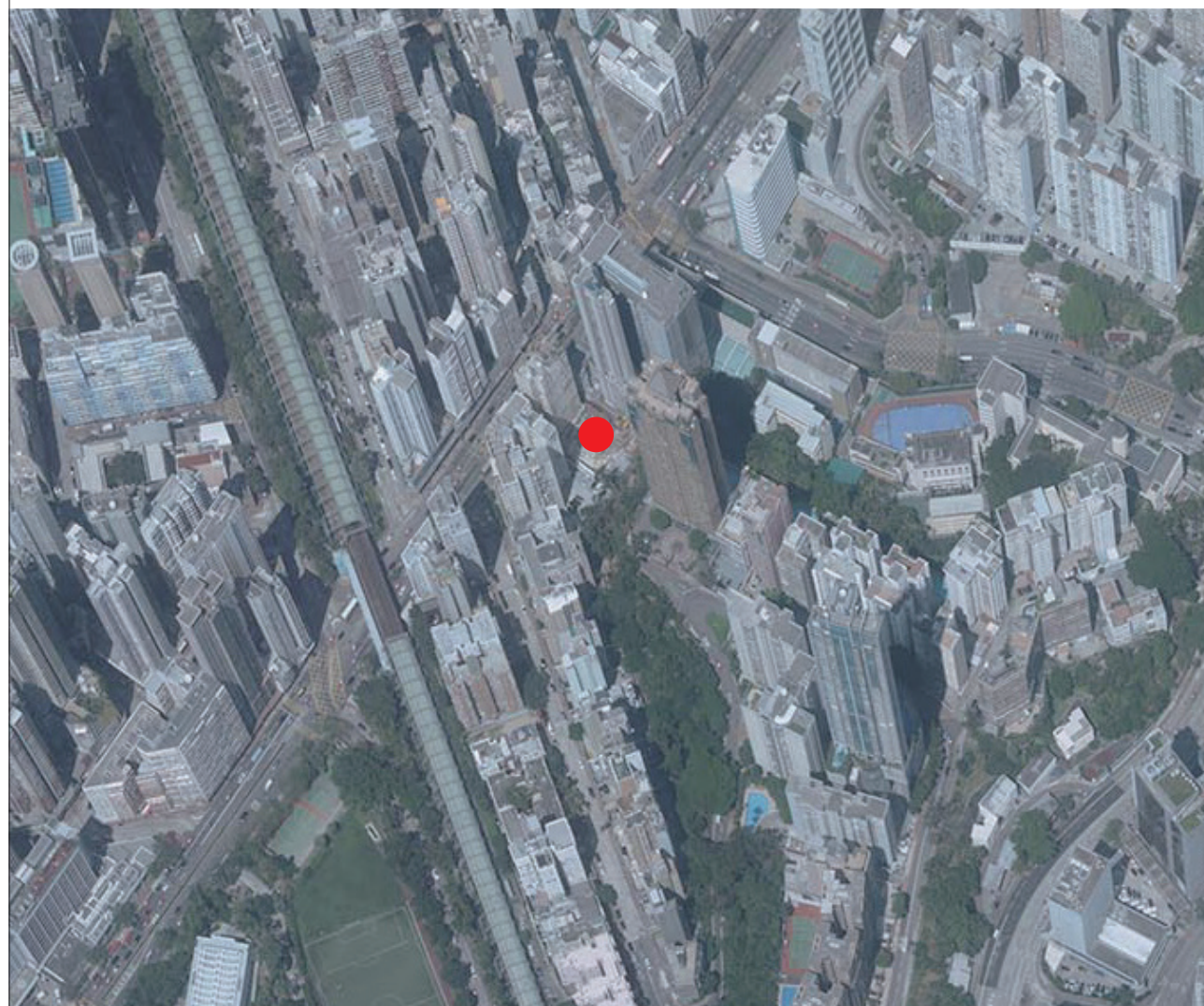
Aerial photograph of the development

發展項目的鳥瞰照片

Adopted from part of the aerial photograph taken by the Survey and Mapping Office of Lands Department at a flying height of 6,900 feet, photo No. E046775C, dated 5 October 2018.

摘錄自地政總署測繪處於2018年10月5日在6,900呎飛行高度拍攝之鳥瞰照片，編號為E046775C。

This blank area falls outside the coverage of the aerial photograph
鳥瞰照片並不覆蓋本空白範圍



● Location of the Development
發展項目的位置

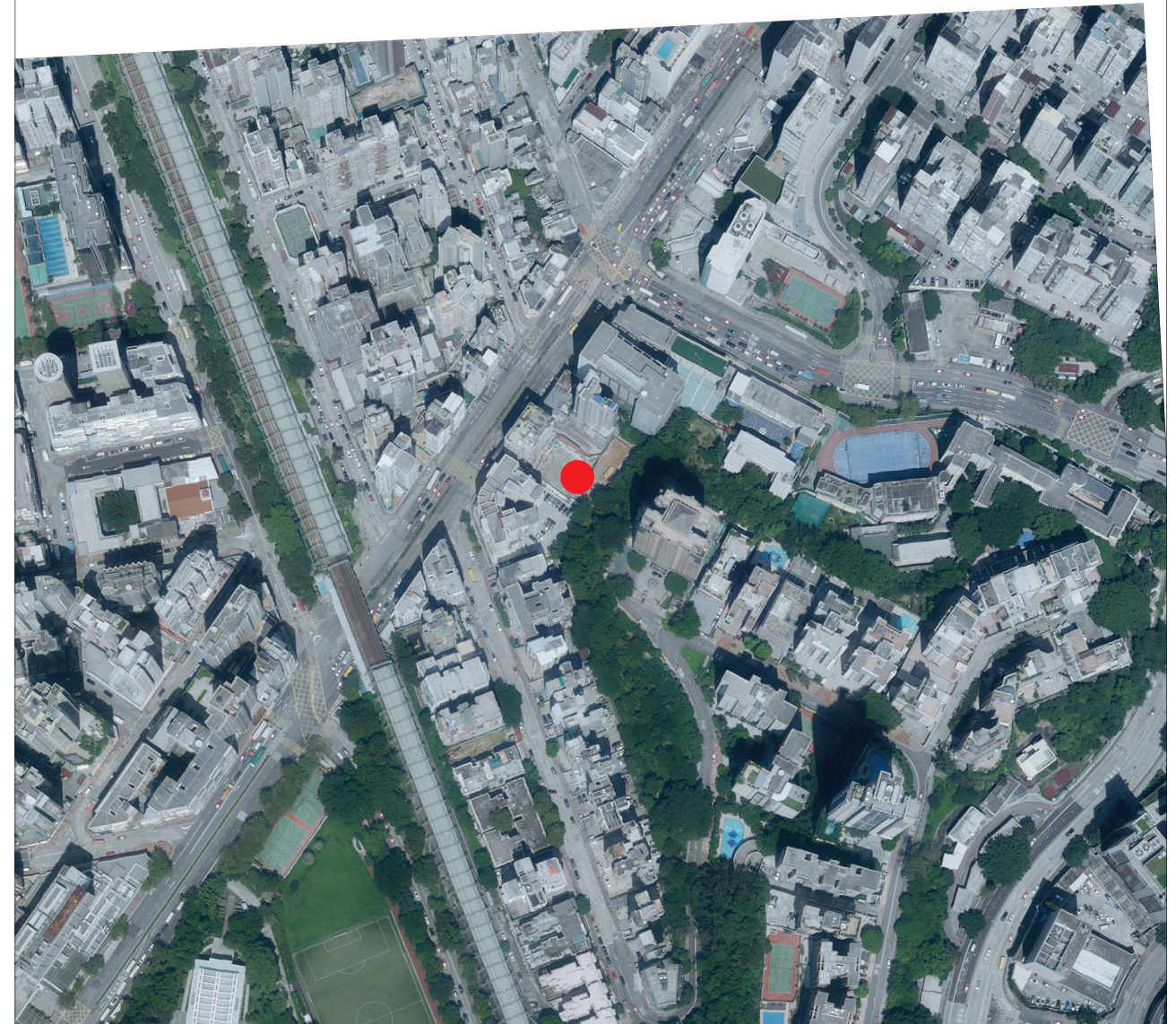
Survey and Mapping Office, Lands Department, The Government of the HKSAR © Copyright reserved - reproduction by permission only.

香港特別行政區政府地政總署測繪處©版權所有，未經許可，不得複製。

Adopted from part of the aerial photograph taken by the Survey and Mapping Office of Lands Department at a flying height of 6,900 feet, photo No. E044460C, dated 11 September 2018.

摘錄自地政總署測繪處於2018年9月11日在6,900呎飛行高度拍攝之鳥瞰照片，編號為E044460C。

This blank area falls outside the coverage of the aerial photograph
鳥瞰照片並不覆蓋本空白範圍



Remarks :

1. The aerial photographs are available for free inspection during normal office hours at the sales office.
2. Due to technical reasons as a result of the irregular boundary of the Development, the aerial photographs have shown more than the area required under the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

備註：

1. 該鳥瞰照片存於售樓處，於正常辦公時間內供免費查閱。
2. 因發展項目的不規則界線引致的技術原因，鳥瞰照片所顯示的範圍多於《一手住宅物業銷售條例》所要求。

Aerial photograph of the development

發展項目的鳥瞰照片

Adopted from part of the aerial photograph taken by the Survey and Mapping Office of Lands Department at a flying height of 6,000 feet, photo No. E030940C, dated 27 December 2017.

摘錄自地政總署測繪處於2017年12月27日在6,000呎飛行高度拍攝之鳥瞰照片，編號為E030940C。



This blank area falls outside the coverage of the aerial photograph
鳥瞰照片並不覆蓋空白範圍

● Location of the Development
發展項目的位置

Survey and Mapping Office, Lands Department, The Government of the HKSAR © Copyright reserved - reproduction by permission only.

香港特別行政區政府地政總署測繪處©版權所有，未經許可，不得複製。

Adopted from part of the aerial photograph taken by the Survey and Mapping Office of Lands Department at a flying height of 6,000 feet, photo No. E030941C, dated 27 December 2017.

摘錄自地政總署測繪處於2017年12月27日在6,000呎飛行高度拍攝之鳥瞰照片，編號為E030941C。



Remarks :

1. The aerial photographs are available for free inspection during normal office hours at the sales office.
2. Due to technical reasons as a result of the irregular boundary of the Development, the aerial photographs have shown more than the area required under the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

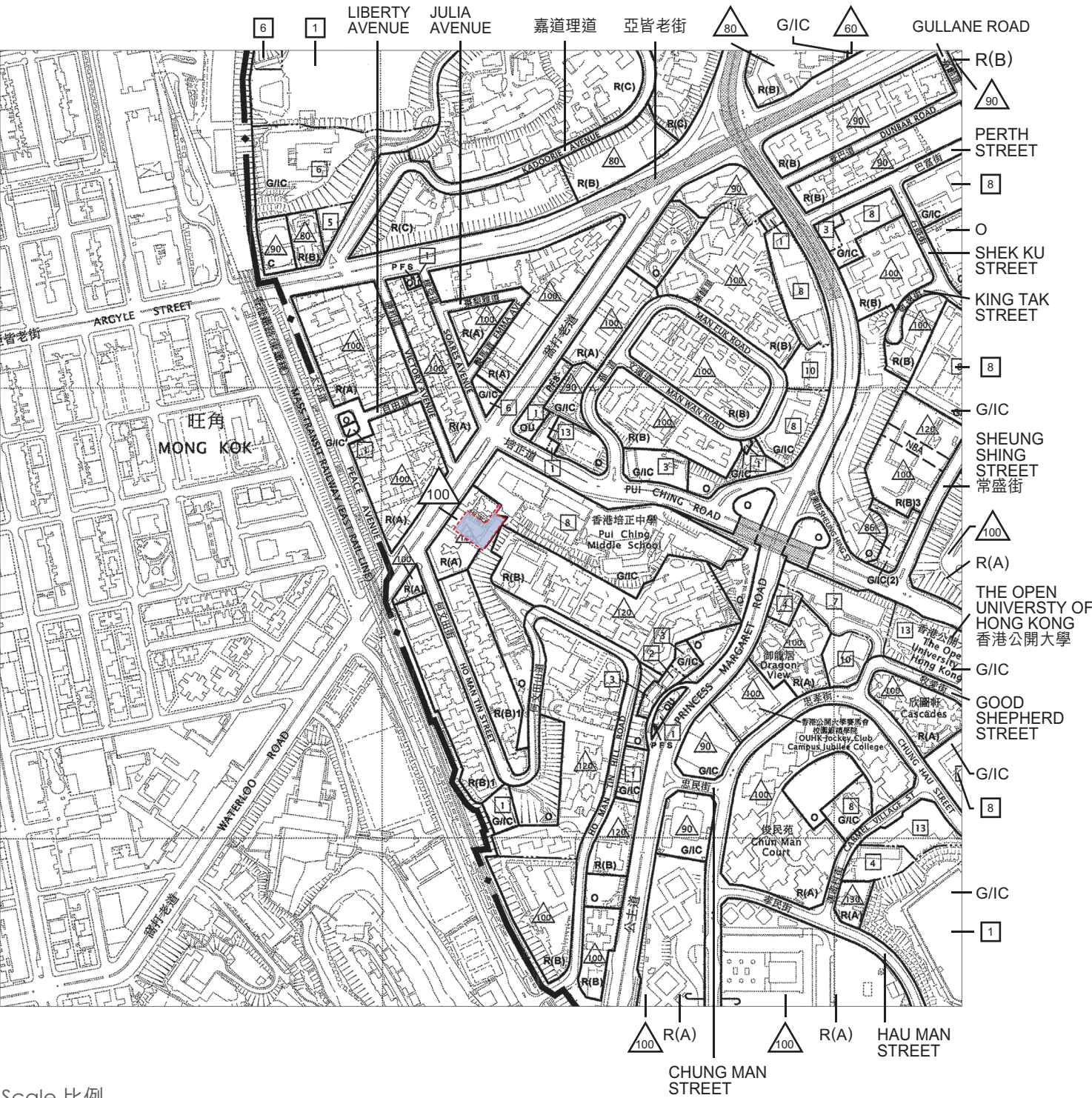
備註：

1. 該鳥瞰照片存於售樓處，於正常辦公時間內供免費查閱。
2. 因發展項目的不規則界線引致的技術原因，鳥瞰照片所顯示的範圍多於《一手住宅物業銷售條例》所要求。

Outline zoning plan etc. relating to the development

關乎發展項目的分區計劃大綱圖等

Part of the approved Ho Man Tin Outline Zoning Plan with plan No. S/K7/24 gazetted on 18 September 2015.
摘錄自2015年9月18日憲報公布之何文田分區計劃大綱核准圖，圖則編號為S/K7/24。



Scale 比例
0 100 200 300 400 500M/米

Location of the Development
發展項目的位置

Notation 圖例

Zones 地帶

C	Commercial 商業
R(A)	Residential (Group A) 住宅 (甲類)
R(B)	Residential (Group B) 住宅 (乙類)
R(C)	Residential (Group C) 住宅 (丙類)
G/IC	Government, Institution or Community 政府、機構或社區
O	Open Space 休憩用地
OU	Other Specified Uses 其他指定用途

Communications 交通

	Railway and Station (Underground) 鐵路及車站 (地下)
	Major Road and Junction 主要道路及路口
	Elevated Road 高架道路

Miscellaneous 其他

	Boundary of Planning Scheme 規劃範圍界線
	Building Height Control Zone Boundary 建築物高度管制區界線
	Maximum Building Height (in metres above Principal Datum) 最高建築物高度 (在主水平基準上若干米)
	Maximum Building Height (in number of storeys) 最高建築物高度 (樓層數目)
	Petrol Filling Station 加油站
	Non-Building Area 非建築用地

Remarks :

- The last updated version of the Outline Zoning Plan and the attached schedule as of the date of printing of the sales brochure are available for free inspection during normal office hours at the sales office.
- The map, prepared by the Planning Department under the direction of the Town Planning Board, is reproduced with permission of the Director of Lands. © The Government of the Hong Kong SAR.
- The vendor advises prospective purchasers to conduct an on-site visit for a better understanding of the development site, its surrounding environment and the public facilities nearby.
- Due to technical reasons as a result of the irregular boundary of the Development, the Outline Zoning Plan has shown more than the area required under the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

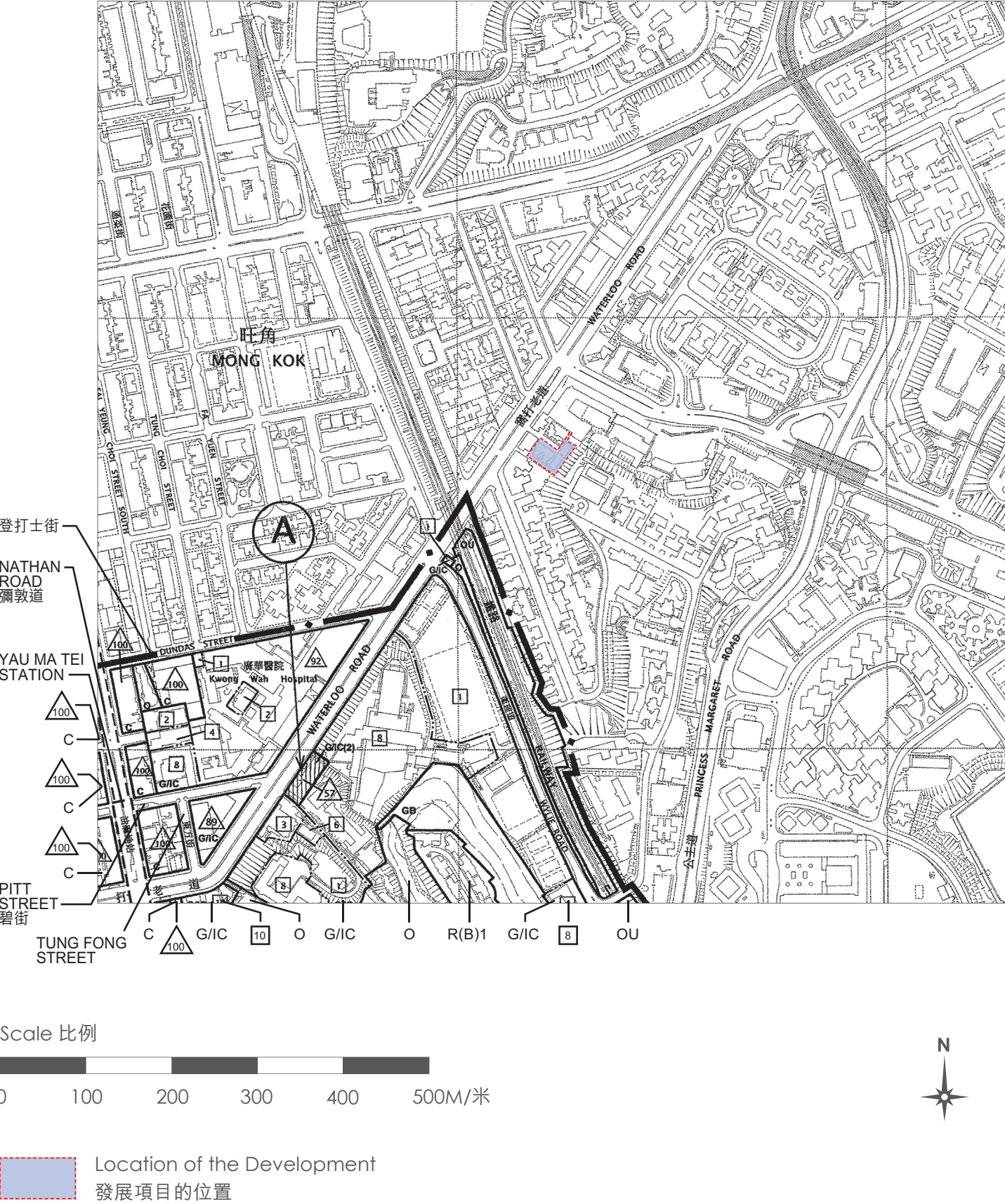
備註：

- 在印製售樓說明書當日適用的最近更新版本分區計劃大綱圖及其附表存於售樓處，於正常辦公時間內供免費查閱。
- 地圖為規劃署遵照城市規劃委員會指示擬備，版權屬香港特別行政區政府，經地政總署准許複印。
- 賣方建議準買方到該發展地盤作實地考察，以對該發展地盤、其周邊地區環境及附近的公共設施有較佳了解。
- 因發展項目的不規則界線引致的技術原因，分區計劃大綱圖所顯示的範圍多於《一手住宅物業銷售條例》所要求。

Outline zoning plan etc. relating to the development

關乎發展項目的分區計劃大綱圖等

Part of the draft Yau Ma Tei Outline Zoning Plan with plan No. S/K2/22 gazetted on 16 May 2014.
摘錄自2014年5月16日憲報公布之油麻地分區計劃大綱草圖，圖則編號為S/K2/22。



Notation 圖例

Zones 地帶

C	Commercial 商業
R(B)	Residential (Group B) 住宅 (乙類)
G/IC	Government, Institution or Community 政府、機構或社區
O	Open Space 休憩用地
OU	Other Specified Uses 其他指定用途
GB	Green Belt 綠化地帶

Communications 交通

STATION	Railway and Station (Underground) 鐵路及車站 (地下)
	Major Road and Junction 主要道路及路口

Miscellaneous 其他

◆	Boundary of Planning Scheme 規劃範圍界線
---	Building Height Control Zone Boundary 建築物高度管制區界線
△	Maximum Building Height (in metres above Principal Datum) 最高建築物高度 (在主水平基準上若干米)
8	Maximum Building Height (in number of storeys) 最高建築物高度 (樓層數目)

Information on matters shown on the plan (plan No. S/K2/22)

就圖則(圖則編號S/K2/22)所顯示的事項的資料

A	Amendment Item A 修訂項目A項	Rezoning of a site at No. 54 Waterloo Road from "Government, Institution or Community" ("G/IC") to "G/IC(2)" and amending the building height restriction from 5 storeys to 57mPD. 把一塊位於窩打老道54號的用地由「政府、機構或社區」地帶改劃為「政府、機構或社區(2)」地帶，並把建築物高度限制由五層修訂為主水平基準上57米。
---	----------------------------	--

Remarks :

- The last updated version of the Outline Zoning Plan and the attached schedule as of the date of printing of the sales brochure are available for free inspection during normal office hours at the sales office.
- The map, prepared by the Planning Department under the direction of the Town Planning Board, is reproduced with permission of the Director of Lands. © The Government of the Hong Kong SAR.
- The vendor advises prospective purchasers to conduct an on-site visit for a better understanding of the development site, its surrounding environment and the public facilities nearby.
- Due to technical reasons as a result of the irregular boundary of the Development, the Outline Zoning Plan has shown more than the area required under the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

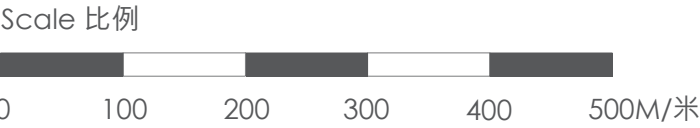
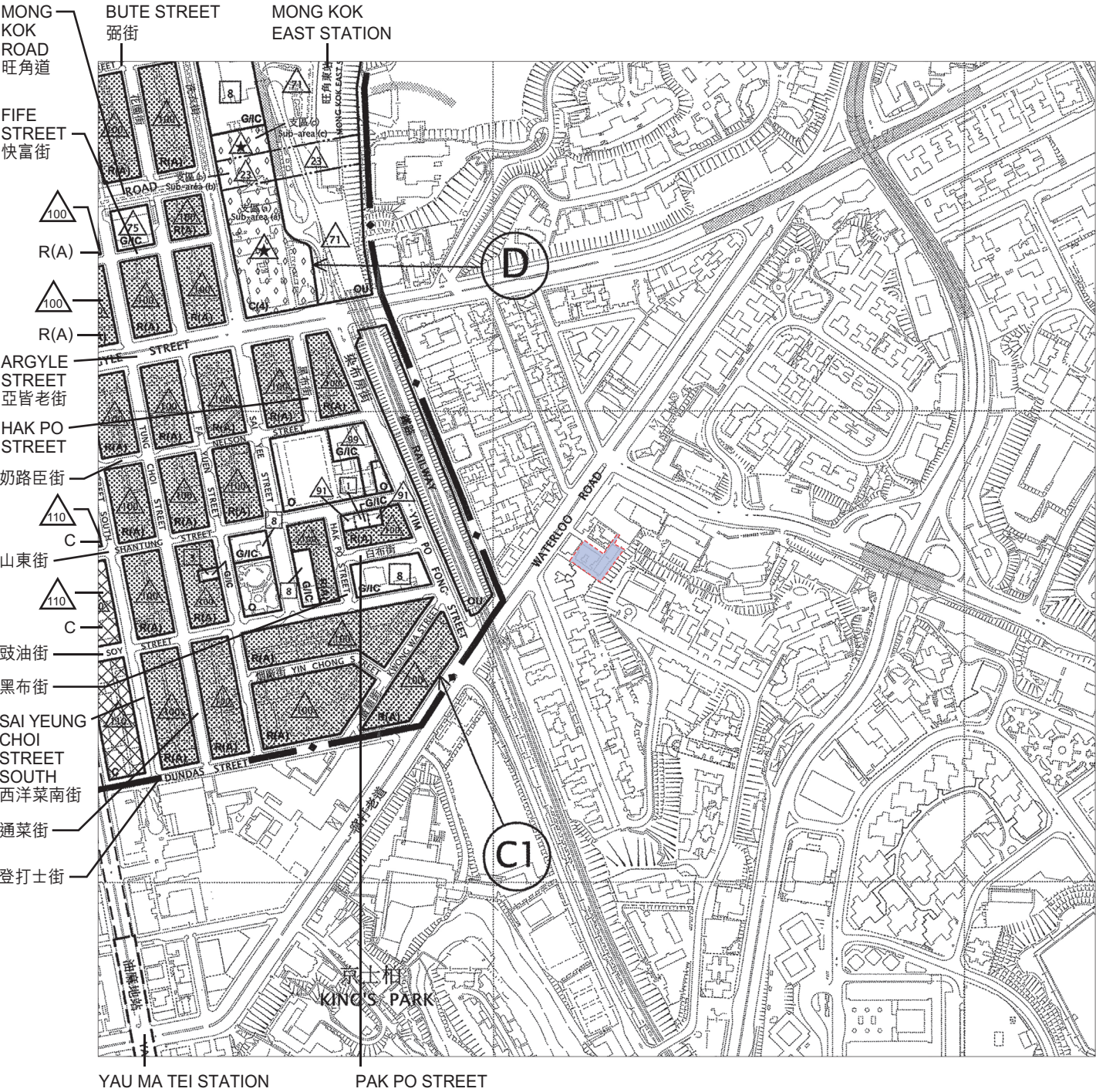
備註：

- 在印製售樓說明書當日適用的最近更新版本分區計劃大綱圖及其附表存於售樓處，於正常辦公時間內供免費查閱。
- 地圖為規劃署遵照城市規劃委員會指示擬備，版權屬香港特別行政區政府，經地政總署准許複印。
- 賣方建議準買方到該發展地盤作實地考察，以對該發展地盤、其周邊地區環境及附近的公共設施有較佳了解。
- 因發展項目的不規則界線引致的技術原因，分區計劃大綱圖所顯示的範圍多於《一手住宅物業銷售條例》所要求。

Outline zoning plan etc. relating to the development

關乎發展項目的分區計劃大綱圖等

Part of the draft Mong Kok Outline Zoning Plan with plan No. S/K3/31 gazetted on 13 July 2018.
摘錄自2018年7月13日憲報公布之旺角分區計劃大綱草圖，圖則編號為S/K3/31。



Location of the Development
發展項目的位置

Notation 圖例

Zones 地帶

C	Commercial 商業
R(A)	Residential (Group A) 住宅 (甲類)
G/IC	Government, Institution or Community 政府、機構或社區
O	Open Space 休憩用地
OU	Other Specified Uses 其他指定用途

Communications 交通

Station symbol	Railway and Station (Underground) 鐵路及車站 (地下)
Major Road symbol	Major Road and Junction 主要道路及路口
Elevated Road symbol	Elevated Road 高架道路

Miscellaneous 其他

Boundary line	Boundary of Planning Scheme 規劃範圍界線
Height Control line	Building Height Control Zone Boundary 建築物高度管制區界線
80m triangle	Maximum Building Height (in metres above Principal Datum) 最高建築物高度 (在主水平基準上若干米)
Star triangle	Maximum Building Height Restriction as Stipulated on The Notes 《註釋》內訂明最高建築物高度限制
8 storeys square	Maximum Building Height (in number of storeys) 最高建築物高度 (樓層數目)

Information on matters shown on the plan (plan No. S/K3/31)

就圖則(圖則編號S/K3/31)所顯示的事項的資料

C1	Amendment Item C1 修訂項目C1項	Revision of the building height restrictions for the "Residential (Group A)" ("R(A)") and "Residential (Group E)" ("R(E)") zones from 80mPD to 100mPD. 把「住宅(甲類)」及「住宅(戊類)」地帶的建築物高度限制由主水平基準上80米修訂為主水平基準上100米。
D	Amendment Item D 修訂項目D項	Rezoning of a site at the junction of Sai Yee Street and Argyle Street from "Government, Institution or Community", "OU" annotated "Multi-storey Car/Lorry Park" and "OU" annotated "Railway Station Development" to "C(4)" with the stipulation of sub-areas on the Plan and development restrictions on the Notes of the Plan. 把位於洗衣街和亞皆老街交界的一塊用地由「政府、機構或社區」、「其他指定用途」註明「私家車/貨車多層停車場」及「其他指定用途」註明「鐵路車站發展」地帶改劃為「商業(4)」地帶，並於圖則上訂明支區及於《註釋》列明發展限制。

Remarks :

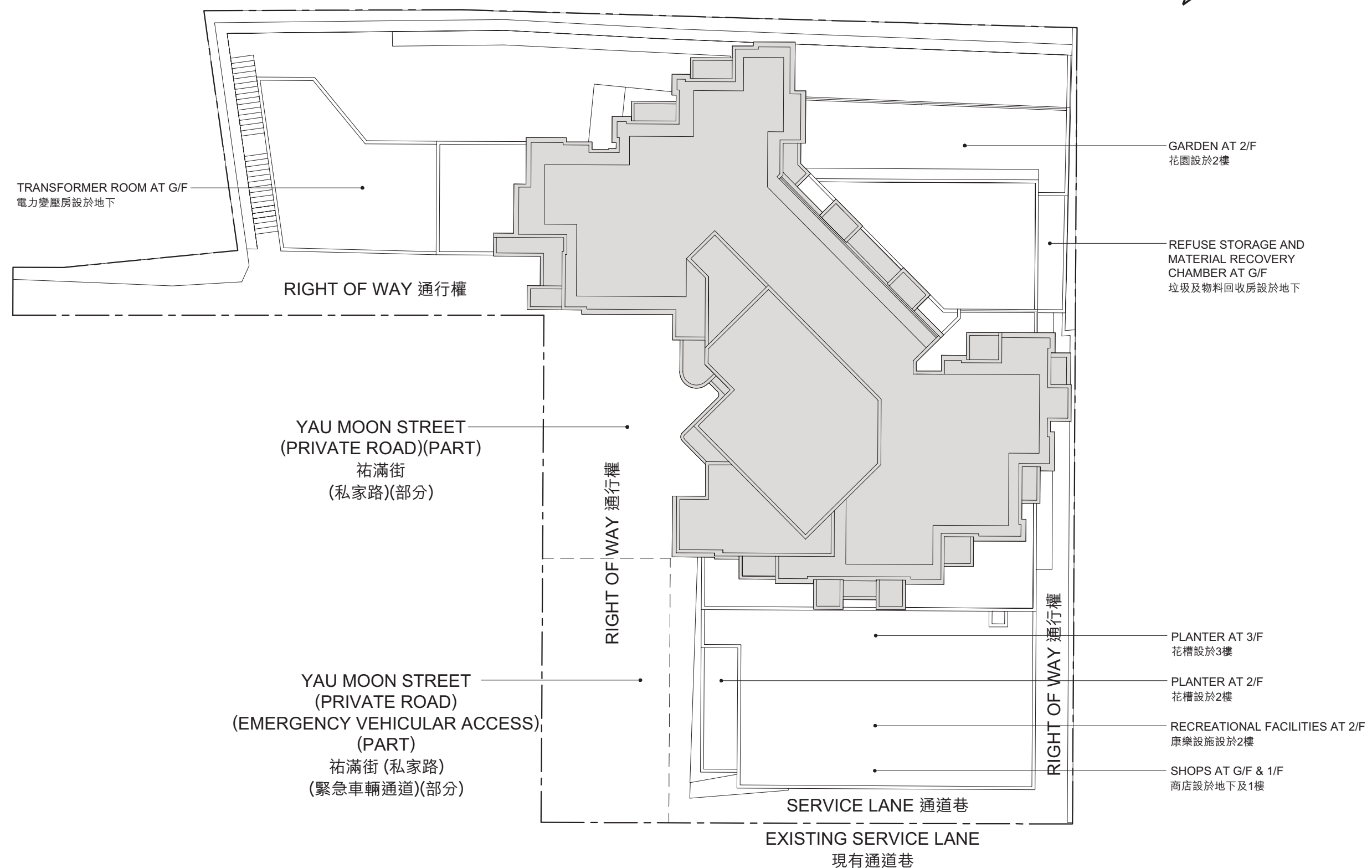
- The last updated version of the Outline Zoning Plan and the attached schedule as of the date of printing of the sales brochure are available for free inspection during normal office hours at the sales office.
- The map, prepared by the Planning Department under the direction of the Town Planning Board, is reproduced with permission of the Director of Lands. © The Government of the Hong Kong SAR.
- The vendor advises prospective purchasers to conduct an on-site visit for a better understanding of the development site, its surrounding environment and the public facilities nearby.
- Due to technical reasons as a result of the irregular boundary of the Development, the Outline Zoning Plan has shown more than the area required under the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

備註：

- 在印製售樓說明書當日適用的最近更新版本分區計劃大綱圖及其附表存於售樓處，於正常辦公時間內供免費查閱。
- 地圖為規劃署遵照城市規劃委員會指示擬備，版權屬香港特別行政區政府，經地政總署准許複印。
- 賣方建議準買方到該發展地盤作實地考察，以對該發展地盤、其周邊地區環境及附近的公共設施有較佳了解。
- 因發展項目的不規則界線引致的技術原因，分區計劃大綱圖所顯示的範圍多於《一手住宅物業銷售條例》所要求。

Layout plan of the development

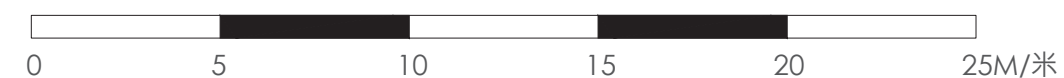
發展項目的布局圖



The estimated date of completion of the building and facilities, as provided by the Authorized Person for the Development, is 28 February 2021.
由發展項目的認可人士提供的建築物及設施的預計落成日期為2021年2月28日。

--- Boundary Line of the Development
發展項目的界線

Scale 比例



Floor plans of residential properties in the development

發展項目的住宅物業的樓面平面圖

3/F
3樓

Description 描述	Flat 單位									
	A1	A2	A3	A5	A6	B1	B2	B3	B5	B6
Floor-to-floor height (refers to the height between the top surface of the structural slab of a floor and the top surface of the structural slab of its immediate upper floor) of each residential property (m) 每個住宅物業的層與層之間的高度 (指該樓層之石屎地台面與上一層石屎地台面之高度距離) (米)				2.825		2.775			2.725	
	3.225	3.225	3.225	3.125		2.825	2.775	2.725	2.775	
	3.325	3.275	3.275	3.225	3.225	3.125	2.825	2.775	3.025	3.225
	3.475	3.475	3.525	3.275	3.275	3.175	3.025	3.025	3.075	3.275
	3.575	3.575	3.575	3.525	3.575	3.225	3.075	3.075	3.125	3.475
				3.525		3.275	3.125	3.125	3.225	3.575
				3.575		3.275	3.425	3.425	3.275	
						3.525			3.425	
						3.575			3.575	
Thickness of the floor slabs (excluding plaster) of each residential property (mm) 每個住宅物業的樓板 (不包括灰泥) 厚度 (毫米)	150									

The internal areas of the residential properties on the upper floors will generally be slightly larger than those on the lower floors because of the reducing thickness of the structural walls on the upper floors. (This statement does not apply to the residential properties in the Development because the design of the Development is such that the reducing thickness of the structural walls of residential properties on the upper floors does not increase the internal areas of those residential properties.)

Remark : The dimensions in the floor plans are all structural dimensions in millimetre.

因住宅物業的較高樓層的結構牆的厚度遞減，較高樓層的內部面積，一般比較低樓層的內部面積稍大。
(不適用於發展項目內的住宅物業，因為發展項目的設計是較高樓層的住宅物業的結構牆的厚度遞減不會增加該等住宅物業的內部面積。)

備註：樓面平面圖之尺規所列數字為以毫米標示之建築結構尺寸。

發展項目的住宅物業的樓面平面圖

[illegible]

Floor plans of residential properties in the development

發展項目的住宅物業的樓面平面圖

5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-30/F (13/F, 14/F & 24/F are omitted)
5樓至12樓、15樓至23樓及25樓至30樓（不設13樓、14樓及24樓）

Description 描述	Floor 樓層	Flat 單位									
		A1	A2	A3	A5	A6	B1	B2	B3	B5	B6
Floor-to-floor height (refers to the height between the top surface of the structural slab of a floor and the top surface of the structural slab of its immediate upper floor) of each residential property (m) 每個住宅物業的層與層之間的高度 (指該樓層之石屎地台面與上一層石屎地台面之高度距離) (米)	5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-29/F 5樓至12樓，15樓至23樓及25樓至29樓	3.125									
	30/F	3.175	3.175	3.175			3.175	3.175	3.175	3.175	3.175
	30樓	3.275	3.275	3.225		3.175	3.225	3.275	3.175	3.475	3.275
		3.425	3.475	3.475		3.475	3.475	3.525	3.525	3.525	3.475
		3.525	3.525	3.525		3.525	3.525	3.525	3.575	3.575	3.525
Thickness of the floor slabs (excluding plaster) of each residential property (mm) 每個住宅物業的樓板 (不包括灰泥) 厚度 (毫米)	5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-29/F 5樓至12樓，15樓至23樓及25樓至29樓	150									
	30/F 30樓	200									

The internal areas of the residential properties on the upper floors will generally be slightly larger than those on the lower floors because of the reducing thickness of the structural walls on the upper floors. (This statement does not apply to the residential properties in the Development because the design of the Development is such that the reducing thickness of the structural walls of residential properties on the upper floors does not increase the internal areas of those residential properties.)

Remark : The dimensions in the floor plans are all structural dimensions in millimetre.

因住宅物業的較高樓層的結構牆的厚度遞減，較高樓層的內部面積，一般比較低樓層的內部面積稍大。
(不適用於發展項目內的住宅物業，因為發展項目的設計是較高樓層的住宅物業的結構牆的厚度遞減不會增加該等住宅物業的內部面積。)

備註：樓面平面圖之尺規所列數字為以毫米標示之建築結構尺寸。

發展項目的住宅物業的樓面平面圖

(13/F, 14/F & 24/F are omitted)

(不設13樓、14樓及24樓)



Floor plans of residential properties in the development

發展項目的住宅物業的樓面平面圖

Remarks applicable to the floor plans in this section :

1. There are architectural features, metal grilles and/or exposed pipes on the external walls of some of the floors. For details, please refer to the latest approved building plans and/or approved drainage plans and/or other relevant plans.
2. Common pipes exposed and/or enclosed in cladding are located at/adjacent to the balcony and/or flat roof and/or air-conditioner platform and/or external wall of some residential properties. For details, please refer to the latest approved building plans and/or approved drainage plans and/or other relevant plans.
3. There are sunken slabs for mechanical and electrical services and/or false ceiling/bulkheads for the air-conditioning fittings and/or mechanical and electrical services at some residential properties.
4. Balconies are non-enclosed areas.
5. Symbols of fittings and fitments such as sink, water closet, sink counter, etc. in the floor plans are prepared based on the latest approved building plans and are for general indication only.

適用於本節之樓面平面圖之備註：

1. 部分樓層外牆範圍設有建築裝飾、金屬格柵及/或外露喉管，詳細資料請參考最新經批准的建築圖則及/或經批准的排水設施圖則及/或其他相關圖則。
2. 部分住宅物業的露台及/或平台及/或空調機平台及/或外牆上/附近設有外露及/或外牆裝飾板（覆蓋板）內藏之公用喉管，詳細資料請參考最新經批准的建築圖則及/或經批准的排水設施圖則及/或其他相關圖則。
3. 部分住宅物業有用以安裝機電設備的跌級樓板及/或用以裝置空調裝備及/或其他機電設備的假天花/裝飾橫樑。
4. 露台為不可封閉的地方。
5. 樓面平面圖上所顯示的裝置符號，如洗滌盆、坐廁、洗滌盆櫃等乃按最新經批准的建築圖則繪製，只作一般示意用途。

Legend for floor plans of residential properties in the Development

發展項目的住宅物業的樓面平面圖圖例

BATH = Bathroom = 浴室

BAL = Balcony = 露台

BR = Bedroom = 睡房

D = Down = 下

EMR = Electrical Meter Room = 電錶房

KIT = Kitchen = 廚房

LIV/DIN = Living / Dining Room = 客/飯廳

OPEN KIT = Open Kitchen = 開放式廚房

PD = Pipe Duct = 管道槽

RS & MRR = Refuse Storage and Material Recovery Room = 垃圾及物料回收室

SHOWER = Shower Cubicle = 淋浴間

TD = Telephone Duct = 電話線槽

U = Up = 上

VD = Ventilation Duct = 通風管道槽

WMC = Water Meter Cabinet = 水錶箱

WMC & HR = Water Meter Cabinet and Hose Reel = 水錶箱及消防喉轆

Area of residential properties in the development

發展項目中的住宅物業的面積

Description of Residential Property 物業的描述			Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.) 實用面積 (包括露台，工作平台及陽台(如有)) 平方米(平方呎)	Area of other specified items (Not included in the Saleable Area) sq. metre (sq. ft.) 其他指明項目的面積 (不計算入實用面積) 平方米 (平方呎)									
Block Name 大廈名稱	Floor 樓層	Flat 單位		Air-conditioning plant room 空調機房	Bay window 窗台	Cockloft 閣樓	Flat roof 平台	Garden 花園	Parking space 停車位	Roof 天台	Stairhood 梯屋	Terrace 前庭	Yard 庭院
TIMBER HOUSE 臻樺	3/F 3樓	A1	48.894 (526) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A2	41.511 (447) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A3	25.259 (272) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A5	26.766 (288) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A6	34.536 (372) (Balcony 露台：-(-)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	5.364 (58)	-	-	-	-	-	-
		B1	23.999 (258) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B2	24.960 (269) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B3	18.940 (204) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B5	19.279 (208) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B6	20.649 (222) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

- The saleable area of the residential property is calculated in accordance with Section 8 of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.
- The floor area of every one of the balcony, utility platform and verandah, if any, to the extent that it forms part of the residential property is calculated in accordance with Section 8 of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.
- The areas of other specified items (not included in the saleable area) are calculated in accordance with Part 2 of Schedule 2 to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

Remarks :

- The areas in square feet have been converted from square metres based on a conversion rate of 1 square metre = 10.764 square feet and rounded off to the nearest integer.
- 4/F, 13/F, 14/F and 24/F are omitted.

- 住宅物業的實用面積是按《一手住宅物業銷售條例》第8條計算得出的。
- 在構成住宅物業的一部分的範圍內的每一露台、工作平台及陽台(如有)之樓面面積是按《一手住宅物業銷售條例》第8條計算得出的。
- 其他指明項目的面積(不計算入實用面積)是按《一手住宅物業銷售條例》附表2第2部計算得出的。

備註：

- 以平方呎列出的面積由以平方米列出的面積以1平方米=10.764平方呎換算，並以四捨五入至整數。
- 不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Area of residential properties in the development

發展項目中的住宅物業的面積

Description of Residential Property 物業的描述			Saleable Area (including balcony, utility platform and verandah, if any) sq. metre (sq. ft.) 實用面積 (包括露台，工作平台及陽台(如有)) 平方米(平方呎)	Area of other specified items (Not included in the Saleable Area) sq. metre (sq. ft.) 其他指明項目的面積 (不計算入實用面積) 平方米 (平方呎)									
Block Name 大廈名稱	Floor 樓層	Flat 單位		Air-conditioning plant room 空調機房	Bay window 窗台	Cockloft 閣樓	Flat roof 平台	Garden 花園	Parking space 停車位	Roof 天台	Stairhood 梯屋	Terrace 前庭	Yard 庭院
TIMBER HOUSE 臻樺	5/F-12/F 15/F-23/F & 25/F-30/F 5樓至12樓 15樓至23樓及 25樓至30樓	A1	48.894 (526) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A2	41.511 (447) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A3	25.259 (272) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A5	26.766 (288) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		A6	36.536 (393) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B1	23.999 (258) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B2	24.960 (269) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B3	18.940 (204) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B5	19.279 (208) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		B6	20.649 (222) (Balcony 露台：2.000 (22)) (Utility Platform 工作平台：-(-)) (Verandah 陽台：-(-))	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

1. The saleable area of the residential property is calculated in accordance with Section 8 of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.
2. The floor area of every one of the balcony, utility platform and verandah, if any, to the extent that it forms part of the residential property is calculated in accordance with Section 8 of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.
3. The areas of other specified items (not included in the saleable area) are calculated in accordance with Part 2 of Schedule 2 to the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance.

Remarks :

1. The areas in square feet have been converted from square metres based on a conversion rate of 1 square metre = 10.764 square feet and rounded off to the nearest integer.

2. 4/F, 13/F, 14/F and 24/F are omitted.

1. 住宅物業的實用面積是按《一手住宅物業銷售條例》第8條計算得出的。
2. 在構成住宅物業的一部分的範圍內的每一露台、工作平台及陽台(如有)之樓面面積是按《一手住宅物業銷售條例》第8條計算得出的。
3. 其他指明項目的面積(不計算入實用面積)是按《一手住宅物業銷售條例》附表2第2部計算得出的。

備註：

1. 以平方呎列出的面積由以平方米列出的面積以1平方米=10.764平方呎換算，並以四捨五入至整數。

2. 不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Floor plans of parking spaces in the development

發展項目中的停車位的樓面平面圖

Not Applicable

不適用

Summary of preliminary agreement for sale and purchase

臨時買賣合約的摘要

1. A preliminary deposit of 5% is payable on the signing of the preliminary agreement for sale and purchase.

2. The preliminary deposit paid by the purchaser on the signing of that preliminary agreement will be held by a firm of solicitors acting for the owner, as stakeholders.

3. If the purchaser fails to execute the agreement for sale and purchase within 5 working days after the date on which the purchaser enters into that preliminary agreement -
(a) that preliminary agreement is terminated;
(b) the preliminary deposit is forfeited; and
(c) the owner does not have any further claim against the purchaser for the failure.
1. 在簽署臨時買賣合約時須支付款額為5%的臨時訂金。

2. 買方在簽署臨時買賣合約時須支付的臨時訂金，會由代表擁有人行事的律師事務所以保證金保存人的身分持有。

3. 如買方沒有於訂立該臨時合約的日期之後的5個工作日內簽立買賣合約 -
(a) 該臨時合約即告終止；
(b) 有關的臨時訂金即予沒收；及
(c) 擁有人不得就買方沒有簽立買賣合約而針對買方提出進一步申索。

Summary of deed of mutual covenant

公契的摘要

A. The common parts of the Development

The following terms are defined in the latest draft deed of mutual covenant ("DMC") in respect of the Development :-

1. **"Commercial Common Areas"** means the Planter (Greenery Area) on the First Floor and the female toilet on the Ground Floor which are for the purpose of identification shown and coloured Yellow Hatched Black on the Plans annexed to the DMC, the accuracy of such plans is certified by the Authorized Person.
2. **"Common Areas"** means collectively the Commercial Common Areas, the Development Common Areas and the Residential Common Areas and all those parts of the Development designated as common areas in any Sub-Deed (as defined in the DMC) (if any), each of which Common Areas shall, where applicable and not inconsistent with the provisions of the DMC, include those common parts specified in Schedule 1 to the Building Management Ordinance, Cap.344 of the Laws of Hong Kong ("the BMO") (excluding those parts of the external walls (including curtain walls) of the Development which form part of a Residential Unit or the Commercial Accommodation).
3. **"Common Facilities"** means collectively the Development Common Facilities and the Residential Common Facilities and all those facilities of the Development designated as common facilities in any Sub-Deed (as defined in the DMC).
4. **"Development Common Areas"** means all those areas or parts of the Lot and the Development the right to the use of which is designated for the common use and benefit of the Owners and Occupiers of all the Units and is not given by the DMC or otherwise to the First Owner or an Owner of any individual Unit and is not otherwise specifically assigned other than to the Manager on trust for the benefit of all Owners and which include, without limiting the generality of the foregoing:-
 - (a) external walls (including but not limited to the curtain walls) but excluding external walls forming part of the Commercial Accommodation or the Commercial Common Areas or the Residential Common Areas or a Residential Unit;
 - (b) the foundations, columns, beams and other structural supports and elements; Refuse Room and Material Recovery Chamber, Fire Service Control Room, Sprinkler Control Valve, Town Gas Inlets, Pipe Ducts, Fire Service and Sprinkler Inlets, Water Meter Cabinet, TBE lead-in, Transformer Room and staircases (other than the staircases forming part of the Commercial Accommodation or the Residential Common Areas) on the Ground Floor; Rain Water Harvesting Pump Room and staircase on the Upper Ground Floor; the Pipe Ducts, Low Voltage Switch Room, Fire Service Water Pump Room, Flushing Water Tanks and Pump Room, Water Meter Cabinets, Hose Reel, Rainwater and Potable Water Tank and Pump Room and staircases (other than the staircase forming part of the Commercial Accommodation) on the First Floor; Fire Service Water Tank, Sprinkler Water Pump room and Pipe Duct at Upper Part of First Floor; the Telecommunication Broadcast Equipment Room, Sprinkler Water Tank, Cable Ducts, Fire Services, Pipe Ducts, Covered Landscape and staircase (other than the staircase forming part of the Residential Common Areas) on the Second Floor; the Architectural Feature on the Third Floor; the lift lobby(ies) (other than lift lobbies forming part of the Residential Common Areas or the Commercial Accommodation); the staircases, planters and flat roofs (excluding any staircase(s), planter(s) and flat roof(s) forming part of any Unit(s) or forming part of the Residential Common Areas) on the Roof Floor to the Upper Roof 2 Floor; the Refuge Area, Water Meter Cabinet, Ventilation Ducts, Irrigation Mixing Water Tank & Potable Water Tank and Irrigation & Potable Water Booster Pump Room and Telephone Duct on Roof Floor; the

Potable Water Tank Room and Pump Room on Upper Roof 1 Floor; the Flushing Water and Booster Pump Room and Emergency Generator Set Room on Upper Roof 2 Floor; flat roofs on the Top Roof Floor;

- (c) the Slopes and Retaining Walls which are located within the Lot;
- (d) the areas for the installation or use of aerial broadcast distribution or telecommunications network facilities;
- (e) such areas within the meaning of "common parts" as defined in Section 2 of the BMO but shall exclude the Commercial Accommodation, the Commercial Common Areas and the Residential Common Areas;
- (f) the Right of Way Areas situated within the Development Common Areas;
- (g) such additional areas of the Development as may at any time be designated as Development Common Areas by the First Owner subject to the approval by a resolution of Owners at an Owners' meeting convened in accordance with the provisions of the DMC;

which Development Common Areas are for the purpose of identification shown and coloured Orange and Orange Hatched Black on the Plans annexed to the DMC, the accuracy of such plans is certified by and on behalf of the Authorized Person.

5. **"Development Common Facilities"** means all those facilities and installation in the Development used in common by or installed or intended for the common use and benefit of the Development as a whole as part of the amenities thereof (and not just for the exclusive benefit of any particular part thereof) and which are subject to the provisions of the DMC to be used by each Owner and Occupier in common with all other Owners and Occupiers of the Development and includes but not limited to the sewers, drains, gutters, manholes, storm water drains, water courses, channels, water mains, cables, pipes, wires, ducts, flushing mains, fresh water mains, gas valve, fire services installations, fire warning system, fire fighting equipment, fire hydrant, hose reel system, sprinkler system, sprinkler control valve set, fire alarm system, emergency generator, artificial lighting and backup emergency lighting system, portable appliances, exit signs, visual fire alarm system, security equipment and facilities, ventilation fans, lights, lightning post, lightning rods, switches, meters, sanitary fittings, refuse disposal equipment, communal aerials, equipment, cat ladder, metal grating device, plant and machinery and other like installations, facilities or services and such additional devices and facilities of the Development as may at any time be designated as Development Common Facilities by the First Owner subject to the approval by a resolution of Owners at an Owners' meeting convened in accordance with the provisions of the DMC.
6. **"Residential Common Areas"** means those parts of the Residential Accommodation designated for the common use and benefit of the Owners of all the Residential Units as a whole (and not just any particular Residential Unit) and is not given by the DMC or otherwise to the First Owner or the Owner of any individual Residential Unit and is not otherwise specifically assigned to the Manager on trust for the benefit of all Owners and which, without limiting the generality of the foregoing, including but not limited to:-
 - (a) external walls of the Residential Units including the non-structural prefabricated walls and the curtain walls and the curtain wall system of the Development (except the windows and openable parts of the curtain wall system forming part of a Residential Unit and such pieces of vision panels forming part of the curtain wall system and wholly enclosing or fronting a Residential Unit, which form part of the relevant Residential Unit);

Summary of deed of mutual covenant

公契的摘要

- (b) architectural features (if any) forming part of or on such external walls and/or curtain walls (excluding any architectural feature(s) forming part of the Commercial Accommodation);
- (c) the Residential Entrance Lobby, Lift Lobby, Caretaker's Counter, Planter (Greenery Area), Covered Landscape, Hose Reels, Aluminum Feature and Stone Cladding all on the Ground Floor; Lift Shafts, Aluminum Feature and Stone Cladding on the First Floor; Aluminum Feature at the Upper Part of First Floor; Air-Conditioner Platforms, Planter (Greenery Area), Covered Landscape, Temporary Refuge Spaces, Pipe Ducts, Hose Reels, the Club House, Aluminum Feature and Garden on the Second Floor; Two (2) Lifts (designated as Lift 1 and Lift 2 respectively on the Approved Building Plans); the Staircase on the Ground Floor and Second Floor and the Staircase from Third Floor to Roof Floor (excluding any staircase forming part of any Unit or forming part of the Development Common Areas or the Commercial Accommodation); the Inaccessible roof (for greenery at pedestrian zone) and flat roofs on Third Floor; all Lift Lobbies (excluding lift lobby(ies) forming part of any Unit or forming part of the Development Common Areas), Water Meter Cabinets, Refuse Storage & Material Recovery Rooms, Air-Conditioner Platforms, Ventilation Ducts, Electric Meter Rooms, Access Panels, Pipe Ducts, Telephone Ducts, Hose Reels, planters and Temporary Refuge Spaces on each of the Third Floor to Thirty Floor; Lift Shaft, Cable Ducts, staircases and Reinforced Concrete Canopies all on the Roof Floor (Refuge Floor); the Lift Machine Room and Lift Shaft on the Upper Roof 1 Floor; Lift Machine Room on the Upper Roof 2 Floor; and such additional areas of the Development as may at any time be designated as Residential Common Areas by the First Owner subject to the approval by a resolution of the Owners at an Owners' meeting convened in accordance with the provisions of the DMC;
- (d) the Right of Way Areas situated within the Residential Common Areas;
- (e) such areas within the meaning of "common parts" as defined in Section 2 of the BMO but shall exclude the Development Common Areas, the Commercial Common Areas and the Commercial Accommodation.

The Residential Common Areas are for the purpose of identification shown and coloured Green and Green Hatched Black on the Plans annexed to the DMC the accuracy of which is certified by and on behalf of the Authorized Person. For the avoidance of doubt, any vision panel forming part of the curtain wall system of the Development that does not wholly enclose a Residential Unit but extends across two or more Residential Units shall form part of the Residential Common Areas.

7. **"Residential Common Facilities"** means all those facilities and installations of the Residential Accommodation intended for the common use and benefit of the Owners of the Residential Units as a whole (and not just any particular Residential Unit) and which are subject to the provisions of the DMC to be used by each Owner and Occupier of the Residential Units in common with all other Owners and Occupiers of the Residential Units and includes but not limited to the artificial lighting and backup emergency lighting system, the Gondola System, the plant equipment and facilities for the Club House, wires, cables, meters, switches, ducts, pipes, drains, lifts and ancillary equipment, fire services installations, security installations and all mechanical and electrical installations and facilities and equipment exclusively for the Residential Common Areas and such additional devices and facilities of the Development as may be approved by a resolution of Owners at an Owners' meeting convened in accordance with the provisions of the DMC.

B. The number of undivided shares assigned to each residential property in the Development

Residential Units	No. of Units	No. of Undivided Shares per Unit	Total No. of Undivided Shares
3/F			
Flat A1 on 3/F (Note 1)	1	49	49
Flat A2 on 3/F (Note 1)	1	42	42
Flat A3 on 3/F (Note 1)	1	26	26
Flat A5 on 3/F (Note 1)	1	27	27
Flat A6 on 3/F (Note 2)	1	36	36
Flat B1 on 3/F (Note 1)	1	24	24
Flat B2 on 3/F (Note 1)	1	25	25
Flat B3 on 3/F (Note 1)	1	19	19
Flat B5 on 3/F (Note 1)	1	20	20
Flat B6 on 3/F (Note 1)	1	21	21

5/F-12/F			
Flat A1 on 5/F-12/F (Note 1)	8	49	392
Flat A2 on 5/F-12/F (Note 1)	8	42	336
Flat A3 on 5/F-12/F (Note 1)	8	26	208
Flat A5 on 5/F-12/F (Note 1)	8	27	216
Flat A6 on 5/F-12/F (Note 1)	8	37	296
Flat B1 on 5/F-12/F (Note 1)	8	24	192
Flat B2 on 5/F-12/F (Note 1)	8	25	200
Flat B3 on 5/F-12/F (Note 1)	8	19	152
Flat B5 on 5/F-12/F (Note 1)	8	20	160
Flat B6 on 5/F-12/F (Note 1)	8	21	168

Summary of deed of mutual covenant

公契的摘要

Residential Units	No. of Units	No. of Undivided Shares per Unit	Total No. of Undivided Shares
15/F-23/F			
Flat A1 on 15/F-23/F (Note 1)	9	49	441
Flat A2 on 15/F-23/F (Note 1)	9	42	378
Flat A3 on 15/F-23/F (Note 1)	9	26	234
Flat A5 on 15/F-23/F (Note 1)	9	27	243
Flat A6 on 15/F-23/F (Note 1)	9	37	333
Flat B1 on 15/F-23/F (Note 1)	9	24	216
Flat B2 on 15/F-23/F (Note 1)	9	25	225
Flat B3 on 15/F-23/F (Note 1)	9	19	171
Flat B5 on 15/F-23/F (Note 1)	9	20	180
Flat B6 on 15/F-23/F (Note 1)	9	21	189

25/F-30/F			
Flat A1 on 25/F-30/F (Note 1)	6	49	294
Flat A2 on 25/F-30/F (Note 1)	6	42	252
Flat A3 on 25/F-30/F (Note 1)	6	26	156
Flat A5 on 25/F-30/F (Note 1)	6	27	162
Flat A6 on 25/F-30/F (Note 1)	6	37	222
Flat B1 on 25/F-30/F (Note 1)	6	24	144
Flat B2 on 25/F-30/F (Note 1)	6	25	150
Flat B3 on 25/F-30/F (Note 1)	6	19	114
Flat B5 on 25/F-30/F (Note 1)	6	20	120
Flat B6 on 25/F-30/F (Note 1)	6	21	126

Remarks : There are no 4th, 13th, 14th and 24th Floors in the Development
 Note 1 : means including the balcony thereof.
 Note 2 : means including the flat roof adjacent thereto.

C. The terms of years for which the manager of the Development is appointed

New World Property Management Company Limited will be appointed as Manager to undertake the management and maintenance of the Development for an initial term of two (2) years from the date of the DMC and to be continued thereafter until terminated in writing in accordance with the terms of the DMC.

D. The basis on which the management expenses are shared among the owners of the residential properties in the Development

The Owner of each Residential Unit shall pay the due contribution of the annual expenditure in accordance with the Residential Management Budget which due proportion shall be the same proportion as the number of Management Units allocated to his Residential Unit bears to the total number of Management Units allocated to all the Residential units.

E. The basis on which the management fee deposit is fixed

The management fee deposit is equal to two (2) months of the monthly contribution to the Management Charges in respect of the Unit based on the first annual Management Budgets which amount shall be transferable.

F. The area in the Development retained by the vendor for the vendor's own use

Not applicable.

Note :
 For full details, please refer to the latest draft DMC which is free for inspection during opening hours at the sales office. Full script of the latest draft DMC is available for inspection upon request and copies of the latest draft DMC can be obtained upon paying necessary photocopying charges.

Summary of deed of mutual covenant

公契的摘要

A. 發展項目的公用部分

最新版本的發展項目公契(下稱「**公契**」)擬稿對下列之定義界定如下：-

- 1. 「**商業公用地方**」指一樓之花槽(綠化範圍)及地下之女廁，即在公契附錄之圖則(經認可人仕核實為準確)上用黃色附加黑色斜線顯示，以供識別。
- 2. 「**公用地方**」統指商業公用地方、發展項目公用地方及住宅公用地方及任何公契分契(按公契界定)(如有)指定作為公用地方的發展項目所有該等部分。如適用和在不抵觸公契的規定下，每項公用地方包括香港法例第344章《建築物管理條例》(下稱「**建築物管理條例**」)第一附表指定的該等公用部分(不包括發展項目內構成住宅單位或商業樓宇之部分的外牆(包括幕牆)的該等部分)。
- 3. 「**公用設施**」統指發展項目公用設施及住宅公用設施及任何公契分契(按公契界定)指定作為公用設施的發展項目所有該等部分。
- 4. 「**發展項目公用地方**」指該地方或部分該地段及發展項目中指明為所有單位的業主及佔用人共同使用及享用的地方或其部分而並非按公契或其他規定指定給第一業主或任何個別住宅單位的業主，亦並非特別轉讓(除非給管理人以信託形式代表所有業主持有)，在不限制上述一般適用範圍下，包括：-
 - (a) 外牆(包括但不限於幕牆)，但不包括構成商業樓宇或商業公用地方或住宅公用地方或住宅單位部分的外牆；
 - (b) 地基、支柱、木樑和其他結構承托物及部件；在地下之垃圾房及物料回收室、消防控制室、灑水器控制閥、煤氣進氣口、管道槽、消防及灑水器入水口、水錶櫃、電訊及廣播設備線路接入點、電力變壓房及樓梯(構成商業樓宇部分或構成住宅公用地方部分的樓梯除外)；在地下高層之雨水回收泵房及樓梯；在一樓之管道槽、低電壓電掣房、消防泵房、沖廁水水缸及泵房、水錶櫃、消防喉轆、雨水及食水水缸及泵房及樓梯(構成商業樓宇部分的樓梯除外)；在一樓高層部分之消防水缸、灑水器水泵房及管道槽；在二樓之電訊及廣播設備室、灑水器水缸、電纜槽、消防設施、管道槽、有蓋園林及樓梯(構成住宅公用地方部分的樓梯除外)；在三樓之建築裝飾、電梯大堂(構成住宅公用地方部分或商業樓宇部分的電梯大堂除外)；在天台至天台上層第二層之樓梯、花槽及平台(構成任何單位或構成住宅公用地方部分的樓梯、花槽及平台除外)；在天台之庇護層、水錶櫃、通風槽、灌溉水用混合水缸及食水水缸及灌溉水及食水增壓泵房及電話線槽；在天台上層第一層之食水水缸房及泵房；在天台上層第二層之沖廁水增壓泵房及緊急發電機組房；在天台頂層之平台；
 - (c) 位於該地段內之斜坡及護土牆；
 - (d) 設置或使用天線廣播發佈或電訊網絡設備的地方；
 - (e) 符合建築物管理條例第二條「公用部分」定義之地方但不包括商業樓宇、商業公用地方及住宅公用地方；
 - (f) 位於發展項目公用地方內之道路權區域；
 - (g) 第一業主在任何時候指定並經業主在按公契規定召開的業主大會上通過決議批准作為發展項目之公用地方的該等新增地方；

發展項目公用地方在公契附錄之圖則(經認可人仕核實為準確)上用橙色及橙色附加黑色斜線顯示，以供識別。

- 5. 「**發展項目公用設施**」指安裝作為其便利設施部分或擬供整個發展項目共同使用與享用，但並非僅供其中任何個別部分獨家享用的發展項目內的所有該等設施及裝置。發展項目設施由每個業主和佔用人與發展項目所有其他業主和佔用人共同使用，受公契條文規限，包括但不限於污水渠、排水渠、明渠、沙井、雨水排水渠、水道、渠道、總水喉、電纜、管道、電線、管槽、沖廁水總喉、食水總喉、煤氣閥、消防裝置、火警警報系統、滅火設備、消防栓、消防喉轆系統、灑水器系統、灑水器控制閥、火警鐘系統、緊急發電機、建築照明及後備緊急照明系統、攜帶式裝置、出口標誌、圖像火警警報系統、保安設備及設施、通風扇、照明、燈柱、避雷針、電掣、儀錶、衛生裝置、垃圾處理設備、公共天線、設備、貓梯、金屬光柵裝置、機械及機器及其他類似裝置、設施或服務及第一業主在任何時候指定並經業主在按公契規定召開的業主大會上通過決議批准作為發展項目公用設施的發展項目之該等新增設備及設施。
- 6. 「**住宅公用地方**」指於住宅樓宇中指明為所有住宅單位的業主一起共同使用及享用的該等部分(並非僅供任何個別住宅單位)而並非按公契或其他規定指定給第一業主或任何個別住宅單位的業主，亦並非特別轉讓(除非給管理人以信託形式代表所有業主持有)在不限制上述一般適用範圍下，包括但不限於：-
 - (a) 住宅單位的外牆，包括非結構性預設組件之牆身及幕牆及發展項目之幕牆系統(構成住宅單位部分之窗戶及可開啟之幕牆系統部分及構成住宅單位部分並覆蓋整個住宅單位或在住宅單位正面構成幕牆系統部分之觀景面板除外)；
 - (b) 構成或在外牆及/或幕牆上之建築裝飾(如有)(構成商業樓宇部分的建築裝飾除外)；
 - (c) 在地下之住宅入口大堂、電梯大堂、管理員櫃台、花槽(綠化範圍)、有蓋園林、消防喉轆、鋁質裝飾及石材蓋板；在一樓之升降機槽、鋁質裝飾及石材蓋板；在一樓高層部分之鋁質裝飾；在二樓之冷氣機平台、花槽(綠化範圍)、有蓋園林、臨時庇護處、管道槽、消防喉轆、會所、鋁質裝飾及花園；兩部電梯(於批准圖則中分別指明為電梯1及電梯2)；在地下及二樓之樓梯及三樓至天台之樓梯(構成其中任何單位或發展項目公用地方部分或構成商業樓宇部分的樓梯除外)；在三樓之不可進入的天台(用作綠化行人區域)及平台；在三樓至三十樓之所有電梯大堂(構成其中任何單位或發展項目公用地方部分的電梯大堂除外)、水錶櫃、垃圾存放及物料回收室、冷氣機平台、通風槽、電錶房、維修口、管道槽、電話線槽、消防喉轆、花槽、電纜槽及臨時庇護處；在天台(庇護層)之升降機槽、樓梯及鋼筋混凝土簷篷；在天台上層第一層之電梯機房及升降機槽；在天台上層第二層之電梯機房及第一業主在任何時候指定並經業主按公契規定召開的業主大會上通過決議批准作為住宅公用地方的發展項目之新增地方；
 - (d) 位於住宅公用地方內之道路權區域；
 - (e) 符合建築物管理條例第二條「公用部分」定義之地方，但發展項目公用地方、商業公用地方及商業樓宇除外。

住宅公用地方在公契附錄之圖則(經認可人仕核實為準確)上用綠色及綠色附加黑色斜線顯示，以供識別。為避免疑慮，任何構成發展項目幕牆系統部分而並不覆蓋整個住宅單位但延伸至兩個或以上的住宅單位的觀景面板當構成住宅公用地方之部分。

Summary of deed of mutual covenant

公契的摘要

7. 「住宅公用設施」指擬供所有住宅單位(並非僅供任何個別住宅單位)業主共同使用與享用並在公契的規限下由每個住宅單位業主及佔用人與其他住宅單位業主及佔用人共同使用的住宅樓宇項目的所有該等設施及裝置，包括但不限於建築照明及後備緊急照明系統、吊船系統、供會所使用的機械、設備及設施，供住宅公用地方專用的電線、電纜、儀錶，電掣、管槽、管道、排水渠、電梯及附加設備、消防裝置、保安裝置及一切機電裝置、設施及設備及經業主在按公契規定召開的業主大會上通過決議批准的發展項目之新增設備及設施。

B. 分配予發展項目中的每個住宅物業的不分割份數的數目

住宅單位	單位數目	每個單位之不分割份數	不分割份數之總數
3樓			
3樓A1單位 (註釋1)	1	49	49
3樓A2單位 (註釋1)	1	42	42
3樓A3單位 (註釋1)	1	26	26
3樓A5單位 (註釋1)	1	27	27
3樓A6單位 (註釋2)	1	36	36
3樓B1單位 (註釋1)	1	24	24
3樓B2單位 (註釋1)	1	25	25
3樓B3單位 (註釋1)	1	19	19
3樓B5單位 (註釋1)	1	20	20
3樓B6單位 (註釋1)	1	21	21

住宅單位	單位數目	每個單位之不分割份數	不分割份數之總數
5樓至12樓			
5樓至12樓A1單位 (註釋1)	8	49	392
5樓至12樓A2單位 (註釋1)	8	42	336
5樓至12樓A3單位 (註釋1)	8	26	208
5樓至12樓A5單位 (註釋1)	8	27	216
5樓至12樓A6單位 (註釋1)	8	37	296
5樓至12樓B1單位 (註釋1)	8	24	192
5樓至12樓B2單位 (註釋1)	8	25	200
5樓至12樓B3單位 (註釋1)	8	19	152
5樓至12樓B5單位 (註釋1)	8	20	160
5樓至12樓B6單位 (註釋1)	8	21	168

住宅單位	單位數目	每個單位之不分割份數	不分割份數之總數
15樓至23樓			
15樓至23樓A1單位 (註釋1)	9	49	441
15樓至23樓A2單位 (註釋1)	9	42	378
15樓至23樓A3單位 (註釋1)	9	26	234
15樓至23樓A5單位 (註釋1)	9	27	243
15樓至23樓A6單位 (註釋1)	9	37	333
15樓至23樓B1單位 (註釋1)	9	24	216
15樓至23樓B2單位 (註釋1)	9	25	225
15樓至23樓B3單位 (註釋1)	9	19	171
15樓至23樓B5單位 (註釋1)	9	20	180
15樓至23樓B6單位 (註釋1)	9	21	189

住宅單位	單位數目	每個單位之不分割份數	不分割份數之總數
25樓至30樓			
25樓至30樓A1單位 (註釋1)	6	49	294
25樓至30樓A2單位 (註釋1)	6	42	252
25樓至30樓A3單位 (註釋1)	6	26	156
25樓至30樓A5單位 (註釋1)	6	27	162
25樓至30樓A6單位 (註釋1)	6	37	222
25樓至30樓B1單位 (註釋1)	6	24	144
25樓至30樓B2單位 (註釋1)	6	25	150
25樓至30樓B3單位 (註釋1)	6	19	114
25樓至30樓B5單位 (註釋1)	6	20	120
25樓至30樓B6單位 (註釋1)	6	21	126

備註：發展項目不設4、13、14及24樓
註釋1：指包括其露台
註釋2：指包括毗連之平台

Summary of deed of mutual covenant

公契的摘要

C. 有關發展項目的管理人的委任期

新世界物業管理有限公司將會被委任為管理人，執行發展項目之管理及維修。管理人最初任期為兩(2)年，由公契訂立之日開始，其後繼續留任，直至按公契條款規定以書面形式終止。

D. 管理開支按何等基準在發展項目中的住宅物業擁有人之間分擔

每個住宅單位業主須按住宅管理預算支付年度開支中的適當分擔款項，該適當分擔款項的比例與該業主的住宅單位獲分配的管理單位數目佔所有住宅單位獲分配的管理單位數目總額之比例相同。

E. 計算管理費按金的基準

管理費按金相等於該單位按首個年度管理預算應付每月管理費分擔款項之2個月款項，該款項可以轉讓。

F. 賣方在發展項目中保留作自用的範圍

不適用。

備註：
如欲知全部詳情，請參閱最新公契擬稿。最新公契擬稿之全文可在售樓處開放時間內免費查閱，並在繳交必要的影印費後可索取最新公契擬稿之全文影印副本。

Summary of land grant

批地文件的摘要

1. The Lot Number of the land on which the Development is situated

The Development is constructed on Sub-Section 1 of Section G of Kowloon Inland Lot No.3903, The Remaining Portion of Section G of Kowloon Inland Lot No.3903, Section H of Kowloon Inland Lot No.3903, Section I of Kowloon Inland Lot No.3903, Section J of Kowloon Inland Lot No.3903, Section L of Kowloon Inland Lot No.3903, Section M of Kowloon Inland Lot No.3903, Section N of Kowloon Inland Lot No.3903, The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto (collectively **“the Lots ”**).

2. The Term of years under the lease

According to the Government Lease for Kowloon Inland Lot No.3903 and the Conditions of Extension No.5708 to The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and registered in the Land Registry by Memorial No.355561 (collectively **“the Government Leases”**), the Lots are granted for a term of 75 years from 13th April 1931 with right of renewal for one further term of 75 years on expiry of the original term.

3. The user restrictions applicable to the land

- (a) Pursuant to the Government Lease for Kowloon Inland Lot No.3903, the grantee shall not use the Lots or any part thereof for the trade or business of a brazier, slaughterman, soap-maker, sugar-baker, fellmonger, melter of tallow, oilman, butcher, distiller, victualler or tavern-keeper, blacksmith, nightman, scavenger, or any other noisy noisome or offensive trade or business whatever, without the previous licence of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (**“the Government”**) signified in writing by the Chief Executive or other person duly authorized in that behalf.
- (b) Pursuant to the Conditions of Extension No.5708, The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto shall not be used for industrial purposes and no factory building shall be erected thereon.
- (c) By an offensive trade licence granted by the District Lands Officer, Kowloon West dated 17th April 2018 and registered in the Land Registry by Memorial No.18050200720010 (**“the Licence”**), the Government has approved a licence to the grantee to carry out the business of sugar-baker, oilman (excluding petrol filling station), butcher, victualler and tavern-keeper (**“the Trade or Business”**) in or upon the Lots subject to the conditions therein mentioned, inter alia,
 - (i) Prior to the commencement of all or any of the Trade or Business on the Lots or in the unit or units of the building erected on the Lots the grantee shall at its own expense, or cause the tenant or licensee to, obtain all such licences, permits, permissions and approvals as are necessary or required, legal, statutory, contractual or otherwise, and serve all necessary notices on any person for and in connection with and prior to the commencement of all or any of the Trade or Business in or upon the Lots or any unit or units of the building erected on the Lots. The grantee shall comply or cause the tenant or licensee to comply with all provisions, conditions and requirements, expressed or otherwise, in respect of those licences, permits, permissions and approvals.
 - (ii) if the Lots are developed, redeveloped or used at any time solely for the purpose of a hotel or hotels, the grantee shall not, throughout the terms of the Government Leases, assign, mortgage, charge, underlet, grant licence to use or occupy, part with the possession of or otherwise dispose of the Lots or any part thereof or any building or any interest therein or part of any building thereon or enter into any agreement so to do except as a whole;
 - (iii) if part or parts of the Lots or any building or buildings erected thereon are developed, redeveloped or used at any time for the purpose of a hotel or hotels, the grantee :-

- (1) shall delineate in a manner acceptable to Director of Lands (**“the Director”**) the hotel portion or portions including such accommodation and facilities (including but not limited to any car parking space provided within the Lots and the ancillary accommodation (as defined in clause (d) below)) as the Director may consider appropriate for the operation of a hotel and shall not alter the delineation accepted by the Director without the prior written approval of the Director (which portion or portions of the Lots delineated as aforesaid are referred to as **“the said Hotel Portion”**); and

- (2) shall not, throughout the term of the Government Leases, assign, mortgage, charge, underlet, grant licence to use or occupy, part with the possession of or otherwise dispose of the said Hotel Portion or any part thereof or any building or any interest therein or part of any building thereon or enter into any agreement so to do except as a whole.

- (iv) the conditions as mentioned in sub-clauses (c)(ii) and (c)(iii)(2) will not apply to :-

- (1) granting of licence to occupy any hotel room or rooms and to use or occupy any car parking space or spaces for a term not exceeding 12 calendar months in the aggregate including any right of renewal; and
- (2) underletting or granting of licence to use or occupy any of the ancillary accommodation provided on the Lots on condition that the lease or tenancy or licence complies with the following terms and conditions :-
 - 1. the term of the lease, tenancy or licence shall not exceed 10 years in the aggregate including any right of renewal;
 - 2. the lease, tenancy or licence shall not commence until after the issue by the Building Authority of an occupation permit or a temporary occupation permit under the Buildings Ordinance, any regulations made thereunder and any amending legislation, covering the building or that part of the building to which the lease, tenancy or licence relates;
 - 3. no premium, fine, key money or similar payment shall be paid by the tenant or the licensee;
 - 4. the rent payable shall not exceed a rack rent or the licence fee payable shall not exceed the prevailing market fee;
 - 5. no rent or licence fee shall be payable in advance for a period greater than 12 calendar months; and
 - 6. none of the terms and conditions in the lease, tenancy agreement or licence or any agreement therefor shall contravene the Government Leases and the Licence.

- (d) Ancillary accommodation shall mean retail shops, restaurants, pubs, fast food shops, entertainment facilities, business centres, facilities for fitness, health and sports, function rooms, exhibition facilities, conference facilities and automatic teller machines.

4. The facilities that are required to be constructed and provided for the Government, or for public use :-

Not applicable

Summary of land grant

批地文件的摘要

5. The grantee's obligations to lay, form or landscape any areas, or to construct or maintain any structures or facilities, within or outside the land

Not applicable

6. The Lease conditions that are onerous to a purchaser

- (a) The grantee will not allow any sewage or refuse water to flow from the Lots to any adjoining land and will not deposit any decaying noisome noxious excrementitious or other refuse matter on the Lots AND will not deposit any excavated earth on the Lots or on Government Land adjoining thereto in such manner as shall expose the slopes of such excavated earth to be eroded and washed down by rain and will properly turf and if necessary secure such slopes by means of masonry toe walls and will remove all refuse matter daily from the Lots.
- (b) The grantee shall and will, from time to times, and at all times during the respective terms of the Government Leases, when, where and as often as need or occasion shall be and require, at her/his/their own proper costs and charges, well and sufficiently repair, uphold, support, maintain, pave, purge, scour, cleanse, empty, amend and keep the messuage or tenement, messuages or tenements, and all other erections and buildings, now or at any time hereafter standing upon the Lots and all the walls, banks, cuttings, hedges, ditches, rails, lights, pavements, privies, sinks, drains and watercourses thereunto belonging, and which shall in anywise belong or appertain unto the same, in, by and with all and all manner of needful and necessary reparations, cleansings and amendments whatsoever, the whole to be done to the satisfaction of the Government.
- (c) The grantee shall and will during the respective terms granted by the Government Leases, as often as need shall require, bear, pay and allow a reasonable share and proportion for and towards the costs and charges of making, building, repairing and amending, all or any roads, pavements, channels, fences and party-walls, draughts, private or public sewers and drains, requisite for, or in, or belonging to the Lots or any part thereof, in common with other premises near or adjoining thereto, and that such proportion shall be fixed and ascertained by the Government and shall be recoverable in the nature of rent in arrear.
- (d) The grantee will not let, underlet, mortgage, assign or otherwise part with all or any part of the Lots for all or any part of term granted by the Government Leases without at the same time registering such alienation in the Land Registry Or in such other Office as may be instituted for the purposes of registration in Hong Kong and paying the prescribed fees therefor.
- (e) The Government shall have power to resume, enter into, and re-take possession of all or any part of the Lots if required for the improvement of Hong Kong or for any other public purpose whatsoever, three calendar months' notice being given to the grantee of its being so required, and a full and fair compensation for the Lots and the buildings thereon being paid to the Grantee at a valuation to be fairly and impartially made by the Government and upon the exercise of such power the term and estate created by the Government Leases shall respectively cease determine and be void.
- (f) In the event of spoil or debris from the site or from other areas affected by the development on The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto being eroded and washed down on to public lanes or roads, or into road-culverts, sewers, storm-water drains or nullahs, or other government properties, the grantee shall be held responsible and shall pay to the Government on demand such sum as may be demanded by Government to cover the cost of removal of the spoil or debris from or damage to the public lanes or roads, or road-culverts, sewer, storm-water drains or nullahs or other government properties. The grantee shall also indemnify the Government against all actions, claims and demands arising out of any damage or nuisance to private property caused by such erosion and washing down.

- (g) Where any cutting away removal or setting back of adjoining adjacent or nearby hillside or banks or any building up or filling in is required for the purpose of or in connection with the formation levelling and development of The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto or any part thereof the grantee shall construct or bear the cost of the construction of such retaining walls or other support as shall or may then or at any time thereafter be necessary to protect and support such hillside and banks and The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto and to obviate and prevent any falling away landslips or subsidence occurring thereafter, and shall at all times maintain the said retaining walls or other support in good and substantial repair and conditions. In the event of any landslide subsidence or falling away occurring at any time whether in or from adjoining hillside or banks or in or from The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto as a result of any default by the grantee, the grantee shall at his own expense reinstate and make good the same and shall indemnify the Government from and against all costs charges damages demands and claims whatsoever which shall or may be made suffered or incurred through or by reason thereof. If in the opinion of the Government the grantee shall at any time be in default then (in addition to any other rights of remedies herein provided for breach of any of the conditions hereof) the Government shall be entitled by notice in writing to call upon the grantee to carry out such construction and/or maintenance or to reinstate and make good any falling away landslide or subsidence and if the grantee shall neglect or fail to comply with such notice within the period specified therein the Government may forthwith execute and carry out the same and the grantee shall on demand repay to the Government the cost thereof.
- (h) The grantee shall pay to the Government on demand, any sum which the Government shall certify to be the cost of making good any damage done to Waterloo Road by the grantee, his contractors or sub-contractors or his workmen or vehicles or by any spoil from The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto.
- (i) The grantee shall at his own expense construct and maintain to the satisfaction of the Government such drains or channels as may be necessary to intercept and carry off storm-water or rain water falling on or flowing from the hillside on to The Remaining Portion of Kowloon Inland No.3903 and The Extension Thereto, and the grantee shall be solely liable for and shall indemnify the Government and its officers from and against all actions, claims and demands arising out of any damage or nuisance caused by the storm-water or rain water, and shall at all times during the continuance of the term remain responsible for the maintenance and repair of such drains or channels whether within the boundaries of The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and The Extension Thereto or on the Government land.

Summary of land grant

批地文件的摘要

1. 發展項目所位於土地的地段編號：-

發展項目建於九龍內地段第3903號G分段第1小分段，九龍內地段第3903號G分段餘段，九龍內地段第3903號H分段，九龍內地段第3903號I分段，九龍內地段第3903號J分段，九龍內地段第3903號L分段，九龍內地段第3903號M分段，九龍內地段第3903號N分段，九龍內地段第3903號餘段及延展部分（**統稱「該地段」**）。

2. 有關租契規定的年期：-

根據九龍內地段第3903號的政府租契及已於土地註冊處註冊，摘要編號UB355561的九龍內地段第3903號餘段的延展條件第5708號（**統稱「該政府租契」**），該地段批出的年期為75年由1931年4月13日起計，附有續期權，年期為75年由原有年期屆滿起計。

3. 適用於該土地的用途限制：-

- (a) 根據九龍內地段第3903號的政府租契規定，除非事前已得到行政長官或其他獲授權人代表香港特別行政區政府（**下稱「政府」**）發出的書面許可，承批人不得將該地段或其任何部分用作經營或從事銅工、屠宰、肥皂製造、製糖、獸皮、溶脂、油料、售肉、釀酒、食物供應或旅館、打鐵、淘糞、垃圾清理的行業或業務、或任何其他產生噪音、發出惡臭或令人厭惡的行業或業務。
- (b) 根據延展條件第5708號規定，九龍內地段第3903號餘段及延展部分不得用作工業用途及興建工廠大廈。
- (c) 根據由九龍西區地政處於2018年4月17發出，並已於土地註冊處註冊，摘要編號18050200720010的厭惡性行業牌照（**下稱「該牌照」**），政府已批准承批人在該地段內從事製糖、油料（加油站除外）、售肉、食物供應及旅館的行業或業務（**下稱「該行業或業務」**），惟須受該牌照所列的條件所限制，包括以下條件：-
 - (i) 承批人在該地段或在該地段上所建的建築物的單位內開始從事全部或任何該行業或業務之前，必須自費或促使其租客或獲得其許可的人士取得在法律上、法例上、合約上或其他方面必需取得或需要取得的許可証、牌照、批准書或同意書，並在該地段或在該地段上所建的樓宇的單位內開始從事全部或任何該行業或業務前，將所有必需的通知送達有關人士。承批人須遵從或促使其租客或獲得其許可的人士遵從所有該等許可証、牌照、批准書及同意書內所有明示或以其他方式表示之條文、條件及規定。
 - (ii) 若該地段在任何時間發展、再發展或用作酒店作為唯一用途，承批人於該政府租契期內不可轉讓、按揭、押記、分租、授予許可使用或佔用、放棄管有或以其他方式處置該地段或其任何部分或該處任何建築物或任何權益或建築物當中任何部分，或訂立任何協議作出上述事宜，但如任何上述事宜是以該地段整體作出則不受此限；
 - (iii) 如該地段任何部分或任何建立其上的建築物於任何時間發展、再發展或用作酒店用途，承批人：-
 - (1) 須以地政總署署長（**下稱「署長」**）接受的方式劃定酒店部分，包括署長認為合適用作酒店的住房及設施(包括但不限於在該地段內提供之任何車位及附屬地方(定義見下述(d)項))，不可在沒有署長事前書面的批准下更改署長已接受之劃定（上述該地段已劃定酒店部分下稱「**該酒店部分**」）；及

- (2) 於該政府租契期內不可轉讓、按揭、押記、分租、授予許可使用或佔用、放棄管有或以其他方式處置該酒店部分或其任何部分或該處任何建築物或任何權益或建築物當中任何部分，或訂立任何協議作出上述事宜，但如任何上述事宜是以該酒店部分整體作出則不受此限。

(iv) 以下情況不受上述(c)(ii)及(c)(iii)(2)項所限：-

- (1) 授予許可佔用任何酒店房間及使用或佔用任何車位，而許可之期限連同續期權合共不多於12個公曆月；及
- (2) 出租或授予許可使用或佔用該地段內提供之任何附屬地方，惟租契、租賃或許可須符合以下條款及條件：-

- 1. 租契、租賃或許可期連同任何續期權合共不可多於10年；
- 2. 租契、租賃或許可不得展開直至屋宇署根據建築物條例、其下的任何規例及任何修訂的法例而發出佔用許可證或臨時佔用許可證，而前述許可證或臨時佔用許可證須涵蓋該租契、租賃或許可有關於建築物或其部分；
- 3. 租戶或獲許可人不須支付任何土地補價、罰款、頂手費或類似的款項；
- 4. 租金不應多於全額租金或許可費不應多於市值金額；
- 5. 租金或許可費不可預繳多於12個公曆月；及
- 6. 租契、租賃或許可或任何為上述而訂立之協議的條款不可與該政府租契或該牌照有任何抵觸。

- (d) 附屬地方須理解為零售商店，餐廳，酒吧，快餐店，娛樂設施，商務中心，健身，保健及運動設施，宴會廳，展覽設施，會議設施及自動櫃員機。

4. 按規定須興建並提供予政府或供公眾使用的設施：-

不適用

5. 有關承批人在所批土地內外鋪設、塑造或作環境美化的任何範圍、或興建或或維持任何構築物或設施的責任：-

不適用

6. 對買方造成負擔的租契條件：-

- (a) 承批人不可允許任何污水或廢水由該地段流進毗鄰土地及不可棄置任何腐壞、發出惡臭、有毒的物質、排泄物或其他廢物在該地段上，以及不可將任何被挖出的泥土棄置在該地段上或毗鄰的官地，而該棄置方式會使被挖出的泥土形成的斜坡遭到雨水侵蝕或沖走，承批人亦須將所有該等斜坡妥為植草及如有需要，將該等斜坡以砌石坡腳牆加以鞏固，並每日把所有廢物移離該地段。

Summary of land grant

批地文件的摘要

- (b) 承批人須於該政府租契期內不時及於任何時候、不論何時、何地需要時自費充分地及完善地修復、維持、支持、保養、鋪設、清除、沖刷、清洗、清空、改善及保持現在或將來任何時間豎立於該地段上的房屋、宅院或物業及所有其他豎立物及建築物，連同所有屬於或有關的所有牆壁、土堤、路塹、樹籬、溝渠、圍欄、照明、行人道、廁所、水槽、排水溝及水道，並以各種方式作出需要及必要的修補、清洗及修改工程，整個工程須達致政府滿意的程度。
- (c) 承批人須於該政府租契期內需要時承擔及支付合理分攤的製造、興建、維修及改善於或屬於該地段或其任何部分或為其所需而與附近或毗鄰範圍共用的所有或任何道路、行人道、渠道、圍牆和共用牆、通風口、私人或公用排污渠和排水渠的支出和費用，該分攤由政府釐定，並可當為欠繳地租而作出追討。
- (d) 承批人不可在該政府租契批出的全部或任何部分年期內，租出、分租、按揭、轉讓或以任何方式處置該地段的全部或任何部分予他人時，而未有同時在土地註冊處或該等其他在香港為辦理登記的目的而成立的機構登記有關的轉讓文件及支付相關的指定費用。
- (e) 如為改善香港或任何其他公共目的需要，政府在發出三個公曆月的通知及支付予承批人由政府經公平和客觀的評估而作出該地段及其上的建築物的充分和公平賠償後，有權收回、進入及重新管有該地段全部或任何部分，該等權利一經行使，該政府租契所訂的年期及產業權會分別終止、終結及無效。
- (f) 倘若該地盤或其他受開發九龍內地段第3903號餘段及延展部分所影響的區域之廢土或瓦礫遭到侵蝕及沖走到公共巷徑或道路上，或路旁暗渠、污水渠、雨水渠或溝渠，或其他政府財產，承批人須負責及應政府要求向政府支付清理廢土或瓦礫或修葺對公共巷徑或道路或路旁暗渠、污水渠、雨水渠或溝渠，或其他政府財產造成的損壞的款項。承批人亦須對因該等侵蝕及沖走而對私人財產造成的任何損壞或滋擾所引致的一切訴訟、申索及索求向政府作出彌償。
- (g) 倘若毗鄰或毗連或附近的山邊或斜坡或任何堆土或填土需要被挖除、移除或移後，其目的旨在構建、平整或開發九龍內地段第3903號餘段及延展地段或其中任何部分，承批人須建造其時或其後隨時必要的該等護土牆或其他承托或承擔其建造費用，以便保護與承托該山邊及斜坡及九龍內地段第3903號餘段及延展地段，避免與防止今後發生任何塌方、山泥傾瀉或地陷，及無論何時皆須保養該護土牆或其他承托物處於修繕妥當的狀態。倘若由於承批人違約因而導致該山邊及斜坡及九龍內地段第3903號餘段及延展地段發生任何崩落、塌方或下陷，承批人須自費進行有關復原及修復工程，及須就所有政府因該崩落、塌方或下陷而產生、蒙受或招致的費用、收費、損害賠償、索求及各種各類損失向政府作出彌償。如政府認為承批人違約（除了因承批人違反此條款而可向承批人索取其他的補償的權利外），政府有權發出書面通知要求承批人實行有關施工及保養或復原及修復任何崩落、塌方或下陷。如承批人疏忽或未能於指定時間內遵照行事，政府可隨即執行及實行任何必要的工程，而承批人須應政府要求償還有關費用。
- (h) 承批人須應政府要求支付，由政府核證為修復因承批人、其承辦商或分判商或其工人或車輛或任何自九龍內地段第3903號餘段及延展部分的廢土而對窩打老道造成的損壞的費用。
- (i) 承批人須自費建造及保養政府認為有需要的水渠或渠道，以將由山邊落在或流經九龍內地段第3903號餘段及延展地段的污水或雨水截流及排送，致使達致政府滿意的程度，及承批人須就因該等污水或雨水造成的任何損壞或滋擾所引致的一切訴訟、申索及索求全數負責及向政府及其官員作出彌償，及須在租期內的任何時間負責保養及維修該等水渠或渠道，不論是否位於九龍內地段第3903號餘段及延展地段範圍內或政府土地上。

Information on public facilities and public open spaces

公共設施及公眾休憩用地的資料

A. Facilities that are required under the land grant to be constructed and provided for the Government or for public use	A. 批地文件規定須興建並提供予政府或供公眾使用的設施
Not applicable.	不適用。
B. Facilities that are required under the land grant to be managed, operated or maintained for public use at the expense of the owners of the residential properties in the Development	B. 批地文件規定須由發展項目中的住宅物業的擁有人出資管理、營運或維持以供公眾使用的設施
Not applicable.	不適用。
C. The size of any open space that is required under the land grant to be managed, operated or maintained for public use at the expense of the owners of the residential properties in the Development	C. 批地文件規定須由發展項目中的住宅物業的擁有人出資管理、營運或維持以供公眾使用的任何休憩用地的大小
Not applicable.	不適用。
D. Any part of the land (on which the Development is situated) that is dedicated to the public for the purposes of regulation 22(1) of the Building (Planning) Regulations (Cap.123 sub. leg.F)	D. 發展項目所位於的土地中為施行《建築物〈規劃〉規例》(第123章，附屬法例F) 第22 (1) 條而撥供公眾用途的任何部分
Not applicable.	不適用。

Warning to purchasers

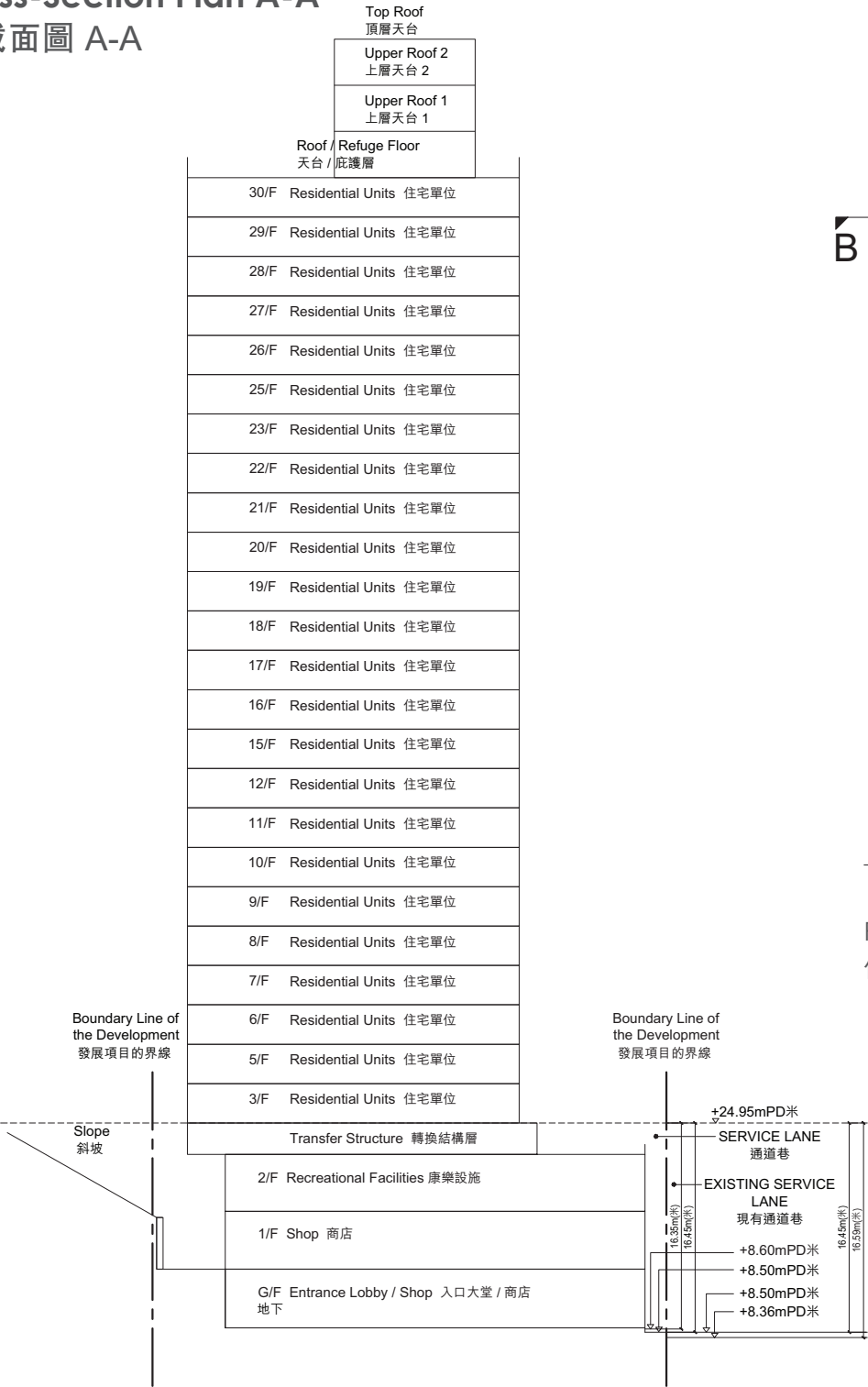
對買方的警告

- (a) The purchaser is recommended to instruct a separate firm of solicitors (other than that acting for the owner) to act for the purchaser in relation to the transaction.
 - (b) If the purchaser instructs such separate firm of solicitors to act for the purchaser in relation to the transaction, that firm will be able to give independent advice to the purchaser.
 - (c) If the purchaser instructs the firm of solicitors acting for the owner to act for the purchaser as well, and a conflict of interest arises between the owner and the purchaser -
 - (i) that firm may not be able to protect the purchaser's interests ; and
 - (ii) the purchaser may have to instruct a separate firm of solicitors.
 - (d) In the case of paragraph (c)(ii), the total solicitors' fees payable by the purchaser may be higher than the fees that would have been payable if the purchaser had instructed a separate firm of solicitors in the first place.
- (a) 現建議買方聘用一間獨立的律師事務所（代表擁有人行事者除外），以在交易中代表買方行事。
 - (b) 如買方聘用上述的獨立的律師事務所，以在交易中代表買方行事，該律師事務所將會能夠向買方提供獨立意見。
 - (c) 如買方聘用代表擁有人行事的律師事務所同時代表買方行事，而擁有人與買方之間出現利益衝突 –
 - (i) 該律師事務所可能不能夠保障買方的利益；及
 - (ii) 買方可能要聘用一間獨立的律師事務所。
 - (d) 如屬(c)(ii)段的情況，買方須支付的律師費用總數，可能高於如買方自一開始即聘用一間獨立的律師事務所便須支付的費用。

Cross-section plan of building in the development

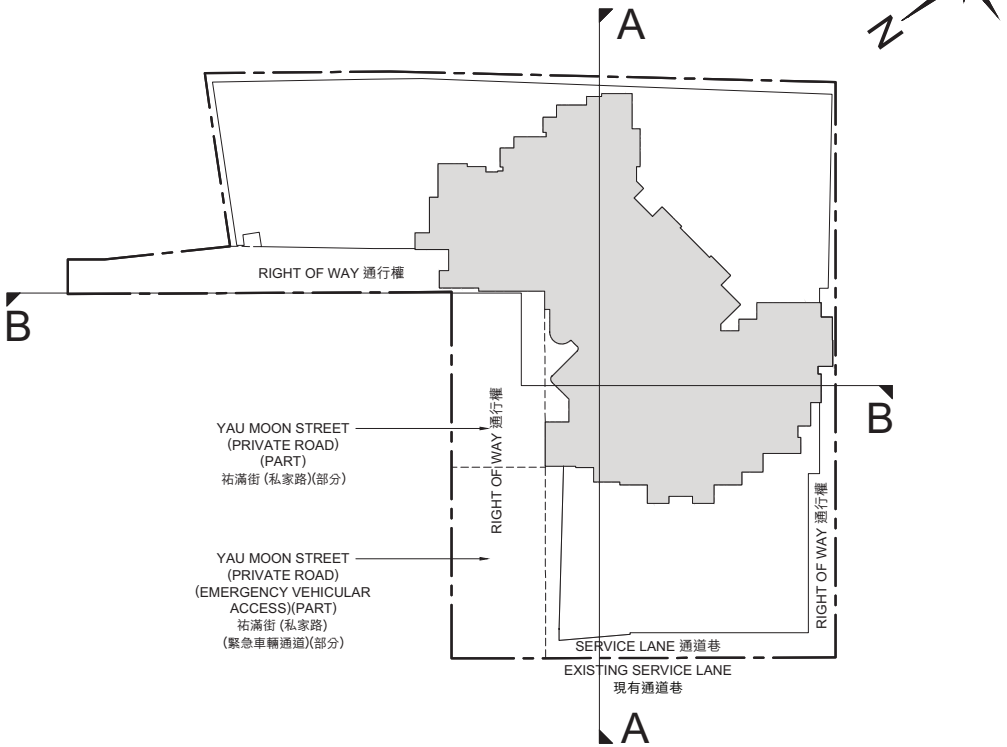
發展項目中的建築物的橫截面圖

Cross-Section Plan A-A
橫截面圖 A-A



The part of Service Lane adjacent to the building is 8.50 to 8.60 metres above the Hong Kong Principal Datum.
毗連建築物的一段通道巷為香港主水平基準以上8.50至8.60米。

The part of Existing Service Lane adjacent to the building is 8.36 to 8.50 metres above the Hong Kong Principal Datum.
毗連建築物的一段現有通道巷為香港主水平基準以上8.36至8.50米。

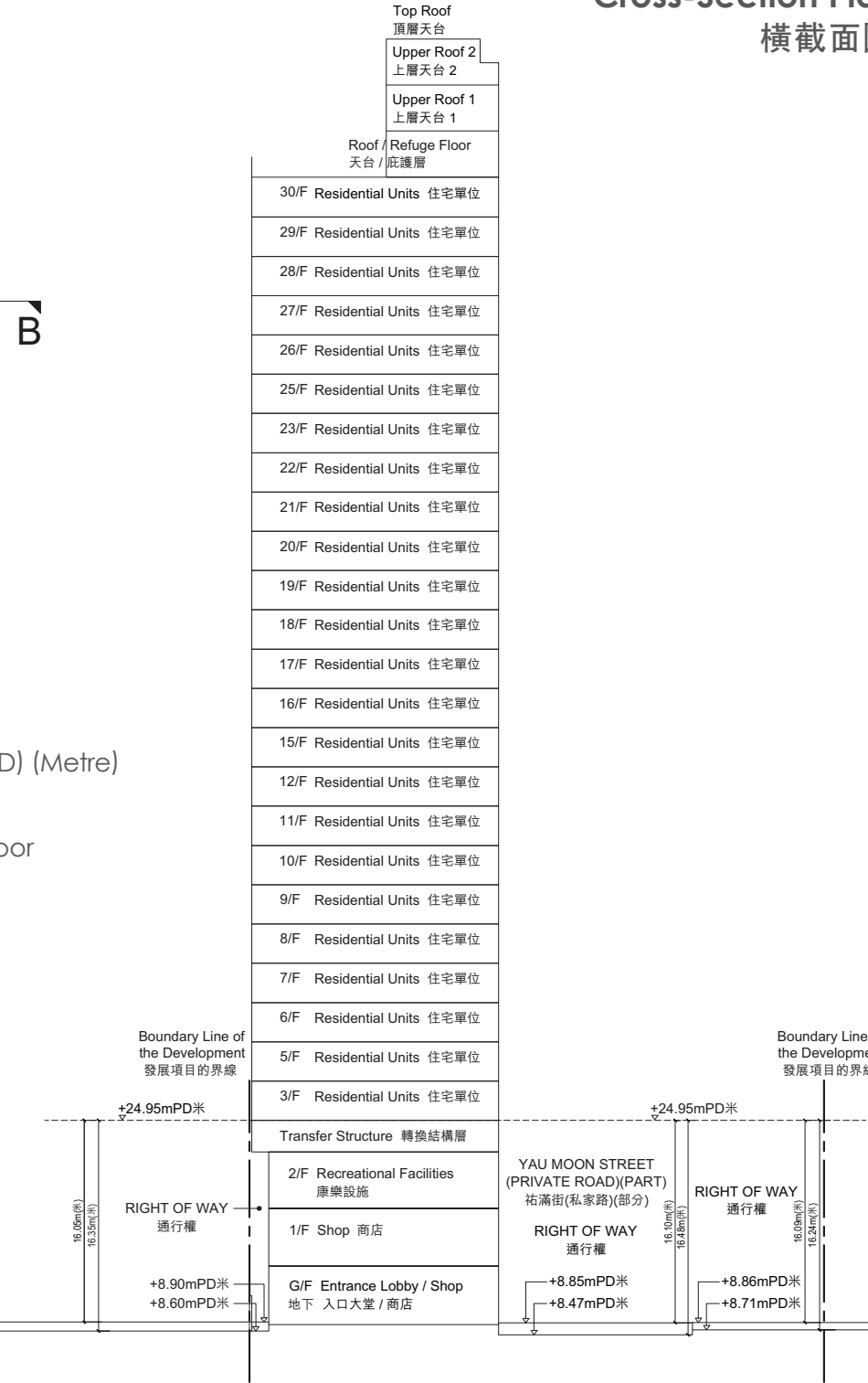


▽ Height in metre above the Hong Kong Principal Datum (PD) (Metre)
香港主水平基準以上高度 (米)

--- Dotted line denotes the level of the lowest residential floor
虛線為最低住宅樓層水平

Remark : These cross-section plans are not drawn to scale
備註：此橫截面圖並非按照比例繪圖

Cross-Section Plan B-B
橫截面圖 B-B



The part of Right of Way adjacent to the building is 8.60 to 8.90 metres above the Hong Kong Principal Datum.
毗連建築物的一段通行權為香港主水平基準以上8.60至8.90米。

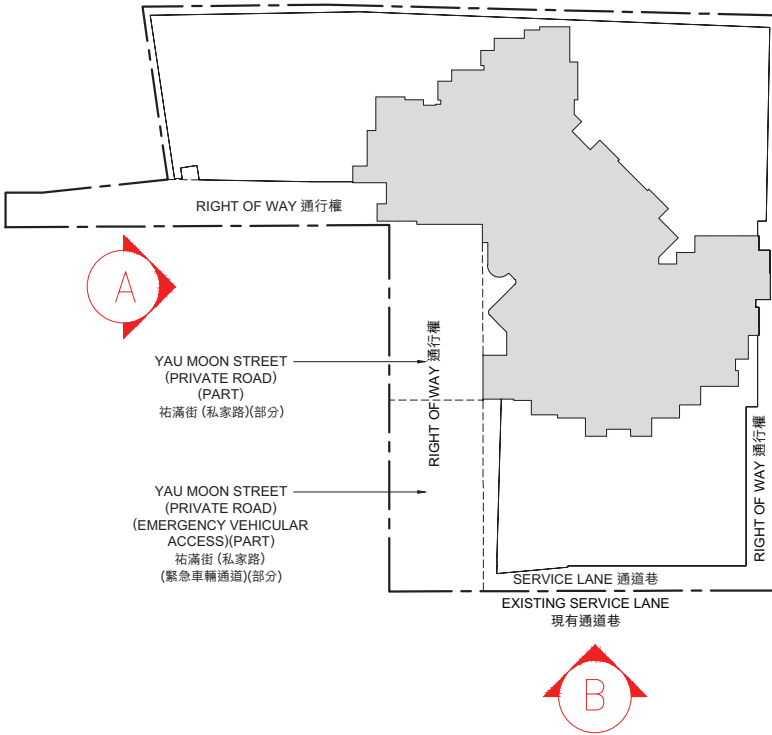
The part of Yau Moon Street (Private Road) (Part) and Right of Way adjacent to the building is 8.47 to 8.85 metres above the Hong Kong Principal Datum.
毗連建築物的一段祐滿街 (私家路) (部分) 及通行權為香港主水平基準以上8.47至8.85米。

The part of Right of Way adjacent to the building is 8.71 to 8.86 metres above the Hong Kong Principal Datum.
毗連建築物的一段通行權為香港主水平基準以上8.71至8.86米。

Elevation plan

立面圖

Elevation Plan A
立面圖 A



Key Plan
索引圖

Elevation Plan B
立面圖 B



The Authorized Person for the Development has certified that the elevations shown on this plan :

- are prepared on the basis of the approved building plans for the Development as of 22 October 2018 and 1 March 2019.
- are in general accordance with the outward appearance of the Development.

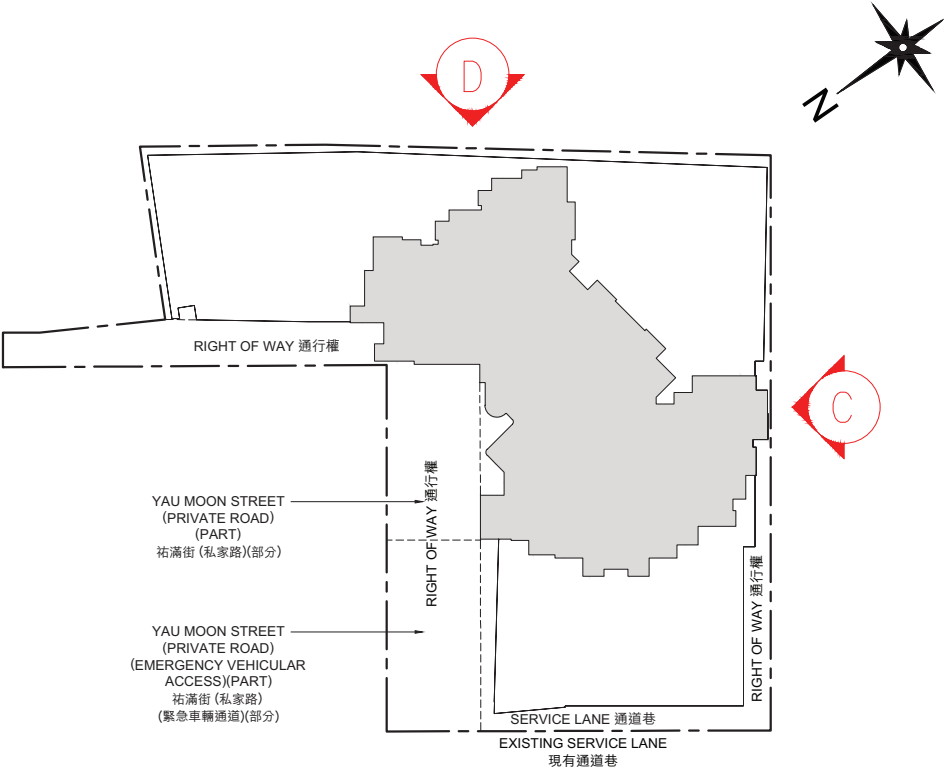
發展項目的認可人士已證明本圖所顯示的立面：

- 以2018年10月22日及2019年3月1日的情況為準的發展項目經批准的建築圖則為基礎擬備；
- 大致上與該發展項目的外觀一致。

Elevation plan

立面圖

Elevation Plan C
立面圖 C



Key Plan
索引圖

Elevation Plan D
立面圖 D



The Authorized Person for the Development has certified that the elevations shown on this plan :

- are prepared on the basis of the approved building plans for the Development as of 22 October 2018 and 1 March 2019.
- are in general accordance with the outward appearance of the Development.

發展項目的認可人士已證明本圖所顯示的立面：

- 以2018年10月22日及2019年3月1日的情況為準的發展項目經批准的建築圖則為基礎擬備；
- 大致上與該發展項目的外觀一致。

Information on common facilities in the development

發展項目中的公用設施的資料

Common Facilities 公用設施		Area 面積		Total Area 總面積	
		sq. m. 平方米	sq. ft. 平方呎	sq. m. 平方米	sq. ft. 平方呎
Residents' clubhouse (including any recreational facilities for residents' use) 住客會所（包括供住客使用的任何康樂設施）	Covered 有上蓋	405.446	4,364	405.446	4,364
	Uncovered 沒有上蓋	-	-		
Communal garden or play area for residents' use on the roof, or on any floor between the roof and the lowest residential floor, of a building in the Development (whether known as a communal sky garden or otherwise) 位於發展項目中的建築物的天台或在天台和最低一層住宅樓層之間的任何一層的、供住客使用的公用花園或遊樂地方（不論是稱為公用空中花園或有其他名稱）	Covered 有上蓋	-	-	-	-
	Uncovered 沒有上蓋	-	-		
Communal garden or play area for residents' use below the lowest residential floor of a building in the Development (whether known as a covered and landscaped play area or otherwise) 位於發展項目中的建築物的最低一層住宅樓層以下的、供住客使用的公用花園或遊樂地方（不論是稱為有蓋及園景的遊樂場或有其他名稱）	Covered 有上蓋	70.556	759	117.552	1,265
	Uncovered 沒有上蓋	46.996	506		

- Remarks :
 - Areas in square metres as specified above are based on the latest approved building plans.
 - Areas in square feet are converted from areas in square metres at a rate of 1 square metre to 10.764 square feet and rounded off to the nearest integer.
- 備註：
 - 上述所列以平方米顯示之面積乃依據最新的經批准的建築圖則。
 - 以平方呎顯示之面積由以平方米顯示之面積以1平方米=10.764平方呎換算，並四捨五入至整數。

Inspection of plans and deed of mutual covenant

閱覽圖則及公契

- The address of the website at which a copy of the outline zoning plan relating to the Development is available: www.ozp.tpb.gov.hk
 - A copy of the latest draft of every deed of mutual covenant in respect of the specified residential properties as at the date on which the specified residential properties are offered to be sold is available for inspection at the place at which the specified residential properties are offered to be sold.
 - The inspection is free of charge.
- 備有關於本發展項目的分區計劃大綱圖的文本供閱覽的互聯網網站的網址為 www.ozp.tpb.gov.hk
 - 指明住宅物業的每一公契在將指明住宅物業提供出售的日期的最新擬稿的文本存放在指明住宅物業的售樓處，以供閱覽。
 - 無須為閱覽付費。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

1. Exterior Finishes	
Item	Description
(a) External Wall	<ul style="list-style-type: none"> Finished with aluminium curtain wall, window wall, ceramic tiles, natural stone, aluminium cladding, aluminium louvre, aluminium grille, metal balustrade and external paint.
(b) Window	<ul style="list-style-type: none"> Aluminium window frame fitted with tinted glass are provided at all residential properties, except if bathroom is provided with window and open kitchen at Flat A6. Aluminium window frame fitted with tinted and frosted glass for bathroom if window is provided. Aluminium window frame fitted with tinted and frosted glass for open kitchen at Flat A6.
(c) Bay Window	<ul style="list-style-type: none"> Not provided.
(d) Planter	<ul style="list-style-type: none"> Not provided.
(e) Verandah or Balcony	<ul style="list-style-type: none"> Balcony is provided with aluminium balustrade with artificial stone capping. Wall is finished with ceramic tiles and aluminium cladding. Floor is finished with ceramic tiles. Ceiling is finished with external paint. Balconies are covered. There is no verandah.
(f) Drying Facilities for Clothing	<ul style="list-style-type: none"> A portable drying rack with plastic coated metal frame is provided for each residential property.

2. Interior Finishes	
Item	Description
(a) Lobby	<p>Main Entrance Lobby on Ground Floor</p> <ul style="list-style-type: none"> Wall finished with plastic laminate and metal cladding. Floor finished with ceramic tiles. Aluminium grille false ceiling and gypsum board false ceiling, finished with emulsion paint. <p>Lift Lobby on 3/F, 5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F to 30/F (4/F, 13/F, 14/F & 24/F are omitted)</p> <ul style="list-style-type: none"> Wall finished with plastic laminate, metal panel, metal feature and timber feature. Floor finished with ceramic tiles. Aluminium grille false ceiling and gypsum board false ceiling, finished with emulsion paint.

1. 外部裝修物料	
細項	描述
(a) 外牆	<ul style="list-style-type: none"> 鋪砌鋁幕牆、玻璃牆、瓷磚、天然石、鋁面板、鋁百葉、鋁格柵、金屬圍欄及外用油漆。
(b) 窗	<ul style="list-style-type: none"> 除設有窗的浴室及A6單位之開放式廚房外，所有住宅物業的鋁窗框配有色玻璃。 浴室選用鋁窗框配有色及磨砂玻璃（如設有窗）。 A6單位之開放式廚房選用鋁窗框配有色及磨砂玻璃。
(c) 窗台	<ul style="list-style-type: none"> 沒有提供。
(d) 花槽	<ul style="list-style-type: none"> 沒有提供。
(e) 陽台或露台	<ul style="list-style-type: none"> 露台裝設鋁欄杆鑲配人造石扶手。 牆身鋪砌瓷磚及鋁面板。 地台鋪砌瓷磚。 天花髹外用油漆。 露台有蓋。 沒有陽台。
(f) 乾衣設施	<ul style="list-style-type: none"> 每個住宅物業配備輕便式包膠金屬框乾衣架。

2. 室內裝修物料	
細項	描述
(a) 大堂	<p>地下入口大堂</p> <ul style="list-style-type: none"> 牆身鋪膠板飾面及金屬面板。 地台鋪砌瓷磚。 鋁格柵假天花及石膏板假天花髹乳膠漆。 <p>3樓，5樓至12樓，15樓至23樓及25樓至30樓升降機大堂(不設4樓、13樓、14樓及24樓)</p> <ul style="list-style-type: none"> 牆身鋪膠板飾面，金屬面板，金屬裝飾及木製裝飾。 地台鋪砌瓷磚。 鋁格柵假天花及石膏板假天花髹乳膠漆。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

2. Interior Finishes	
Item	Description
(b) Internal Wall and Ceiling	<ul style="list-style-type: none">- Internal wall of living/dining room finished with plaster with emulsion paint except area covered by mirror panel with metal trimming, area above false ceiling level and area covered by bulkhead at which there are no wall finishes.- Internal wall of bedroom finished with plaster with emulsion paint.- Ceiling of living/dining room finished with plaster with emulsion paint, partly provided with gypsum board false ceiling and bulkhead, finished with emulsion paint.- Ceiling of bedroom finished with plaster with emulsion paint.
(c) Internal Floor	<ul style="list-style-type: none">- Living/dining room and bedroom finished with ceramic tiles and timber skirting.
(d) Bathroom	<ul style="list-style-type: none">- Wall (include wall inside shower cubicle, except areas above false ceiling level and areas covered by vanity cabinet and mirror cabinet at which there are no wall finishes) finished with ceramic tiles.- Floor (include floor inside shower cubicle) finished with ceramic tiles.- Gypsum board false ceiling finished with emulsion paint.- Wall finishes run up to the false ceiling.
(e) Kitchen	<p>Open kitchen</p> <ul style="list-style-type: none">- Wall (except areas above false ceiling level and areas covered by kitchen cabinets at which there are no wall finishes) finished with plastic laminate and colour backing feature glass for Flat A3, A5, B1, B2, B3, B5 and B6.- Wall (except areas above false ceiling level and areas covered by kitchen cabinets at which there are no wall finishes) finished with ceramic tiles and colour backing feature glass for Flat A6.- Floor (except those areas covered by kitchen cabinet, at which there is cement sand screeding) finished with ceramic tiles.- Gypsum board false ceiling and bulkhead finished with emulsion paint.- Cooking bench top is finished with artificial stone.- Wall finishes run up to the level of false ceiling. <p>Kitchen</p> <ul style="list-style-type: none">- Wall (except areas above false ceiling level and areas covered by kitchen cabinets at which there are no wall finishes) finished with ceramic tiles, colour backing feature glass and metal for Flat A1.- Wall (except areas above false ceiling level and areas covered by kitchen cabinets at which there are no wall finishes) finished with ceramic tiles and colour backing feature glass for Flat A2.- Floor (except areas covered by kitchen cabinet, at which there is cement sand screeding) finished with ceramic tiles.- Gypsum board false ceiling finished with emulsion paint.- Cooking bench top is finished with artificial stone.- Wall finishes run up to the level of false ceiling.

2. 室內裝修物料	
細項	描述
(b) 內牆及天花板	<ul style="list-style-type: none">- 客/飯廳的內牆鋪批盪髹乳膠漆，但不包括鏡板配金屬飾條遮蓋之牆身，假天花以上及被裝飾橫樑遮蓋之牆身，該處之牆身不設裝修物料。- 睡房的內牆鋪批盪髹乳膠漆。- 客/飯廳的天花板鋪批盪髹乳膠漆，其他部分設有石膏板假天花及裝飾橫樑髹乳膠漆。- 睡房的天花板鋪批盪髹乳膠漆。
(c) 內部地板	<ul style="list-style-type: none">- 客/飯廳及睡房鋪砌瓷磚及木腳線。
(d) 浴室	<ul style="list-style-type: none">- 牆身鋪砌瓷磚（包括淋浴間內，但不包括假天花以上、面盆櫃背及鏡櫃背牆身，該處之牆身不設裝修物料）。- 地台鋪砌瓷磚（包括淋浴間內）。- 石膏板假天花髹乳膠漆。- 牆身飾面鋪砌至假天花高度。
(e) 廚房	<p>開放式廚房</p> <ul style="list-style-type: none">- A3，A5，B1，B2，B3，B5及B6單位之牆身鋪膠板飾面及背漆玻璃（假天花以上及廚櫃背牆身除外，該處之牆身不設裝修物料）。- A6單位之牆身鋪砌瓷磚及背漆玻璃（假天花以上及廚櫃背牆身除外，該處之牆身不設裝修物料）。- 地台鋪砌瓷磚（廚櫃遮蓋的位置除外，該處之地台為灰泥批盪）。- 石膏板假天花及裝飾橫樑髹乳膠漆。- 灶台面為人造石材台面。- 牆身飾面鋪砌至假天花底。 <p>廚房</p> <ul style="list-style-type: none">- A1單位之牆身鋪砌瓷磚、背漆玻璃及金屬飾面（假天花以上及廚櫃背牆身除外，該處之牆身不設裝修物料）。- A2單位之牆身鋪砌瓷磚及背漆玻璃（假天花以上及廚櫃背牆身除外，該處之牆身不設裝修物料）。- 地台鋪砌瓷磚（廚櫃遮蓋的位置除外，該處之地台為灰泥批盪）。- 石膏板假天花髹乳膠漆。- 灶台面為人造石材台面。- 牆身飾面鋪砌至假天花底。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

3. Interior Fittings	
Item	Description
(a) Doors	<p>Main Entrance of Residential Property</p> <ul style="list-style-type: none"> - Solid core fire rated timber door finished with plastic laminate, fitted with lockset, concealed door closer, eye viewer, door guard and door stopper. <p>Bedroom</p> <ul style="list-style-type: none"> - Hollow core timber door finished with plastic laminate, fitted with lockset and door stopper for the following residential properties: Flat A1, A2, A3, A5, A6, B1 and B2. - There is no bedroom for Flat B3, B5 and B6. <p>Kitchen</p> <ul style="list-style-type: none"> - Solid core fire rated timber door finished with plastic laminate, fitted with fire rated glass panel, concealed door closer and door stopper for the following residential properties: Flat A1 and A2. - There is open kitchen for other residential properties. <p>Bathroom</p> <ul style="list-style-type: none"> - Hollow core timber door finished with plastic laminate, fitted with timber louvre, lockset and door stopper for the following residential properties: Flat A1, A2, A3, A5, A6 and B1. - Hollow core timber door finished with plastic laminate, fitted with timber louvre and lockset for the following residential properties: Flat B2, B3, B5 and B6. <p>Store</p> <ul style="list-style-type: none"> - Hollow core timber door finished with plastic laminate and fitted with lockset for the following residential properties: Flat A1. - There is no store for other residential properties. <p>Balcony / Flat Roof</p> <ul style="list-style-type: none"> - PVDF aluminium frame door fitted with single pane tinted glass and provided with lockset.

3. 室內裝置	
細項	描述
(a) 門	<p>住宅物業大門</p> <ul style="list-style-type: none"> - 實心防火木門配膠板飾面，裝設門鎖、暗氣鼓、防盜眼、防盜扣及門擋。 <p>睡房</p> <ul style="list-style-type: none"> - 以下住宅物業選用空心木門配膠板飾面，裝設門鎖及門擋： A1，A2，A3，A5，A6，B1及B2單位。 - B3，B5及B6單位沒有睡房。 <p>廚房</p> <ul style="list-style-type: none"> - 以下住宅物業選用實心防火木門配膠板飾面，裝設防火玻璃，暗氣鼓及門擋： A1及A2單位。 - 其他住宅單位是開放式廚房。 <p>浴室</p> <ul style="list-style-type: none"> - 以下住宅物業選用空心木門配膠板飾面，裝設有木百葉，門鎖及門擋： A1，A2，A3，A5，A6及B1單位。 - 以下住宅物業選用空心木門配膠板飾面，裝設有木百葉及門鎖： B2，B3，B5及B6單位。 <p>儲物房</p> <ul style="list-style-type: none"> - 以下住宅物業選用空心木門配膠板飾面，裝設門鎖： A1單位。 - 其他住宅單位沒有儲物房。 <p>露台 / 平台</p> <ul style="list-style-type: none"> - 聚偏二氟乙烯噴塗鋁門框鑲配有色單片玻璃及裝設門鎖。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

3. Interior Fittings	
Item	Description
(b) Bathroom	<ul style="list-style-type: none"> - Timber vanity counter finished with plastic laminate, with artificial stone countertop. - Timber mirrior cabinet finished with plastic laminate and metal trimming. - Fittings and equipment include vitreous china water closet, vitreous china wash basin with metal cold and hot water wash basin mixer, metal toilet paper holder and metal towel hanging hook. - Tempered glass shower cubicle with metal shower mixer is provided. - Ventilation system is provided. - Copper pipes are used for cold and hot water supply system. - uPVC pipes are used for flushing water supply system.
(c) Kitchen	<p>Open Kitchen</p> <ul style="list-style-type: none"> - Timber kitchen cabinets finished with plastic laminate and metal trimming, with high gloss lacquer finished timber door panels, kitchen cabinet countertop fitted with artificial stone, stainless steel sink and metal sink mixer. - Copper pipes are used for cold and hot water supply system. - Fire service installations and equipment for the residential property with open kitchen: Sprinkler head(s) fitted in false ceiling in open kitchen; and ceiling-mounted smoke detector fitted in ceiling near open kitchen. - For appliances provision, please refer to “Appliances Schedule”. <p>Kitchen</p> <ul style="list-style-type: none"> - Timber kitchen cabinets finished with plastic laminate and metal trimming, with high gloss lacquer finished timber door panels, kitchen cabinet countertop fitted with artificial stone, stainless steel sink and metal sink mixer. - Copper pipes are used for cold and hot water supply system. - For appliances provision, please refer to “Appliances Schedule”.
(d) Bedroom	Manually operated fabric roller blind is provided.
(e) Telephone	<ul style="list-style-type: none"> - Telephone connection points are provided. - For location and number of connection points, please refer to the “Mechanical & Electrical Provisions Plan” and “Schedule of Mechanical & Electrical Provisions of Residential Properties”.

3. 室內裝置	
細項	描述
(b) 浴室	<ul style="list-style-type: none"> - 膠板飾面木面盆櫃配以人造石材檯面。 - 膠板飾面及金屬飾條木鏡櫃。 - 裝置及設備包括陶瓷坐廁、陶瓷洗手盆配金屬冷熱水龍頭、金屬廁紙架及金屬毛巾掛鉤。 - 設有強化玻璃淋浴間隔配金屬淋浴花灑套裝。 - 設有通風系統。 - 冷熱水供水系統採用銅喉管。 - 沖廁供水系統採用膠喉管。
(c) 廚房	<p>開放式廚房</p> <ul style="list-style-type: none"> - 木製廚櫃組合配以膠板飾面及金屬飾條，高光漆飾面木門板，人造石材檯面，配以不銹鋼洗滌盆及金屬洗滌盆龍頭。 - 冷熱水供水系統採用銅喉管。 - 設有開放式廚房的住宅物業之消防裝置及設備： 消防花灑頭安裝在開放式廚房內的假天花；及天花嵌入式煙霧偵測器安裝在開放式廚房附近的天花。 - 所供應之設備請參閱「設備說明表」。 <p>廚房</p> <ul style="list-style-type: none"> - 木製廚櫃組合配以膠板飾面及金屬飾條，高光漆飾面木門板，人造石材檯面，配以不銹鋼洗滌盆及金屬洗滌盆龍頭。 - 冷熱水供水系統採用銅喉管。 - 所供應之設備請參閱「設備說明表」。
(d) 睡房	設有手動布捲簾。
(e) 電話	<ul style="list-style-type: none"> - 裝設有電話插座。 - 有關接駁點的位置及數量，請參考「機電裝置平面圖」及「住宅物業機電裝置數量說明表」。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

3. Interior Fittings	
Item	Description
(f) Aerials	<ul style="list-style-type: none"> - TV/FM outlets for local TV/FM programs are provided. - For location and number of connection points, please refer to the "Mechanical & Electrical Provisions Plan" and "Schedule of Mechanical & Electrical Provisions of Residential Properties".
(g) Electrical Installations	<ul style="list-style-type: none"> - Three-phase electricity supply with miniature circuit breaker distribution board is provided to all residential properties. - Conduits are partly concealed and partly exposed*. - For location and number of sockets and air conditioner points, please refer to the "Mechanical & Electrical Provisions Plan" and "Schedule of Mechanical & Electrical Provisions of Residential Properties". * Note: Other than those parts of the conduits concealed within concrete, the rest of them are exposed. Exposed conduits are mostly covered or hidden by false ceilings, bulkheads, cabinets, claddings, non-concrete walls, pipe ducts or other materials and are not readily visible.
(h) Gas Supply	<ul style="list-style-type: none"> - Town gas supply pipes are connected to gas hob and gas water heater of Flat A1 and A2. - Town gas meter connection point is provided in the kitchen of Flat A1 and A2. - No town gas supply is provided for Flat A3, A5, A6, B1, B2, B3, B5 and B6.
(i) Washing Machine Connection Point	<ul style="list-style-type: none"> - Water connection point and drainage connection point are provided for washing machine. Water supply point of a design of 15mm diameter and drainage point of a design of 50mm diameter. - For location of connection points, please refer to the "Mechanical & Electrical Provisions Plan".
(j) Water Supply	<ul style="list-style-type: none"> - Copper pipes are used for cold and hot water supply system. - uPVC pipes are used for flushing water supply system. - Water pipes are partly concealed and partly exposed*. * Note: Other than those parts of the water pipes concealed within concrete, the rest of them are exposed. Some of the exposed water pipes are covered or hidden by false ceilings, bulkheads, cabinets, claddings, non-concrete walls, pipe ducts or other materials and are not readily visible.

3. 室內裝置	
細項	描述
(f) 天線	<ul style="list-style-type: none"> - 裝設有可接收本地電視節目及電台節目的電視 / 收音機天線插座。 - 有關接駁點的位置及數量，請參考「機電裝置平面圖」及「住宅物業機電裝置數量說明表」。
(g) 電力裝置	<ul style="list-style-type: none"> - 所有住宅物業提供三相電力配電箱並裝置有微型斷路器。 - 導管是部分隱藏及部分外露*。 - 有關電插座及空調機接駁點的位置及數量，請參考「機電裝置平面圖」及「住宅物業機電裝置數量說明表」。 * 註釋：除部分隱藏於混凝土內之導管外，其他部分的導管均為外露。外露的導管大部分以假天花，裝飾橫樑、櫃、飾面板、非混凝土牆、管道槽或其他物料覆蓋或掩藏，並不容易看見。
(h) 氣體供應	<ul style="list-style-type: none"> - A1及A2單位之煤氣喉接駁至煤氣煮食爐及煤氣熱水爐。 - A1及A2單位之煤氣錶接駁點位於廚房。 - A3，A5，A6，B1，B2，B3，B5及B6單位均不提供煤氣。
(i) 洗衣機接駁點	<ul style="list-style-type: none"> - 設有洗衣機來去水接駁點。設計直徑為15毫米來水接駁喉位及設計直徑為50毫米去水接駁喉位。 - 有關接駁點的位置，請參考「機電裝置平面圖」。
(j) 供水	<ul style="list-style-type: none"> - 冷熱水供水系統採用銅喉管。 - 沖廁供水系統採用膠喉管。 - 水管是部分隱藏及部分外露*。 * 註釋：除部分隱藏於混凝土內之水管外，其他部分的水管均為外露。部分外露的水管以假天花、裝飾橫樑、櫃、飾面板、非混凝土牆、管道槽或其他物料覆蓋或掩藏，並不容易看見。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

4. Miscellaneous	
Item	Description
(a) Lifts	<ul style="list-style-type: none">- 1 no. of "Schindler" (model no.: Schindler 5500 MMR) lift serves G/F, 2/F to R/F (4/F, 13/F, 14/F & 24/F are omitted).- 1 no. of "Schindler" (model no.: Schindler 5500 MMR) lift serves G/F, 2/F to 30/F (4/F, 13/F, 14/F & 24/F are omitted).
(b) Letter Box	Metal letter box is provided.
(c) Refuse Collection	<ul style="list-style-type: none">- Refuse storage and material recovery room is provided for storage of refuse at the common area of each residential floor. The refuse is collected and transported by cleaners to the central refuse storage and material recovery chamber provided on G/F for removal.
(d) Water Meter, Electricity Meter and Gas Meter	<ul style="list-style-type: none">- Separate water meter for individual residential property is provided in the water meter cabinet on each residential floor.- Separate electricity meter for individual residential property is provided in the electricity meter room / electricity meter cabinet on each residential floor.- Separate town gas meter is provided in the kitchen of Flat A1 and A2.- No gas meter is provided for Flat A3, A5, A6, B1, B2, B3, B5 and B6.

5. Security Facilities
Description
<ul style="list-style-type: none">- CCTV cameras are provided at main entrance lobby on G/F, lift cars, clubhouse and roof. Visitor door bell and smart card reader are provided at entrance at main entrance lobby on G/F, with intercom connected to caretaker's counter at main entrance lobby.- Each residential property is equipped with a handfree type door phone with panic alarm push button, connected to caretaker's counter at main entrance lobby.

6. Appliances
Description
<ul style="list-style-type: none">- As set out in the "Appliances Schedule".

The vendor undertakes that if lifts or appliances of the specified brand name or model number are not installed in the Development, lifts or appliances of comparable quality will be installed.

4. 雜項	
細項	描述
(a) 升降機	<ul style="list-style-type: none">- 設有1部「迅達」升降機 (型號：Schindler 5500 MMR) 直達地下，2樓至天台 (不設4樓、13樓、14樓及24樓)。- 設有1部「迅達」升降機 (型號：Schindler 5500 MMR) 直達地下，2樓至30樓 (不設4樓、13樓、14樓及24樓)。
(b) 信箱	設置金屬信箱。
(c) 垃圾收集	<ul style="list-style-type: none">- 每層住宅樓層的公用地方設有垃圾及物料回收室，貯存垃圾，並由清潔工人收集及運送到地下之垃圾及物料回收房，處理及運走。
(d) 水錶、電錶及氣體錶	<ul style="list-style-type: none">- 每戶住宅物業之獨立水錶安裝於大廈每層住宅樓層之水錶箱內。- 每戶住宅物業之獨立電錶安裝於大廈每層住宅樓層之電錶房 / 電錶櫃內。- A1及A2單位之獨立煤氣錶安裝於廚房內。- A3，A5，A6，B1，B2，B3，B5及B6單位不設氣體錶。

5. 保安設施
描述
<ul style="list-style-type: none">- 地下入口大堂、大廈升降機、會所及天台均裝設有閉路電視。地下大堂入口裝有訪客門鈴及智能讀卡器，對講機接駁至入口大堂接待處。- 每個住宅物業均配備免提式對講機及警鐘按鈕，接駁至大堂接待處。

6. 設備
描述
<ul style="list-style-type: none">- 於「設備說明表」列出。

賣方承諾如發展項目中沒有安裝指明的品牌名稱或產品型號的升降機或設備，便會安裝品質相若的升降機或設備。

Fittings, finishes and appliances

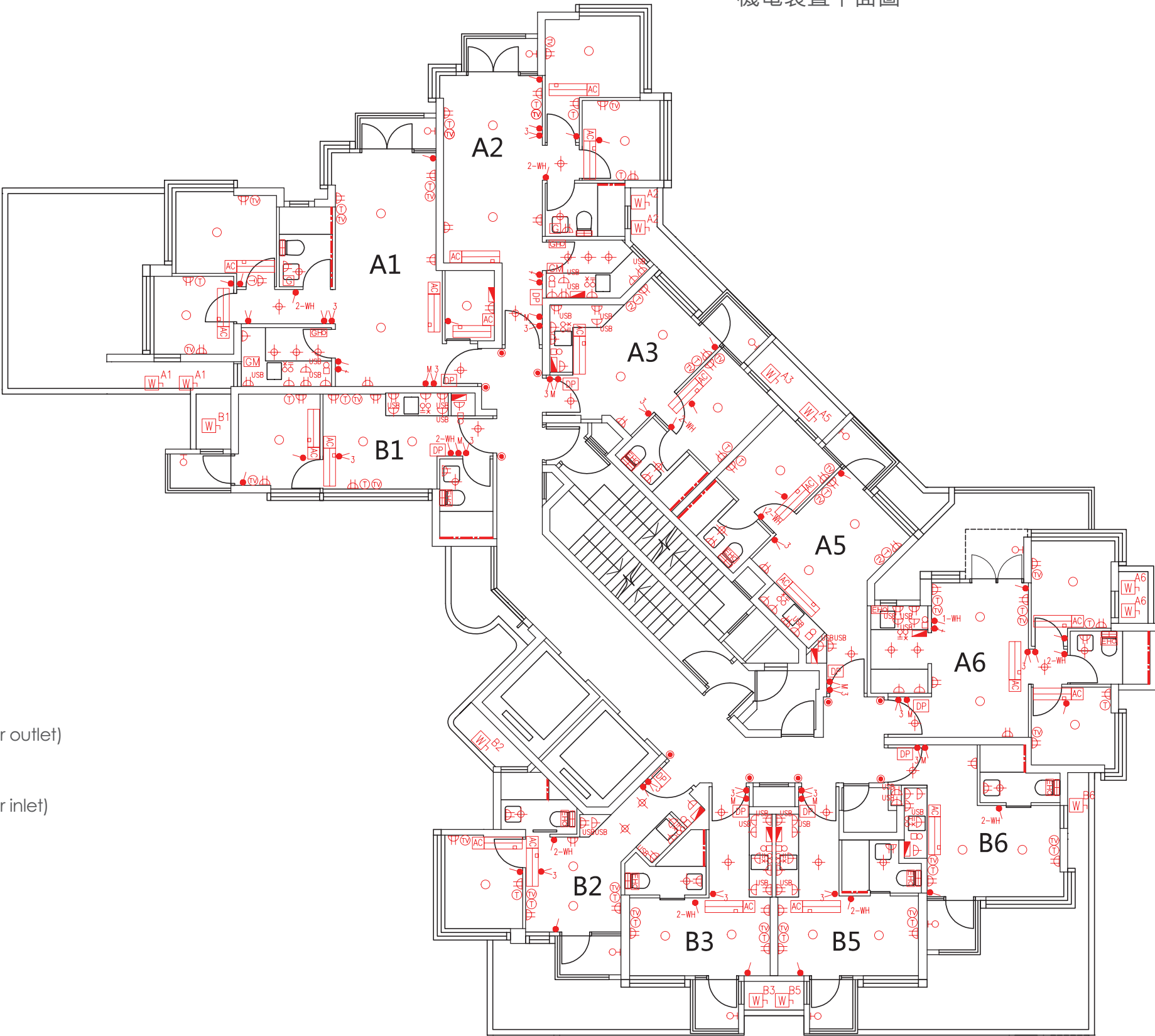
裝置、裝修物料及設備

3/F
3樓

Mechanical & Electrical Provisions Plan
機電裝置平面圖

Legend 圖例

- 1-gang 1-way lighting switch
單位燈掣
- 1-gang 1-way master lighting switch
單位總燈掣
- 2-gang 1-way lighting switch
雙位燈掣
- 3-gang 1-way lighting switch
三位燈掣
- 1-gang 1-way lighting switch and switch for water heater
單位燈掣及熱水爐開關掣
- 2-gang 1-way lighting switch and switch for water heater
雙位燈掣及熱水爐開關掣
- 3-gang 2-way lighting switch
三位二路燈掣
- Switch for exhaust fan
抽氣扇開關掣
- Switch for water heater
熱水爐開關掣
- 13A single socket outlet
13A 單位電插座
- 13A twin socket outlet
13A 雙位電插座
- 13A single socket outlet with USB outlet
13A 單位電插座及USB插座
- 13A twin socket outlet with USB outlet
13A 雙位電插座及USB插座
- Power bar
拖板
- Switch for indoor air-conditioner
室內空調機接線位
- Isolator for outdoor air-conditioner
(x denotes flat served)
室外空調機開關掣 (X代表供應單位)
- Telephone outlet
電話插座
- TV / FM outlet
電視及電台接收插座
- Door bell push button
門鈴按鈕
- Door bell
門鈴
- Door phone
對講機
- Lamp holder
燈位
- Downlight
天花燈
- Wall light
掛牆燈
- Strip light
燈帶
- Town gas water heater
煤氣熱水爐
- Electric water heater
電熱水爐
- Indoor air-conditioner
室內空調機
- M.C.B. board
總電掣箱
- Washing machine connection point (water outlet)
洗衣機接駁點 (去水位)
- Washing machine connection point (water inlet)
洗衣機接駁點 (來水位)
- Town gas meter
煤氣錶
- Town gas water heater remote controller
煤氣熱水爐溫度遙控器



Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-30/F
(13/F, 14/F & 24/F are omitted)
5樓至12樓、15樓至23樓及25樓至30樓
(不設13樓、14樓及24樓)

Mechanical & Electrical Provisions Plan
機電裝置平面圖

Legend 圖例

- 

1-gang 1-way lighting switch
單位燈掣
- 

1-gang 1-way master lighting switch
單位總燈掣
- 

2-gang 1-way lighting switch
雙位燈掣
- 

3-gang 1-way lighting switch
三位燈掣
- 

1-gang 1-way lighting switch and switch for water heater
單位燈掣及熱水爐開關掣
- 

2-gang 1-way lighting switch and switch for water heater
雙位燈掣及熱水爐開關掣
- 

3-gang 2-way lighting switch
三位二路燈掣
- 

Switch for exhaust fan
抽氣扇開關掣
- 

Switch for water heater
熱水爐開關掣
- 

13A single socket outlet
13A 單位電插座
- 

13A twin socket outlet
13A 雙位電插座
- 

13A single socket outlet with USB outlet
13A 單位電插座及USB插座
- 

13A twin socket outlet with USB outlet
13A 雙位電插座及USB插座
- 

Power bar
拖板
- 

Switch for indoor air-conditioner
室內空調機接線位
- 

Isolator for outdoor air-conditioner
(x denotes flat served)
室外空調機開關掣 (X代表供應單位)
- 

Telephone outlet
電話插座
- 

TV / FM outlet
電視及電台接收插座
- 

Door bell push button
門鈴按鈕
- 

Door bell
門鈴
- 

Door phone
對講機
- 

Lamp holder
燈位
- 

Downlight
天花燈
- 

Wall light
掛牆燈
- 

Strip light
燈帶
- 

Town gas water heater
煤氣熱水爐
- 

Electric water heater
電熱水爐
- 

Indoor air-conditioner
室內空調機
- 

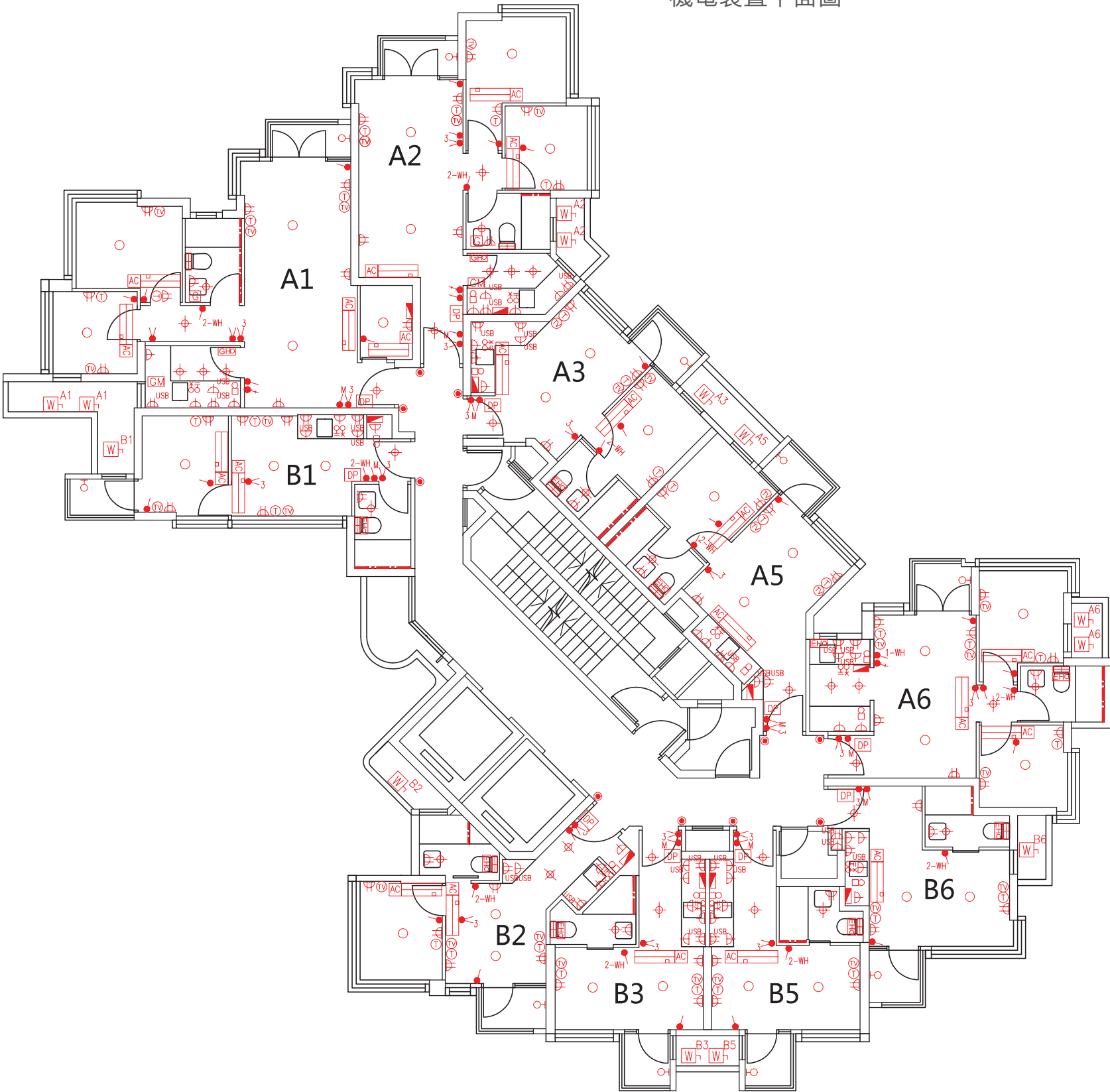
M.C.B. board
總電掣箱
- 

Washing machine connection point (water outlet)
洗衣機接駁點 (去水位)
- 

Washing machine connection point (water inlet)
洗衣機接駁點 (來水位)
- 

Town gas meter
煤氣錶
- 

Town gas water heater remote controller
煤氣熱水爐溫度遙控器



Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

Schedule of Mechanical & Electrical Provisions of Residential Properties 住宅物業機電裝置數量說明表

Location 位置	Floor 樓層	3/F, 5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-30/F 3樓、5樓至12樓、15樓至23樓及25樓至30樓									
	Flat 單位	A1	A2	A3	A5	A6	B1	B2	B3	B5	B6
Living / Dining Room 客 / 飯廳	TV/FM Outlet 電視及電台接收插座	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
	Telephone Outlet 電話插座	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
	13A Twin Socket Outlet 13A 雙位電插座	4	4	3	3	4	3	3	3	3	3
	Switch for Indoor Air-Conditioner 室內空調機接線位	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Bedroom / Bedroom 1 睡房 / 睡房 1	TV/FM Outlet 電視及電台接收插座	1	1	1	1	1	1	1	-	-	-
	Telephone Outlet 電話插座	1	1	1	1	1	1	1	-	-	-
	13A Twin Socket Outlet 13A 雙位電插座	2	2	2	2	2	2	2	-	-	-
	Switch for Indoor Air-Conditioner 室內空調機接線位	1	1	1	1	1	1	1	-	-	-
Bedroom 2 睡房 2	TV/FM Outlet 電視及電台接收插座	1	1	-	-	1	-	-	-	-	-
	Telephone Outlet 電話插座	1	1	-	-	1	-	-	-	-	-
	13A Twin Socket Outlet 13A 雙位電插座	2	2	-	-	2	-	-	-	-	-
	Switch for Indoor Air-Conditioner 室內空調機接線位	1	1	-	-	1	-	-	-	-	-

Remarks :

- “1, 2, ……” denotes the quantity of such provision(s) provided in the residential property.
- “–” denotes “not applicable”.
- 4/F, 13/F, 14/F and 24/F are omitted.

備註：

- “1, 2, ……” 表示提供於該住宅物業內的裝置數量。
- “–” 代表 “不適用”。
- 不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

Schedule of Mechanical & Electrical Provisions of Residential Properties 住宅物業機電裝置數量說明表

Location 位置	Floor 樓層	3/F, 5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-30/F 3樓、5樓至12樓、15樓至23樓及25樓至30樓									
	Flat 單位	A1	A2	A3	A5	A6	B1	B2	B3	B5	B6
Open Kitchen 開放式廚房	13A Single Socket Outlet 13A 單位電插座	-	-	3	3	3	3	3	4	4	4
	13A Single Socket Outlet with USB Outlet 13A 單位電插座及USB插座	-	-	1	1	1	1	1	1	1	1
	13A Twin Socket Outlet with USB Outlet 13A 雙位電插座及USB插座	-	-	2	2	2	2	2	2	2	2
Kitchen 廚房	13A Single Socket Outlet 13A 單位電插座	3	3	-	-	-	-	-	-	-	-
	13A Single Socket Outlet with USB Outlet 13A 單位電插座及USB插座	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-
	13A Twin Socket Outlet with USB Outlet 13A 雙位電插座及USB插座	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-
Bathroom 浴室	13A Twin Socket Outlet 13A 雙位電插座	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
	Power Bar 拖板	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Store 儲物房	13A Twin Socket Outlet 13A 雙位電插座	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Switch for Indoor Air-Conditioner 室內空調機接線位	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Remarks :

- “1, 2,” denotes the quantity of such provision(s) provided in the residential property.
- “—” denotes “not applicable”.
- 4/F, 13/F, 14/F and 24/F are omitted.

備註：

- “1, 2,” 表示提供於該住宅物業內的裝置數量。
- “—” 代表 “不適用”。
- 不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

Appliances Schedule 設備說明表

Location 位置	Appliance 設備	Brand Name 品牌名稱	Model No. 產品型號	3/F, 5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-30/F 3樓、5樓至12樓、15樓至23樓及25樓至30樓									
				A1	A2	A3	A5	A6	B1	B2	B3	B5	B6
Living / Dining Room and All Bedrooms 客 / 飯廳及所有睡房	Split Type Air Conditioners (Indoor Unit) 分體式空調機 (室內機)	DAIKIN 大金	FTXS25EVMA8	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	-	-	-
			FTXS35EVMA8	-	✓	-	-	-	✓	-	-	-	-
			FTXS50FVMA8	-	✓	✓	✓	-	-	✓	✓	✓	✓
			FTXS60FVMA8	✓	-	-	-	✓	-	-	-	-	-
	Split Type Air Conditioners (Outdoor Unit) 分體式空調機 (室外機)		RXS50FVMA	-	✓	-	-	-	-	-	✓	✓	✓
			RXS60FVMA	-	-	-	-	✓	-	-	-	-	-
	Multi-Split Type Air Conditioners (Outdoor Unit) 分體多聯式空調機 (室外機)		3MXS52EVMA	✓	-	-	-	✓	-	-	-	-	-
			3MXS68EVMA	-	✓	-	-	-	✓	-	-	-	-
			4MXS80EVMA	-	-	✓	✓	-	-	✓	-	-	-
			4MXS100AA	✓	-	-	-	-	-	-	-	-	-

The vendor undertakes that if lifts or appliances of the specified brand name or model number are not installed in the Development, lifts or appliances of comparable quality will be installed.

賣方承諾如發展項目中沒有安裝指明的品牌名稱或產品型號的升降機或設備，便會安裝品質相若的升降機或設備。

- Remarks :
- 1. “✓” means such appliance(s) is / are provided and / or installed in the residential property.
 - 2. “-” denotes “not applicable”.
 - 3. 4/F, 13/F, 14/F and 24/F are omitted.

- 備註：
- 1. “✓” 表示此設備於該住宅物業內提供及/或安裝。
 - 2. “-” 代表 “不適用”。
 - 3. 不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Fittings, finishes and appliances

裝置、裝修物料及設備

Appliances Schedule 設備說明表

Location 位置	Appliance 設備	Brand Name 品牌名稱	Model No. 產品型號	3/F, 5/F-12/F, 15/F-23/F & 25/F-30/F 3樓、5樓至12樓、15樓至23樓及25樓至30樓									
				A1	A2	A3	A5	A6	B1	B2	B3	B5	B6
Kitchen / Open Kitchen 廚房 / 開放式廚房	2-zone Induction hob 雙頭電磁爐	Miele	CS1212-1i	-	-	✓	✓	-	✓	✓	✓	✓	✓
	4-zone Induction hob 四頭電磁爐		KM6115	-	-	-	-	✓	-	-	-	-	-
	2-burner Gas hob 雙頭氣體煮食爐		CS 1013-1	✓	✓	-	-	-	-	-	-	-	-
	Wok-burner Gas hob 炒鑊氣體煮食爐		CS 1018 G	✓	✓	-	-	-	-	-	-	-	-
	Microwave Oven 微波爐		M 6262	-	-	-	-	-	-	-	✓	✓	✓
	Microwave Combination Oven 微波焗爐		H 6200 BM	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	-	-	-
	Telescopic cooker hood 拉趟式抽油煙機	SIEMENS 西門子	LI67SA530B	-	-	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
			LI97SA530B	✓	✓	-	-	-	-	-	-	-	-
	Built-in 2-Doors Refrigerator 嵌入式雙門雪櫃		KI86NAF31K	✓	✓	-	-	✓	-	-	-	-	-
	Built Under Refrigerator 嵌入式雪櫃	Gorenje	RBIU6092AW	-	-	✓	✓	-	✓	✓	✓	✓	✓
	Built-in Washer-Dryer 嵌入式洗衣乾衣機		WDI73121HK	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	6kW instantaneous Water Heater 6kW 即熱式電熱水爐	STIEBEL ELTRON 斯寶亞創	DHM 6	-	-	-	-	✓	-	-	-	-	-
	Gas Water Heater 煤氣熱水爐	TGC	TNJV161TFL	✓	✓	-	-	-	-	-	-	-	-
	Coffee Machine 咖啡機	NESPRESSO	ESSENZA MINI	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Bathroom 浴室	18kW Instantaneous Water Heater 18kW 即熱式電熱水爐	STIEBEL ELTRON 斯寶亞創	DEL 21 Plus	-	-	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	Thermo-Ventilator 換氣暖風機	Panasonic 樂聲牌	FV-40BE2H	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

The vendor undertakes that if lifts or appliances of the specified brand name or model number are not installed in the Development, lifts or appliances of comparable quality will be installed.

賣方承諾如發展項目中沒有安裝指明的品牌名稱或產品型號的升降機或設備，便會安裝品質相若的升降機或設備。

- Remarks :
1. “✓” means such appliance(s) is / are provided and / or installed in the residential property.
2. “-” denotes “not applicable”.
3. 4/F, 13/F, 14/F and 24/F are omitted.
- 備註：
1. “✓” 表示此設備於該住宅物業內提供及/或安裝。
2. “-” 代表 “不適用”。
3. 不設4樓、13樓、14樓及24樓。

Service agreements

服務協議

Potable and flushing water is supplied by Water Supplies Department.

Electricity is supplied by CLP Power Hong Kong Limited.

Town gas is supplied by The Hong Kong and China Gas Company Limited.

食水及沖廁水由水務署供應。

電力由中華電力有限公司供應。

煤氣由香港中華煤氣有限公司供應。

Government rent

地稅

The vendor is liable for the Government rent payable for the specified residential property of the Development up to and including the date of the respective assignment of the residential property to the purchaser.

賣方有法律責任就指明住宅物業繳付直至並包括有關個別住宅物業之買方簽署轉讓契之日期為止的地稅。

Miscellaneous payments by purchaser

買方的雜項付款

- 1. On the delivery of the vacant possession of the specified residential property to the purchaser, the purchaser is liable to reimburse the owner for the deposits for water, electricity and gas.
- 2. On that delivery, the purchaser is not liable to pay to the owner a debris removal fee.

Remarks :

- 1. On that delivery, the purchaser is liable to pay a debris removal fee to the manager (not the owner) under the deed of mutual covenant, and where the owner has paid that debris removal fee, the purchaser shall reimburse the owner for the same.
- 2. No gas supply is provided to some of the residential properties.

- 1. 在向買方交付指明住宅物業在空置情況下的管有權時，買方須負責向擁有人補還水、電力及氣體的按金。
- 2. 在交付時，買方不須向擁有人支付清理廢料的費用。

備註：

- 1. 在交付時，買方須根據公契向管理人(而非擁有人)支付清理廢料的費用，如擁有人已支付清理廢料的費用，買方須向擁有人補還清理廢料的費用。
- 2. 部分住宅物業不設氣體供應。

Defect liability warranty period

欠妥之處的保養責任期

The vendor shall, at its own cost and as soon as reasonably practicable after receipt of a written notice served by the purchaser within 6 months after the date of completion of the sale and purchase of the residential property, remedy any defects to the residential property, or the fittings, finishes or appliances to be incorporated into the residential property as set out in the agreement for sale and purchase concerned, caused otherwise than by the act or neglect of the purchaser.

凡住宅物業或於買賣合約列出裝設於住宅物業內的裝置、裝修物料或設備有欠妥之處，而該欠妥之處並非由買方行為或疏忽造成，則賣方在接獲買方在買賣成交日期後的6個月內送達的書面通知後，須於合理地切實可行的範圍內，盡快自費作補救。

Maintenance of slopes

斜坡維修

1. The Government Lease requires the owners of the residential properties in the development to maintain any slope at their own cost.

Under the Government Lease for the Conditions of Extension No.5708 to the Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903, where any cutting away removal or setting back of adjoining adjacent or nearby hillside or banks or any building up or filling in is required for the purpose of or in connection with the formation levelling and development of The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto or any part thereof the grantee shall construct or bear the cost of the construction of such retaining walls or other support as shall or may then or at any time thereafter be necessary to protect and support such hillside and banks and The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto and to obviate and prevent any falling away landslips or subsidence occurring thereafter, and shall at all times maintain the said retaining walls or other support in good and substantial repair and conditions. In the event of any landslip subsidence or falling away occurring at any time whether in or from adjoining hillside or banks or in or from The Remaining Portion of Kowloon Inland Lot No.3903 and the Extension Thereto as a result of any default by the grantee, the grantee shall at his own expense reinstate and make good the same and shall indemnify the Government from and against all costs charges damages demands and claims whatsoever which shall or may be made suffered or incurred through or by reason thereof. If in the opinion of the Government the grantee shall at any time be in default then (in addition to any other rights of remedies herein provided for breach of any of the conditions hereof) the Government shall be entitled by notice in writing to call upon the grantee to carry out such construction and/or maintenance or to reinstate and make good any falling away landslip or subsidence and if the grantee shall neglect or fail to comply with such notice within the period specified therein the Government may forthwith execute and carry out the same and the grantee shall on demand repay to the Government the cost thereof.

2. Each of the owners is obliged to contribute towards the costs of the maintenance works.
3. The plan showing the slope and any retaining wall or related structures constructed, or to be constructed, within or outside the land on which the Development is situated is set out on next page.
4. Owner's undertaking to maintain any slope in relation to the Development at the owner's own costs: Not applicable.
5. Under the Deed of Mutual Covenant, the manager of the Development has the owners' authority to carry out the maintenance work.

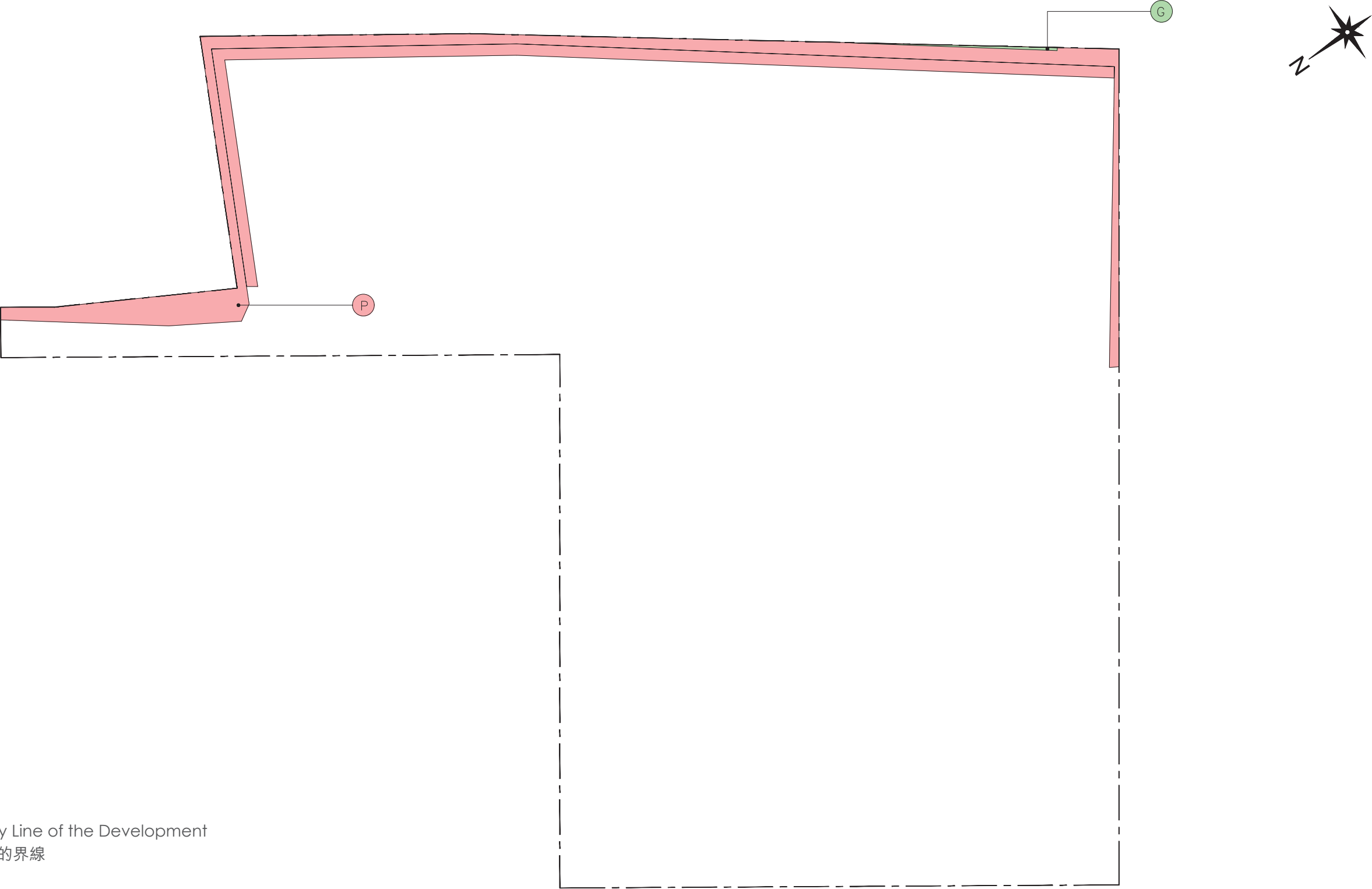
1. 批地文件規定發展項目的住宅物業的擁有人須自費維修斜坡。

根據九龍內地段第3903號餘段的第5708號延展條件的規定，倘若毗鄰或毗連或附近的山邊或斜坡或任何堆土或填土需要被挖除、移除或移後，其目的旨在構建、平整或開發九龍內地段第3903號餘段及延展地段或其中任何部分，承批人須建造其時或其後隨時必要的該等護土牆或其他承托或承擔其建造費用，以便保護與承托該山邊及斜坡及九龍內地段第3903號餘段及延展地段，避免與防止今後發生任何塌方、山泥傾瀉或地陷，及無論何時皆須保養該護土牆或其他承托物處於修繕妥當的狀態。倘若由於承批人違約因而導致該山邊及斜坡及九龍內地段第3903號餘段及延展地段發生任何崩落、塌方或下陷，承批人須自費進行有關復原及修復工程，及須就所有政府因該崩落、塌方或下陷而產生、蒙受或招致的費用、收費、損害賠償、索求及各種各類損失向政府作出彌償。如政府認為承批人違約(除了因承批人違反此條款而可向承批人索取其他的補償的權利外)，政府有權發出書面通知要求承批人實行有關施工及保養或復原及修復任何崩落、塌方或下陷。如承批人疏忽或未能於指定時間內遵照行事，政府可隨即執行及實行任何必要的工程，而承批人須應政府要求償還有關費用。

2. 每名擁有人均須分擔維修工程的費用。
3. 斜坡及在發展項目的土地之內建造的護土牆或有關構築物之位置，請參閱下一頁之圖則。
4. 擁有人負責就發展項目維修任何斜坡的承諾：不適用。
5. 根據公契，發展項目的管理人獲擁有人授權進行維修工程。

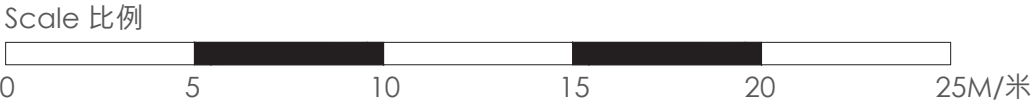
Maintenance of slopes

斜坡維修



Legend 圖例

- Boundary Line of the Development
發展項目的界線
- G Slope
斜坡
- P Retaining Wall
護土牆



Modification

修訂

No application is made to the Government for a modification of the Land Grant for this Development.

本發展項目並沒有向政府提出申請修訂批地文件。

Relevant information

有關資料

The owners and occupiers for the time being of the adjoining lots of the Development have right to go pass and repass over through along and upon such portions within the Development as shown Hatched Black on the Plan set out on this page.

發展項目毗鄰地段的業主及佔用人有權通過及重新通過此發展項目內的部分地區。該等地區於此頁附圖中以間黑斜線顯示以作識別。

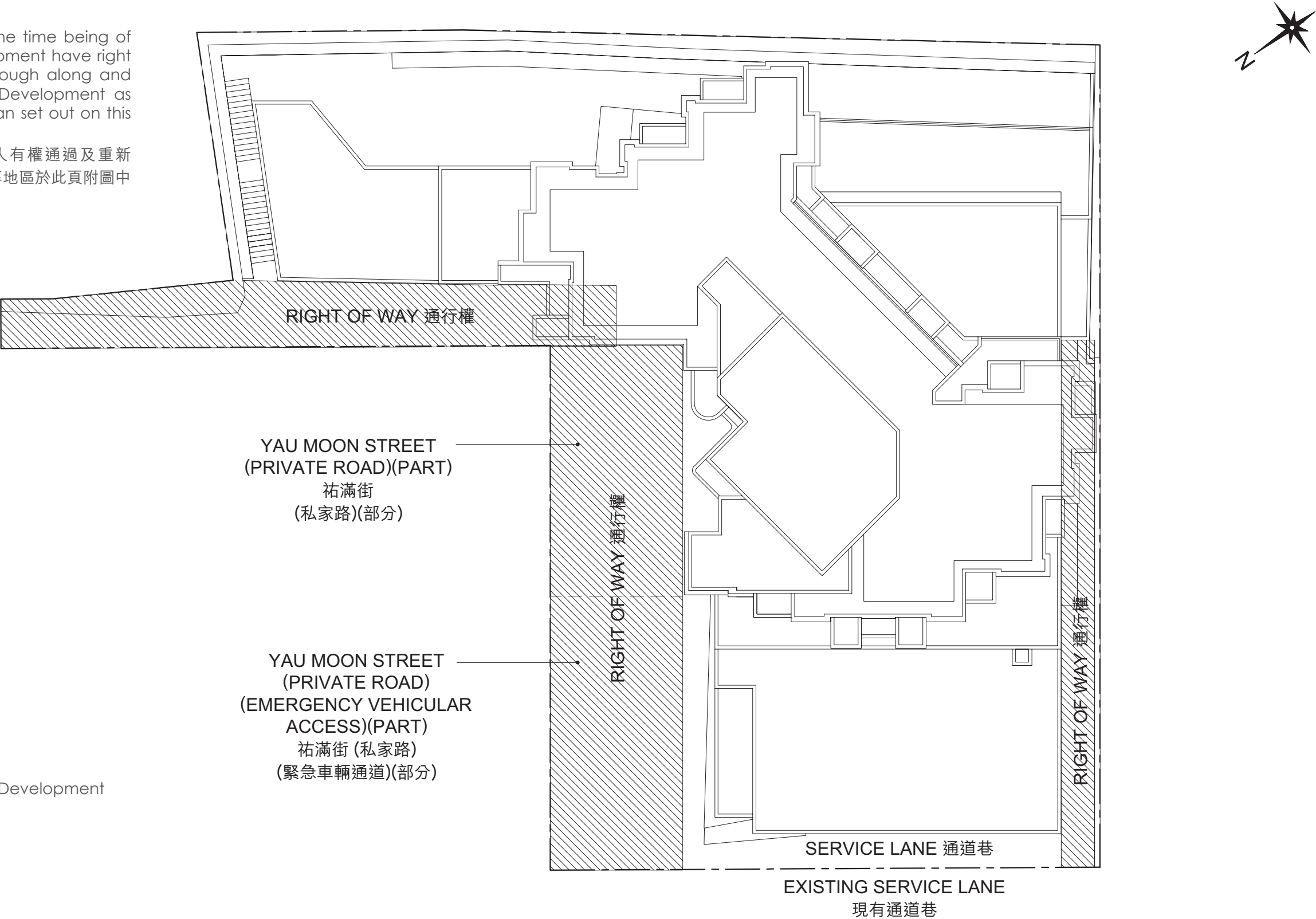
Legend 圖例

- Boundary Line of the Development
發展項目的界線
- Hatched Black Area
間黑斜線範圍



Remark :

The plan is for showing the approximate location of the Hatched Black Area only. Other matters shown on the plan may not reflect their latest conditions.



備註：

本圖僅作顯示間黑斜線範圍之大概位置，圖中所示之其他事項未必能反映其最新狀況。

Address of the website designated by the vendor for the development

賣方就發展項目指定的互聯網網站的網址

The address of the website designated by the vendor for the Development for the purposes of Part 2 of the Residential Properties (First-hand Sales) Ordinance is: www.timberhouse.com.hk

賣方為施行《一手住宅物業銷售條例》第2部而就發展項目指定的互聯網網站的網址為：
www.timberhouse.com.hk

Information in application for concession on gross floor area of building

申請建築物總樓面面積寬免的資料

Breakdown of GFA Concessions Obtained for All Features

Latest information on breakdown of GFA concessions as shown on the general building plans submitted to and approved by the Building Authority (BA) prior to the printing of the sales brochure is tabulated below. Information marked (#) may be based on information provided by the authorized person if the sales brochure is printed prior to submission of the final amendment plans to the BA. The breakdown of GFA concessions may be subject to further changes until final amendment plans are submitted to and approved by the BA prior to the issuance of the occupation permit for the Development.

獲寬免總樓面面積的設施分項

於印製售樓說明書前呈交予並已獲建築事務監督批准的一般建築圖則上有關總樓面面積寬免的分項的最新資料，請見下表。如印製售樓說明書時尚未呈交最終修訂圖則予建築事務監督，則有（#）號的資料可以由認可人士提供的資料作為基礎。直至最終修訂圖則於發出佔用許可證前呈交予並獲建築事務監督批准前，以下分項資料仍可能有所修改。

		Area (m ²) 面積 (平方米)
Disregarded GFA under Building (Planning) Regulations 23(3)(b) 根據《建築物(規劃)規例》第23(3)(b)條不計算的總樓面面積		
1.(#)	Carpark and loading / unloading area excluding public transport terminus 停車場及上落客貨地方 (公共交通總站除外)	Not Applicable 不適用
2.	Plant rooms and similar services 機房及相類設施	
2.1	Mandatory feature or essential plant room, area of which is limited by respective Practice Notes for Authorized Persons,Registered Structural Engineers and Registered Geotechnical Engineers (PNAP) or regulation such as lift machine room, telecommunications and broadcasting (TBE) room, refuse storage and material recovery chamber, etc. 所佔面積受相關《認可人士、註冊結構工程師及註冊岩土工程師作業備考》或規例限制的強制性設施或必要機房，例如升降機機房、電訊及廣播設備室、垃圾及物料回收房等	158.070
2.2(#)	Mandatory feature or essential plant room, area of which is NOT limited by any PNAP or regulation such as room occupied solely by fire services installations (FSI) and equipment, meter room, transformer room, potable and flushing water tank, etc. 所佔面積不受任何《認可人士、註冊結構工程師及註冊岩土工程師作業備考》或規例限制的強制性設施或必要機房，例如僅供消防裝置及設備佔用的房間、電錶房、電力變壓房、食水及鹹水缸等	487.312
2.3	Non-mandatory or non-essential plant room such as air-conditioning plant room, air handling unit (AHU) room, etc. 非強制性或非必要機房，例如空調機房、風櫃房等	24.513
Green Features under Joint Practice Notes 1 and 2 根據聯合作業備考第1及第2號提供的環保設施		
3.	Balcony 露台	241.000
4.	Wider common corridor and lift lobby 加闊的公用走廊及升降機大堂	Not Applicable 不適用
5.	Communal sky garden 公用空中花園	Not Applicable 不適用
6.	Acoustic fin 隔聲鰭	Not Applicable 不適用
7.	Wing wall, wind catcher and funnel 翼牆、捕風器及風斗	Not Applicable 不適用
8.	Non-structural prefabricated external wall 非結構預製外牆	43.752
9.	Utility platform 工作平台	Not Applicable 不適用
10.	Noise barrier 隔音屏障	Not Applicable 不適用

Information in application for concession on gross floor area of building

申請建築物總樓面面積寬免的資料

		Area (m ²) 面積 (平方米)
Amenity Features 適意設施		
11.	Counter, office, store, guard room and lavatory for watchman and management staff, Owners' Corporation Office 供保安人員和管理處員工使用的櫃檯、辦公室、儲物室、警衛室和廁所、業主立案法團辦公室	10.548
12.	Residential Recreational facilities including void, plant room, swimming pool filtration plant room, covered walkway etc serving solely the recreational facilities 住宅康樂設施，包括僅供康樂設施使用的中空、機房、游泳池的濾水器機房、有蓋人行道等	379.964
13.	Covered landscaped and play area 有上蓋的園景區及遊樂場	92.585
14.	Horizontal screens / covered walkways, trellis 橫向屏障/有蓋人行道、花棚	Not Applicable 不適用
15.	Larger lift shaft 擴大升降機井道	42.264
16.	Chimney shaft 煙囪管道	Not Applicable 不適用
17.	Other non-mandatory or non-essential plant room, such as boiler room, satellite master antenna television (SMATV) room 其他非強制性或非必要機房，例如鍋爐房、衛星電視共用天線房	Not Applicable 不適用
18.(#)	Pipe duct, air duct for mandatory feature or essential plant room 強制性設施或必要機房所需的管槽、氣槽	50.625
19.	Pipe duct, air duct for non-mandatory or non-essential plant room 非強制性設施或非必要機房所需的管槽、氣槽	21.764
20.	Plant room, pipe duct, air duct for environmentally friendly system and feature 環保系統及設施所需的機房、管槽及氣槽	45.386
21.	Void in duplex domestic flat and house 複式住宅單位及洋房的中空	Not Applicable 不適用
22.	Projections such as air-conditioning box and platform with a projection of more than 750 mm from the external wall 伸出物，如空調機箱及伸出外牆超過750毫米的平台	Not Applicable 不適用
Other Exempted Items 其他項目		
23.(#)	Refuge floor including refuge floor cum sky garden 庇護層，包括庇護層兼空中花園	Not Applicable 不適用
24.(#)	Other projections 其他伸出物	Not Applicable 不適用
25.	Public transport terminus 公共交通總站	Not Applicable 不適用
26.(#)	Party structure and common staircase 共用構築物及樓梯	Not Applicable 不適用
27.	Horizontal area of staircase, lift shaft and vertical duct solely serving floor accepted as not being accountable for GFA 僅供獲接納不計入總樓面面積的樓層使用的樓梯、升降機槽及垂直管道的水平面積	Not Applicable 不適用
28.(#)	Public passage 公眾通道	Not Applicable 不適用
29.	Covered set back area 因建築物後移導致的覆蓋面積	Not Applicable 不適用
Bonus GFA 額外總樓面面積		
30.	Bonus GFA 額外總樓面面積	Not Applicable 不適用

Note : The above table is based on the requirements as stipulated in the Practice Note for Authorized Persons, Registered Structural Engineers and Registered Geotechnical Engineers ADM-2 issued by the Buildings Department. The Buildings Department may revise such requirements from time to time as appropriate.

註： 上述表格是根據屋宇署所發出的《認可人士、註冊結構工程師及註冊岩土工程師作業備考》ADM-2規定的要求而制訂的。屋宇署會按實際需要不時更改有關要求。

Information in application for concession on gross floor area of building

申請建築物總樓面面積寬免的資料

Environmental Assessment of the Building 建築物的環境評估

Green Building Certification

Assessment result under the **BEAM Plus** certification conferred / issued by Hong Kong Green Building Council Limited (HKGBC) for the building prior to the printing of the sales brochure or its addenda.

Provisional
GOLD



PROVISIONAL
GOLD
NB V1.2 2018
HKGBC
BEAM Plus

Application no.: PAG0050/18

綠色建築認證

在印刷此售樓說明書或其附頁前，本物業根據香港綠色建築議會有限公司頒授 / 發出的綠建環評認證評級。

暫定評級
金級



暫定
金級
NB V1.2 2018
HKGBC
綠建環評

申請編號: PAG0050/18

Estimated Energy Performance or Consumption for the Common Parts of the Development 發展項目的公用部分的預計能量表現或消耗

Latest information on the estimated energy performance or consumption for the common parts of the Development as submitted to the Building Authority prior to the printing of the sales brochures:
於印製售樓說明書前呈交予建築事務監督發展項目的公用部份的預計能量表現或消耗的最近期資料：

Part I 第I部分	
Provision of Central Air Conditioning 提供中央空調	No 否
Provision of Energy Efficient Features 提供具能源效益的設施	Yes 是
Energy Efficient Features proposed 擬安裝的具能源效益的設施	1. Comply with EMSD BEC 2015 2. Comply with BEAM PLUS V1.2 1. 符合機電工程署屋宇裝備裝置能源效益實務守則2015 2. 符合綠建環評1.2版

Part II : The predicted annual energy use of the proposed building / part of building ^(Note 1) 第II部分：擬興建樓宇/部分樓宇預計每年能源消耗量 ^(註腳1) ：-					
Location 位置	Internal Floor Area Served (m ²) 使用有關裝置的內部樓面面積(平方米)	Annual Energy Use of Baseline Building ^(Note 2) 基線樓宇 ^(註腳2) 每年能源消耗量		Annual Energy Use of Proposed Building 擬興建樓宇每年能源消耗量	
		<u>Electricity</u> kWh / m ² / annum <u>電力</u> 千瓦小時/平方米/年	<u>Town Gas / LPG</u> unit / m ² / annum <u>煤氣/石油氣</u> 用量單位/平方米/年	<u>Electricity</u> kWh / m ² / annum <u>電力</u> 千瓦小時/平方米/年	<u>Town Gas / LPG</u> unit / m ² / annum <u>煤氣/石油氣</u> 用量單位/平方米/年
Area served by central building services installation ^(Note 3) 有使用中央屋宇裝備裝置 ^(註腳3) 的部分	2,208.1	201.2	N/A	138.8	N/A

Information in application for concession on gross floor area of building

申請建築物總樓面面積寬免的資料

Part III : The following installation(s) is/are* designed in accordance with the relevant Codes of Practices published by the Electrical & Mechanical Services Department (EMSD) 第III部分：以下裝置乃按機電工程署公布的相關實務守則設計：-			
Type of Installations 裝置類型	YES 是	NO 否	N/A 不適用
Lighting Installations 照明裝置	✓		
Air Conditioning Installations 空調裝置	✓		
Electrical Installations 電力裝置	✓		
Lift & Escalator Installations 升降機及自動梯的裝置	✓		
Performance-based Approach 以總能源為本的方法			✓

- Notes :
- In general, the lower the estimated "Annual Energy Use" of the building, the more efficient of the building in terms of energy use. For example, if the estimated "annual energy use of proposed building" is less than the estimated "annual energy use of baseline building", it means the predicted use of energy is more efficient in the proposed building than in the baseline building. The larger the reduction, the greater the efficiency.
The predicted annual energy use, in terms of electricity consumption (kWh/m²/annum) and town gas/LPG consumption (unit/m²/annum), of the development by the internal floor area served, where: (a) "total annual energy use" has the same meaning of "annual energy use" under Section 4 and Appendix 8 of the BEAM Plus for New Buildings (current version); and (b)"internal floor area", in relation a building, a space or a unit means the floor area of all enclosed space measured to the internal faces of enclosing external and/or party walls.
 - "Baseline Building" has the same meaning as "Baseline Building Model (zero-credit benchmark)" under Section 4 and Appendix 8 of the BEAM Plus for New Building (current version).
 - "Central Building Services Installation" has the same meaning as that in the Code of Practice for Energy Efficiency of Building Services Installations in Buildings.

- 註腳：
- 一般而言，一棟樓宇的預計“每年能源消耗量”愈低，其節約能源的效益愈高。如一棟樓宇預計的“每年能源消耗量”低於該樓宇的“基線樓宇每年能源消耗量”，則代表預計該樓宇的能源應用較其基線樓宇有效，削減幅度愈大則代表有關樓宇能源節約的效益愈高。
預計每年能源消耗量〔以耗電量(千瓦小時/平方米/年)及煤氣/石油氣消耗量(用量單位/平方米/年)計算〕，指將發展項目的每年能源消耗總量除以使用有關裝置的內部樓面面積所得出的商，其中：-
(a) “每年能源消耗量”與新建樓宇 BEAM Plus 標準(現行版本)第 4 節及附錄 8 中的「年能源消耗」具有相同涵義；及
(b) 樓宇、空間或單位的“內部樓面面積”，指外牆及/或共用牆的內壁之內表面起量度出來的樓面面積。
 - “基線樓宇”與新建樓宇 BEAM Plus 標準(現行版本)第 4 節及附錄 8 中的“基準建築物模式(零分標準)”具有相同涵義。
 - “中央屋宇裝備裝置”與樓宇的屋宇裝備裝置能源效益實務守則中的涵義相同。

There may be future changes to the Development and the surrounding areas.
發展項目及其周邊地區日後可能出現改變。

Date of Printing: 15 April 2019
印製日期：2019年4月15日

